中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部 七三〇〇六；採訪部 七二三九一〇〇二二七；營業部 七二〇二〇八七〇七八；廣告部 七三七〇八；社長室 七四二八五四；總編輯 七二七二六二；經理室 七二七二二一；秘書室 七二七二二二；中區辦事處 二式一三八，二式四五九八五

電報掛號二〇七五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份壹毫
新聞紙第一四八三六號
（外埠版精一洞大張）

工商日報 中華民國五十八年六月十五日 星期日 農曆己酉年五月初一日 第一頁

傳蘇擬東南亞集體安全計劃 圖壓制中共擴張

蘇駐亞洲及華盛頓大使奉召返國磋商

【新德里十四日法新社電】今日可靠的報導說：印度政府經要求蘇聯，就傳聞中關於東南亞集體安全安排的「布里什紐夫計劃」，予以明確的解釋。此間外交觀察家認為：這個計劃似是用來對付中共的，據悉：該計劃是由蘇聯共黨第一書記布里什紐夫，於最近在莫斯科舉行的世界共黨高峯會議席上提出的，從莫斯科世共高峯會議所透露的消息來判斷，它將涉及可能由美國和蘇聯予以保証的，關於印度半島上的國家（包括印度和阿富汗在內）的集體安全安排。消息靈通人士說：印度政府想獲得關於這項在傳聞中建議的全部資料，因為它將能夠在印度政府到目前為止，一直在追隨一種不結盟政策的一個區域內，造成一種新的均勢。此間外交界觀察人士認為：這項傳聞中的蘇聯計劃，是基因於蘇聯意欲壓制關於中共擴展的一種威脅，因為鑒於英國從東南亞地區撤退之後，所無疑會造成的「勢力真空」，將會引誘中共進行這種擴展。該人士說：蘇聯鼓勵印度半島上的國家，進行合作，來保護它們的獨立這一種行動，其原來的目的，顯然是為了抵抗來自中共的影響力。按：莫斯科外交界人士於昨晚報導，蘇聯駐亞洲各國大使，經奉命返國，來舉行緊急磋商，同時蘇聯駐華盛頓大使杜勃寧，亦經已飛抵莫斯科。莫斯科觀察家認為：這事與蘇聯提出的亞洲集體安全計劃，有所關連。據報：自從最近發生了中、俄共邊境事件的風暴之後，蘇聯即一直在進行這個計劃。

阿秀谷美砲兵哨站 遭北越軍偷襲

美機炸越共投彈九百噸

【西貢十四日路透社電】美軍司令部指導，阿秀谷附近的一處美軍砲兵哨站，於今天天亮前被約五十名北越軍襲擊時，有十一名美軍陣亡，四十七人受傷。防守該哨站的美軍第一百〇一空運師傘兵，召來美國核子動力航空母艦「企業」號艦上的噴射戰鬥機羣，進行轟炸，來協助擊退上述襲擊行動。

這次戰鬥發生在北部城市順化西南廿四哩和距離寮境九哩，在戰鬥結束後，美軍共發現卅一具北越軍屍體。

一位美軍發言人說，這些北越軍於天亮前兩小時，進攻這個山旗營地的防綫，從火箭發射台發射手榴彈和投擲炸藥。有兩名士兵衛過散哨站之內而被俘。

今天的襲擊，是過去廿四小時內，據報在南越各地發生的一連串激烈接戰中最激烈的一次。

一位美軍發言人宣佈：再損失了兩架直升機，使到自越戰以來被地面砲火擊落的美機總數，升至一千一百七十六架。共有美軍七人在厚義省和建和省的兩次接戰中受傷。

【西貢十四日合衆國際社電】星期五晚至星期六日，美軍「B五二」型轟炸機羣，於南越上空共進行了十大空襲行動，在共軍集結地點，作戰地區和武器陣地，至少投下了九百噸炸彈。這些轟炸行動，是在西貢與柬埔寨邊境之間的各省份，中部高原和北部沿海城市峴港附近地區進行的。

【西貢十四日美聯社電】美軍第九步兵師士兵，包括第一批撤退返國的兩個旅，星期五在西貢東南四十五哩湄公河三角洲與共軍部隊發生激烈戰爭。

美軍總部說，三角洲的一個美軍據點遭共軍猛烈砲火襲擊。裝甲車將步兵運往附近支援。雙方便發生激烈衝突。美軍三人陣亡與廿一人受傷，共軍損失未詳。

據報全國各地只有爆發零星的戰事。南越軍總部說，共軍向安仁城發射火箭轟擊。擊斃平民十六名與擊傷六十二人。發言人說，十三發迫擊砲彈打落西貢東北二百七十哩南中國海岸附近一個人口稠密的城市。

美國司令部星期六早上的報導，計算共軍整夜發動九十次迫擊砲與火箭襲擊，其中三次認為重大。

聯軍向北韓抗議 指摘間諜船南侵

【漢城十四日美聯社電】聯合國軍司令部於星期六日宣佈，聯合國軍司令部指摘北韓共黨派遣一艘高速的突擊艇，進入南韓海域，「嚴重的違犯」了韓國休戰協定。

南韓於星期五日宣佈：該國的保安部隊在朝鮮半島西南端以西約六十哩的黑山島附近，擊沉了一艘共黨突擊艇，並「殲滅」了艇上十五人。這項指摘是於星期五日下午，在美國空軍少將克納普的訓令下發出的。克氏現任聯合國駐韓國休戰委員會的高級代表。

美第九步兵師部份將自南越撤退 隨同美軍第九步兵師駐在湄公河三角洲龍安省內的一名裝甲兵，來自內布拉斯加州克拉頓的一等兵李特利，而聆由電台宣佈，說該步兵師的兩個旅將被撤退的聲明，在他的右方是一名前越共，目前在李特利的單位內任職為偵察員的何萊。按：李特利的單位可能於八月撤退。（美聯社無綫電傳真）

美國貨輪一艘 險遭越共擊中

【西貢十四日美聯社電】當一艘美國貨船於星期五日，從西貢向南開入龍頭海峽（譯音）時，遭遇到射擊，幸而未被火箭榴彈所命中，但一名共軍砲手則被美海軍武裝直升機擊斃。

美海軍說，此次襲擊，是以美國輪船公司屬下的一百五十九呎長的「美國探子」號輪為目標，連續五枚砲彈，都落在這艘貨船之後四百碼以外，故此並無傷亡和損失。

襲擊事件發生後，美海軍河上巡邏艇和武裝直升機，立即向附火地點還擊。據報，一名共軍被擊斃和引致衍生爆炸。海軍方面並說：自從本年開始，這是美國商船在龍頭海峽，受到襲擊的第四十五次。

印尼外交部聲明 不承認越共政權

【耶加達十四日美聯社電】印尼外長馬立克於星期六說：印尼會承認任何形式的南越政府，祇要該政府乃經巴黎和談後所產生的。他更強調說，目前越共所成立的「臨時革命政府」，雖為蘇聯和其他國家所承認，但耶加達方面是不會予以承認的。馬立克在他的辦公廳對新聞記者說，耶加達雖然駐有「民族解放陣綫」的代表團，但這並不表示我們承認它是一個共產政權。事實上，「我們祇承認該代表團是一個組織的代表而已」。

五架北韓戰機 昨曾企圖南侵

遙見美機出動即向北遁

【漢城十四日法新社電】南韓國防部今日報導稱：有五架北韓戰鬥機，在鐵原市以西十四公里的韓國非軍事地區內出現，但它們卻於兩架美式F一零零型飛機出動截擊時，即向後方逃去。據該聲明說：它們於今日上午九時四十五分，飛臨非軍事地帶上空，出現數分鐘，二十分鐘後，再有一架北韓戰鬥機出現，但它卻於遇見四架南韓空軍的F八六型戰鬥機時，馬上飛返後方去。不過，該聲明表示沒有發生空戰情事。

大馬副總理稱 共黨游擊隊 已自泰滲入

【吉隆坡十四日合衆國際社電】大馬副總理拉查於星期六日說：武裝共黨游擊隊業已從泰國南部滲入馬來西亞半島。這將會是被取締的馬來亞共黨，自從一九六一年七月的緊急狀態結束之後逃往泰國南部叢林以來，再度進入馬來亞境內的首次。

拉查在前往坎培拉參加五國防衛會議之前，告訴記者說：情報顯示，共黨游擊隊已從泰國南部滲入，同時自從六月五日以來，保安行動經已進行來清剿他們。拉查說：「我不認為這是嚴重的，祗有少數游擊隊滲入，直至目前為止，我們仍未發現他們。」

巴黎銀行 提高利率

【巴黎十三日法新社電】法國的基本銀行利率，今天由百分之六提高至百分之七。該銀行并增加其他三項主要利率的其中兩項。對出口商的短期特惠利率（出口商人對國外所欠價款可依照該項利率借錢），由百分之四提高至百分之五。但是對於十八個月至廿四個月期間的貸款（以前被計算為短期貸款），現時將被列為中期貸款，該項中期貸款的利率，現仍維持。對於有抵押的貸款，則由百分之七點五提高至百分之八點五。

對越共新政權 中共仍無表示

【東京十四日合衆國際社電】蘇俄和羅馬尼亞於星期四正式宣佈：它們承認越共新近成立的「臨時南越政府」，這使承認這個所謂「新政府」的國家數目迄至十國之多。但是中共直至目前為止，仍然保持沉默。「新華社」對於越共的「新政府」一隻字不提。

【布達佩斯十四日合衆國際社電】官方通訊社報導，匈牙利星期五承認越共的「臨時革命政府。」

香港建屋貸款有限公司批准合格
堅威大廈 堅道128—132號 999年期
三房一廳
月供 $389.00
七月入伙・歡迎參觀
海景洋樓・環境幽美・交通便利
房房皆窗・戶戶單邊・上靚材料
裙邊浴缸・柚木地板・煤電俱全
中央建業有限公司
・洽購處・
（1）本樓辦事處（由西摩道門口入）
電話：H248985（假期照常）
（2）中環力山大廈301室
電話：H231067

丹杜蓮 皮膚水・膏・粉
香港 中華大藥房 出品
止咳療肺露 白蘿仙

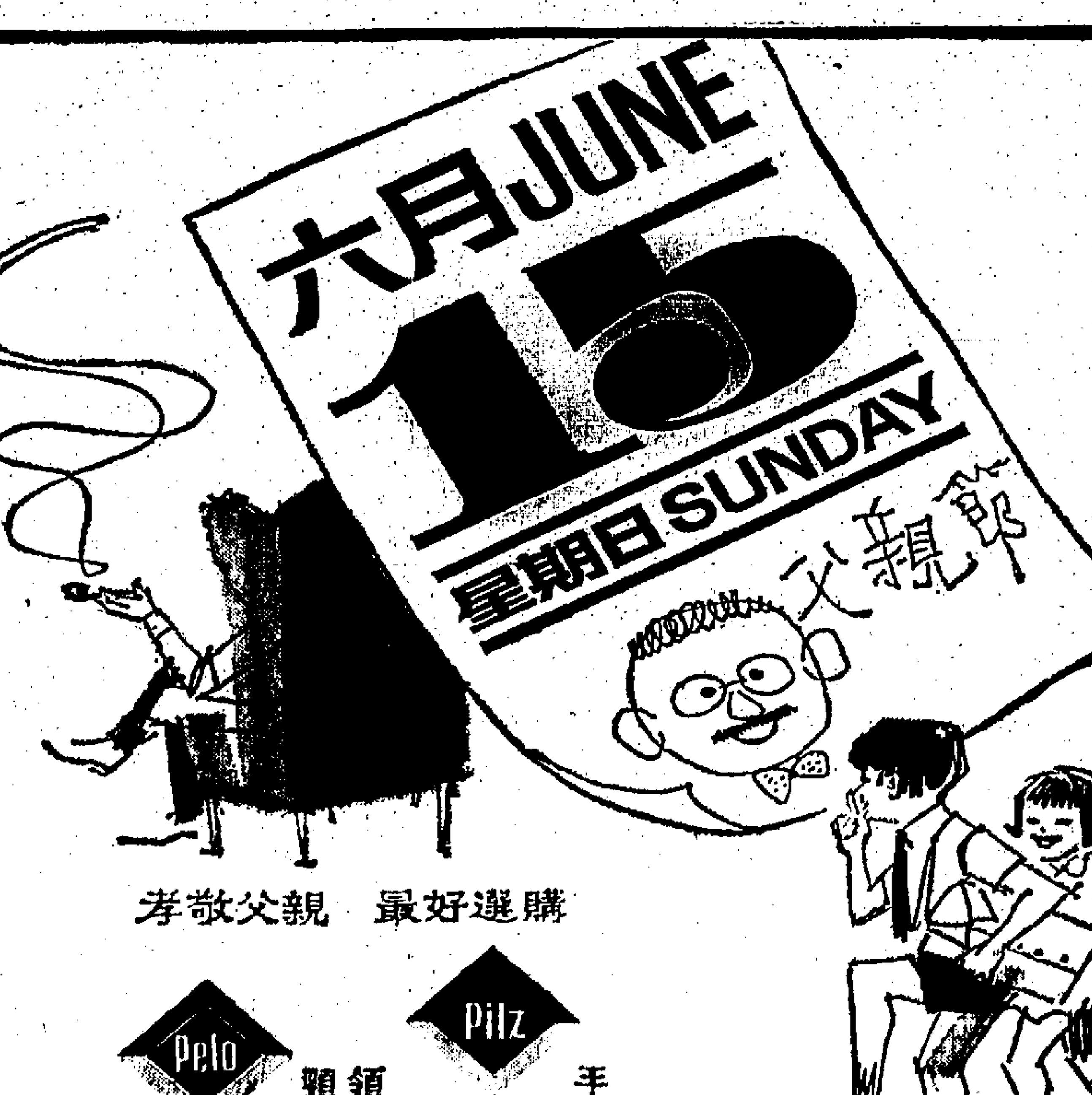
皮膚病毒症狀似癬 男女隱毒現瘡紅粒
悉癬惡疾救星
普士蔓

香港房屋協會通告
九龍彩虹道啓明樓六百四十五室前住客留下之物件，如於一九六九年六月三十日前未領回，即將被出售，詢問處設區總辦事處。

乾隆參仙酒
是夏令補身飲品 味勝拔蘭地 功超紅砵酒
端節大贈送 六月十日起端節止
買二送一 等於六六折
請即購備！機會莫失！
特大樽$25.00
大樽 15.00
扁樽 5.00
昔日帝皇御飲 今乃庶民共享
港九澳台大來藥酒廠榮譽出品
總管理處 中環永吉街生行八〇八室 電話：H238951 H394666
九龍門市部 彌敦道五三三號 K840284
彩虹道十四號 K859154 K207311
電話通知即送

嘉德電腦工業有限公司
請招 特別中班女員工
資格：凡年齡在十六至廿六歲而俱有小學程度或以上者。
工作時間：星期一至六每日由下午五時十五分至十一時正其間下午八時半至九時休息即共工作五時十五分。
待遇：待遇從優另加特別班津貼膳食津貼等。
其他：有勤工獎年獎假期及各種福利。
報名：時間－每日由上午八時起至下午六時止。
地点－紅磡青宜大廈六樓及紅磡青洲大廈地下人事部洽。

粽子食飽，鮮果調劑：鮮果是蒲節最佳禮品！
時新鮮果公司
箱庄半箱庄金山橙啤梨紅萍為最實惠禮品
七彩厚咭禮盒豐儉由人名貴大方各適其適
各綫鮮果空運上市，尤為珍貴節禮。澳香支，印度亞芳菜杞王，美國車厘子牛油果，日本士多比厘，溫室枇杷，提子，蜜瓜，暹羅杞果，木瓜，奶油蕉，榴槤，柚子，星洲楊桃，台灣菠蘿，芒味杞均為合時新品。
總店：中環德輔道中九十九號 電話四四五一八一至四
油麻地分店：彌敦道三四九號 電話三〇一三九一至四
上環分店：德輔道中二三三號 電話四四二七六一 四四二七六三



先施公司 香港・九龍
慶祝父親節 舉辦 先施之夜
日期：一九六九年六月廿二日下午七時半開始
地點：九龍尖沙咀海運大廈海天酒樓
人人有禮物・頭獎值千元
歡宴兼遊藝・多采更多姿
參加辦法：凡在六月七日至十五日期內購買貨品滿十元均有機會參加當日當場抽獎獲獎者攜偕同親友共四人參加
杜丹蓮化粧品公司贈送名貴禮品並臨場作美容示範及時裝表演共慶歡樂
購物娛親 闔家歡樂
孝敬父親 最好選購
Peto 頸巾 領帶
Pilz 手帕
MADE IN W. GERMANY
西德名廠・頸巾・領帶・手帕

新貢獻 ASAHI PENTAX
賓得 SL型 單鏡反光機

結構及性能上與賓得SPOTMATIC型高級相機無異，唯一分別在於SL型並沒有TTL測光表的裝置而已。故操縱更為簡便。

蘇重申願與中共談判解決雙方間邊境糾紛

但拒絕北平所提談判先決條件

【莫斯科十四日路透社電】蘇聯今日重申，它已準備與中共舉行新談判，來解決兩者之間日趨惡化的邊界糾紛，但拒絕接受中共提出的談判先決條件。一項措詞強硬的蘇俄政府聲明，業於昨日遞交中共駐此間「大使館」，並由官方「塔斯社」於今日早上予以公佈。該項聲明提議，於一九六四年在北平中斷的邊界會議，應於兩三個月內在此間恢復。該項聲明同時譴責中共正式要求約六十萬方哩的蘇聯領土的主權和於上月所發表的聲明毫無誠意。中共在該聲明中說，中共希望以外交途徑來解決邊界問題。蘇聯的聲明，指摘中共組織其「挑釁行動」，同時又要求中共在通過外交途徑，定下邊界會議的日期時，停止這些行爲。該項長凡三千五百字的聲明，係在新疆和哈薩克斯坦之間的四千五百哩邊界發生新武裝衝突後四天而公佈的。雙方都因這事件而指摘對方應對此事負責。同時這項公報與克姆林宮主辦的世界共黨大會的第二星期，在時間上吻合。在這次會議中，蘇聯企圖尋求更多的黨派來支持它與中共公開鬥爭的立場。該項聲明在譴責中共的邊境主權要求後，既稱：「現存的邊界如昨日的一樣，是不可侵犯的。任何企圖過踏蘇聯邊界的，將受到重大挫折。」

蘇聯的聲明，並委任柴賴恩諾夫（於一九六四年率領蘇聯代表團出席當時部份流產會議的蘇方代表），爲這次建議恢復中的會談代表。該項聲明並對中共說，克姆林宮正期待中共政權於短期內，通知它是否可以接納上述提議的恢復會談所定的日期和地點。該項聲明總結說：「如果中共政權是準備改善中蘇邊界局勢的話，則談判之途是洞開的。」

【莫斯科十四日路透社電】蘇俄官方「塔斯社」昨晚報導：蘇俄經已建議就中蘇邊境的爭執部份與中共恢復會談。這項蘇俄建議是載在向中共駐莫斯科「大使館」所致送的一項聲明中的。該建議說：於一九六四年破裂的商談，可於今後二或三個月內在莫斯科恢復舉行。該份聲明又委派具有副部長官銜的全權代表柴賴恩諾夫在談判恢復時，率領蘇俄代表團。該項由「塔斯社」引述的聲明說：「目前蘇俄與中華人民共和國（中共）間的關係惡化，完全是由於中國（共）方面的行動造成的。」但是聲明又說：「如果中國政府（中共）準備使中蘇邊境局勢正常化，則這條路是打開着的。」

對新疆邊境衝突事件 中蘇共在其照會中 互責對方越境挑釁

【莫斯科十四日合衆國際社電】蘇聯人士星期五日稱，三日前中蘇共的衝突中，一名蘇聯邊防軍死於機槍的彈雨中。

他們又指責事件所涉及的一名中國牧人，實則是中共軍人的化裝。他們說，他驅着羊羣越過邊境，作爲挑釁計劃之一部，但遭蘇聯砲火驅回。

本週於北平與莫斯科對此事件互發激烈的抗議照會。中共的說法是蘇聯軍隊挑起此次在哈薩克共和國與新疆邊境的事件，一名中國牧人被擊斃，另一名牧人被蘇軍俘去。

蘇聯的答覆稱中共照會爲「歪曲的虛構事實」，並聞事件係中共發動，當時他們將羊驅入蘇聯境內四百公尺，作爲中共軍的「掩護」。

蘇聯照會並未提及雙方的傷亡。

克姆林宮屢次指控中共沿七千公里邊境使用平民挑釁。過去數年間雙方報道此等事件數十宗，本年三月達到最高潮，當時一些部軍隊在珍寶島進行惡戰，最低限度擊斃蘇軍五十人，中共邊防軍的死亡總數則未有公佈。

中共的說法是蘇邊防軍進入中國境內三名牧人作刻意挑釁，中共軍干涉時，蘇軍即開火，擊斃牧人一名，其後蘇軍即以坦克車裝甲車及機槍進攻。

【巴黎十四日法新社電】中共「新華社」今日報導：曾爲中俄共之間發生最新衝突現場所在的新疆省境內，一名高級領袖呼籲該省各級軍民作戰，來抗拒新入侵的俄兵。

新疆省「革命委員會副主任」暨「新疆軍區司令員」賽福鼎，昨日在省會迪化所舉行的一個反蘇羣衆大會席上，提出指摘說：「俄兵被指摘曾經槍殺一名女牧民，並綁架了一名男牧民的星期二日事件，是蘇修派用來造成中、蘇邊境形勢惡化的一項醜惡行動。」

所有發言者，都一致提出警告說，假如蘇軍膽敢再次侵犯中國一吋領土，則他們便會受到「堅決、徹底和全部的」殲滅。

匈共頭目加達稱 中蘇共邊境武裝衝突 各國共黨立場有改變

【莫斯科十四日美聯社電】匈牙利共黨主席加達於星期六日說：近日來在中蘇邊界發生的武裝衝突事件，業已使到出席莫斯科世界共黨大會的代表們，對這兩個共黨大國的分裂採取更鄭重的態度。

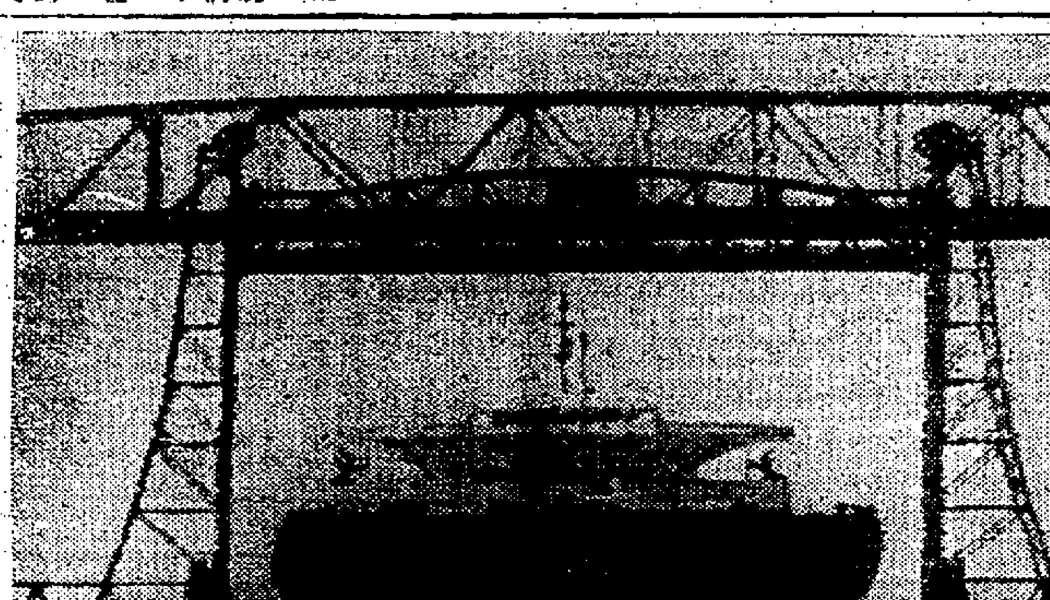
加達在一項記者招待會席上說，自世共大會於六月五日開始後所宣佈的事件，業已使若干共黨的立場有所改變。

他並無特別指出是否有任何共黨保留其立場。

在這項有各階層人士出席的記者招待會席上，加達被問及，他是否認爲中、俄共之間有爆發戰爭的危險。他回答說：「我相信如果中俄共發生戰爭的話，將是一項悲劇，這不祗對社會主義是如此，即對所有人類也是一樣。」

他說：「我會這樣說，我由心坻裡同情所有中國人，以我個人來說，將不希望生活在他們的環境下，而我認爲中國人應有較佳的命運，我想他們將會得到這個命運的。」加達在談及各代表對中共問題的意見不一時說：「他深信此間無一國共黨，會希望見到北平政策在他們的國內生效。」

於今晨會議席上發表演說的，包括有尼加拉瓜、敘利亞、伊朗和多明尼加共和國等代表團。他們的演詞即時未有公佈。共黨人士說：一連串的演說料將於下星期一日結束，而會議應於星期二日或三日閉幕。



說明：一艘拖船，正在拖着「曼克頓號」的一百五十五呎長中截船身，通過乞沙比克與德拉瓦運河。該船將被送交賓夕泛尼亞州赤斯特市的太陽船公司查收。該船的船頭和船尾兩截，將在赤斯特進行焊接，全船船身一旦焊接後，則這艘刷新的破冰運油船，便會成爲第一艘航行北極海西北區航綫的商船。（美聯社無綫電傳眞）

狄維承認戀影星 但未談婚姻問題

【東京十四日時事社電】與日本影星津川雅彥有戀情之說的印尼前總統蘇卡諾日籍夫人狄維，十三日在東京王子大飯店招待記者說：以有夫之婦的身份，當然不能對其他男人表示愛情，不過與津川雅彥相好是事實，我們之間從沒有談到結婚的問題。

又狄維定十五日下午搭乘日航班機飛往巴黎。

【耶加達十四日新法社電】「安塔拉」新聞社今日報導，前總統蘇卡諾的第三位日本籍太太狄維，因信仰回教，且未與其丈夫正式離婚，所以不能再嫁。

該新聞社引述宗教部長胡辭教授的話說：除非狄維脫離回教，則她[illegible]

澤登巴爾譴責中共 圖武力吞併外蒙

[illegible]

駐泰美軍指出 美機飛察境 任務是偵察

[illegible]事的公開「秘密」，揭開了。自從炸機於去年十一月一日開始停炸北越之後，這種轟炸的次數，已經增加了三倍之多。

可靠的美軍人士估計：美軍飛機每日約出動三百到四百多架次，包括多次由B五二型重轟炸機執行的轟炸任務在內，來對在胡志明小徑上活動，和參加寮共對抗寮國政府戰爭的北越軍，進行轟炸。

社論

海內外人士亟待闡釋的幾個問題

——由俄記者月前訪台與我人員最近訪保等事說起

從今年開始，先後爆出了幾件轟動世界的消息，牽涉到中華民國與蘇俄暨東歐共黨國家人物的「交往」。若以時間先後爲序，那幾件事是：

㈠蘇俄記者維克多・路易士由東京飛台北訪問。他是祖籍俄國，後來歸化英籍的，代表倫敦「標準晚報」，長期駐在莫斯科，採訪新聞。他在訪華期內，曾參觀台灣經建現況，並與我高級官員晤談。又說台灣甚且可能獲得派遣記者訪問蘇俄之邀請，以作爲對他此行之答謝。

㈡在一九四九年赴美國任教，前曾一度任中華民國教育部次長的顧毓琇博士，曾前往蘇俄，參加一項據說是科技會議。

㈢在東京曾傳蘇俄記者路易士，將二度訪問台北。

㈣中華民國三人代表團，參加於五月十四日至三十日在保加利亞首都索菲亞舉行的一項「世界旅遊會議」後，已經回返台北。該代表團包括台灣公路局副局長陳大衛及台灣旅遊事業管理局副局長在內。

上述一連串事件，俱見於外國通訊社的報導，我國官方新聞機構，除對顧毓琇訪蘇，指與蘇記者訪台無關外，對其他各點，則沉守緘默。而毛、林的「新華社」曾借題大做文章，極盡誣衊與攻訐的能事，以此打擊「蘇修」，實蘇正在對中華民國進行各種秘密勾結。又說我國出席保加利亞旅遊會議的代表，會後曾前往莫斯科，而蘇俄報章卻曾刊出我國國旗等。

對於此等消息的眞否正發生，無庸置疑，因爲我國當局對有關此等消息的外電報導，雖未加以承認，但亦未見否認，道似已表示有共事與有共人。但對於海內外愛國同胞而言，鑒於我國當局的堅守緘默，與相難明，因而疑團滿腹，在公私場合中，無不以此爲談論資料，發出種種認爲値得嚴重顧慮的問題。茲也客觀的分別摘要臚列如後，藉以反映一般輿論的意見：

㈠接受蘇俄記者之來台訪問與派遣半官式與旅遊業有關人士之訪問東歐，是否代表我當局對中共以外的共黨國家（主要是蘇俄）外交政策的某種新轉變？

㈡如果屬於一種新的轉變，則它是基於何種客觀條件而出此？是針對大陸的一片混亂情勢，除對主要敵人毛林政權必在打倒之外，也向毛林政權的敵對「蘇修」，企圖有所改變其外交路綫，抑祭於最主要自由友邦年來的外交動向，爲着共同利益而作出此協調行動？

㈢向與我有邦交的加拿大、義大利等國家，年來正不斷進行承認中共，而我最主要盟邦的美國，在外交政策上又在舉棋不定，甚至「兩個中國」之說，在朝野人士口中，仍在若即若離。台灣方面是否對此故作「姿態」，暗示「顏色」，以刺激一下各友邦國家的外交政策？

㈣政府遷台後，全國上下所揭櫫的標語與喊出的口號，已由「反共抗俄」，變爲「反攻復國」。近年來更因毛、林發動了「文化大革命」，使整個大陸，空前混亂，毛澤東的人面獸心，表露無遺，我當局乃因應時機，集中力量，決定以毛林政權爲「鬥爭」對象，年來發出「非敵則友」的新號召，就是不問宗教與政治信仰，不問種族與膚色，祗要反對毛林的敵對政權者皆可與爲「友」，祗要在性質上屬於「反毛統一陣綫」者皆不以爲「敵」。上述一連串的事件，是否與這一新號召有關？

所有上列各個疑問，雖可能有各種不同的闡釋，但俱與我國今後的國策，息息相關，不容輕視。我們對此，在眞正裡因未獲得充份明瞭之前，自不能不加以保留，未便遽予評論，因現在所有的一切，迄今爲止，俱由外電傳出，其間可能與事實稍有出入，殊難作爲評論根據。不過，我們深以事關國家大計，海內外人士既對此疑團重重，而共方又藉此不斷進行離間挑撥，則我政府當局也是否有加以闡明與澄清的必要？

此外，我們想藉此指出一項事實，並促請我政府當局嚴重注意，不可掉以輕心的，那就是正在莫斯科舉行的世界共黨大會，吵鬧震天，蘇俄不惜以「主子」的身份，要求各國共黨必須無條件的追隨莫斯科政策，不得反抗。但事實上，共產主義已證明隨着歲月的消逝而日趨沒落，共黨國家四分五裂的趨勢也在日趨明顯，在它們正陷於全面與深刻分裂之際，我們必須時刻注視共發展，以爲掌握外交主動的原則，但無論如何，根據過去經驗的寶貴啓示，自由國家與共黨國家交往，或以共黨爲對手的任何談判，往往有百害而無一利，甚至可能自取其辱，此點相信我政府當局較我們更有深切的認識，而且飽嘗此中慘痛的教訓。殷鑑不遠，來鈴方逾，過去南北韓的休戰談判，與現時南北越的巴黎和談，以至近數十年自由國家與共產國家種種大小往來交接，在非共國家這一方面，無不是創鉅痛深，後悔不已的，這眞値得我全國上下深切警惕了。

「紐約時報」社論稱 美國未承認外蒙 係因蔣總統反對

【紐約十四日法新社電】「紐約時報」今天說，美國未承認外蒙，是中華民國府總統反對的結果。該報今天在社論中說：蔣總統反對美國承認外蒙成功，中華民國蘇俄所作的公開援助則在日形增加。

該報說：「我國國務卿羅傑士曾向尼克遜總統建議，主張美國承認外蒙，顯示羅氏知道：美國如跟地處蘇俄和中國大陸之間的外蒙建立正式關係，會有不少好處。外蒙爲當世戰略重要性較大的國家之一，在急欲獲知中共和蘇俄糾紛逐日演變的外交人士眼裡，是大有用處的收聽站。美國跟外蒙沒有糾紛。在六十年代初期，美國曾助一臂之力，使外蒙得以進入聯合國，因而早已承認外蒙是眞正獨立的國家。尼克遜總統未就羅氏的建議採取行動，顯然是中華民國府總統反對的結果。」

對世共大會聲明草案 蘇自信可獲多數通過

【莫斯科十四日合衆國際社電】外交界人士星期六日說，雖然克[illegible]爭論的焦點，但它自信在世界共黨大會中，可以獲得意識形態的勝利。

這些人士說：蘇聯預料，當各會黨代表於下星期投票表決一項提議中的團結和反帝國主義聲明草案時，將予以壓倒性通過。蘇聯曾極力支持該項聲明。

至目前爲止，在七十五個代表團中，業有五十多個發表了他們的黨對該文件的意見。共中五個代表團聲稱，將不會簽署該項文件，而其他若干個代表團則表示沒有意見。

同時，大部份異議者抨擊一九六八年入侵捷克事件，或反對蘇聯和其同陣綫黨派代表發表一連串的猛烈反中共演說。

在一連串籌備會議中逐成的文件，其中反帝國主義的一章，實際上爲各代表所接納。而各方面所反對的，則集中於共黨和其他左翼勢力團結的兩章和分析目前世界局勢的一章。

若干異議者說，該文件在與國家主權有關的事宜上，太過含糊，而他們恐怕該會打開進一步類似入侵捷克事件的途徑。

吉隆坡昨放寬宵禁 情勢漸復正常

蘇報指爲中共煽動引起

【吉隆坡十四日路透社電】大馬新聞管制中心星期五日說：警方[illegible]已收[illegible]多件土製武器，目前[illegible]區的居民對最近暴動後的局勢，表示[illegible]的信心。

[illegible]如往常一樣，該中心[illegible]時間和地點詳情[illegible]。新聞管制中心說：一般局勢已稍有改善，但它在過去三[illegible]來已成爲口頭禪的說：「不負責任分子[illegible]論言和活動，繼續[illegible]曾經過不安和憂慮，[illegible]是在那些被敝密的[illegible]。」

吉隆坡與其周圍地區，五月十三日爆發暴動以來，首次於今日在[illegible]放寬宵禁。暴動最[illegible]發一百八十二人喪[illegible]數百人失蹤。[illegible]晚的宵禁將於晚上[illegible]時開始，至明晨五[illegible]止，以前，宵禁放[illegible]僅在日間。

【莫斯科十四日時事社電】蘇聯國際政治月刊雜誌「時代」週刊，在新近出版的一期中，關於最近發生馬來西亞暴亂，指出是由中共煽動所引起。蘇聯報刊評論馬來西亞暴動事件，此爲初次。「新時代」說，不但是西方的新殖民地主義者，利用馬來西亞深刻的社會矛盾和一般國民的不滿，同時「北京」政府也在煽動馬來西亞的華人製造流血事件，這是衆所週知的事實。毛澤東集團正在利用東埔寨，緬甸等東南亞各國的少數華裔爲共私利，進行挑釁。

墨爾砵號艦長稱 美艦伊文斯號 應負相撞責任

【菲律賓蘇比克灣十四日美聯社電】澳洲航空母艦「墨爾砵」號的艦長，於星期六日指摘，美國驅逐艦「伊文斯」號造成這兩艘軍艦相撞的意外，並使「伊文斯」號上的七十四名艦員因而喪生。

該艦艦長史提芬遜說，「伊文斯」號並未有遵從他曾採取避免這次撞船意外的若干種措施中的任何一種。

在向調查這宗意外的委員會宣讀的一項聲明中，史提芬遜說：「祇要「伊文斯」號曾經採取其中一種措施的話，則這次撞船事件便不會發生。」

這是首次關於這次撞船的責任的公開指摘。

南越代表團稱 越共政權 居無定所

【巴黎十四日合衆國際社電】出席巴黎和平談判的南越代表團，於星期六日，把越共自稱成立的「革命政府」稱爲一個「居無定所」的政府。

南越發言人稱：他的代表團想知道這個「政府所管轄的」是甚麼，它是一個居無定所的政府……一個生存於叢林之間的流亡政府。

但是，巴黎市內的共黨外交人士，於星期五日稱：由於蘇聯方面的承認，這個越共「政府」已在談判桌上增加了力量。

勞資獲協議 西北航客機 自台北飛日

【台北十四日合衆國際社電】一架西北航空公司噴射客機，於星期六日早上，在該公司與飛行員協會達成一項協議，來結束要求較高薪金的一天罷工之後，飛離此間，前往東京。

這架波音「七零七」式班機，是於星期五下午，當它的飛行人員參加該公司其他僱員的罷工時，被阻擱在台北的。機上六十一名乘客，則轉乘一架[illegible]班機，飛往東京。

英國外交部暗示 將釋放兩名美籍蘇諜 換回反蘇英僑布魯克

【倫敦十四日美聯社電】星期六日由英國外交部發表的一份簡單聲明，暗示英國準備把冷戰中的兩名大間諜（美籍公民摩里斯與柯恩）交還蘇聯。這份外交部聲明祇是宣佈，目前英國正在與莫斯科進行談判，有關釋放一名英國公民布魯克並返回英國。布魯克是於一九六五年，被控散發反共宣傳的傳單，而被蘇聯拘捕的。蘇聯方面曾經不斷表示，釋放布魯克的條件，是以釋放柯恩作爲交換。

基督教學校聯合招生廣告

校名	招考學級	報名日期	考試日期	開課日期	校址	校長
九龍眞光中學	舊制小學各年級 幼稚園各級男女生 中學一、二、三、四年級女生	六月二十五日至七月三日下午四時正	七月五日上午九時正	九月五日	中學：九龍塘沙福道眞光里一號 小學暨幼稚園：九龍塘窩打老道一一五號	馬儀英
培正中學	中學一年級	七月二、三、四日	七月十五日	幼稚園九月三日 中小學九月一日	九龍窩打老道八十號 電話：八四四七四七	李孟標
培道中學	中學一年級女生 小一至小六男女生 幼稚園男女生	中學六月十六、十七日 幼稚園六月廿三至卅日	中一六月廿一日 小學幼稚園七月五日下午二時	九月一日	中學部延文禮士道 小學部馬頭涌福祥街 電話：八二一七〇六	巫德坤
培英中學	中學一至四年級 小學及幼稚園男女新生（設有學生宿舍）	即日開始	七月一日（星期二）上午九時起	九月一日（星期一）	中小學：香港列提頓道44號（前門）巴丙頓三號（後門） 幼稚園般含道84號 電話H四七三八七四	李權牧師
嶺英中學	中學一至六暨附小（全日上課）幼稚園各年級男女生	即日開始	六月廿八日（星期六）下午二時	九月一日（星期一）	銅鑼灣恩平道 電話：H七六〇五八三	洪高煌
嶺南中學	中文部中學各級 小學部各級 英文部中學各級	即日起至考試前一日下午五時止	英文部六月廿一日（星期六）下午二時 中文部七月五日（星期六）下午二時	九月一日（星期一）	香港司徒拔道十五號 電話：七二三三六 七二三三七	校監 黃炳禮
協和小學	第一校舍：幼稚園各級 小學一、二年級 第二校舍：小學各級新生	即日開始	幼稚園六月十八日 小學七月十五日	九月一日	第一校舍：深水埗西洋菜街三一一號（八〇九六一八） 第二校舍：旺角太子道一一九號B（八〇一七五二）	崔瑤芝
香港眞光中學	小學部及幼稚園各年級男女生 中學一年級女生	七月十四至十五日	七月廿一日上午八時半分別在各部舉行	九月二日	第一小學：堅道七十五號（二二九〇九九） 第二小學部：大坑道五十號 中學部（六五七一六・七六〇七〇三）	何中中

格致英文書院

MANSFIELD COLLEGE

招秋季學期男女新生

(一)班級：小學四至六年級（PRIMARY 4—6）中學一至四年級（FORM 1—4）

(二)考試：六月廿一日（星期六）上午九時

(三)校址：尖沙咀金巴利道諾士佛台 電話：六八〇二〇一

校監 鄭亞清

香港英文書院招生

班級：F.1新生及F.2——F.6各級男女插班生。

報名：即日開始。上午九時至下午五時（假日休息）

試期：F.1六月十五日（星期日）上午九時卅分。（F.2——F.6另行通知）

F.1取錄新生可免費參加本校暑期中英數補習班。

校址：跑馬地山光道壹號。電話：七三三〇二六

簡章索閱處：本校辦事處或華僑日報中區分處

校監：周覺識

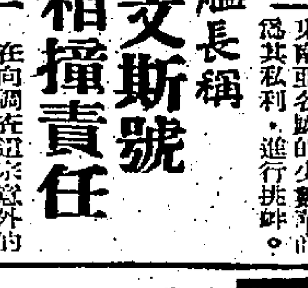
政府津貼 香港布廠商會公學

招秋季各級新生

報名即日起。入學試：六月廿八日下午一時

校址：九龍太子道一八九號（火車橋側）電話：八〇六四八八

監督劉世仁　校長張倬文



哥林比亞無線電學校

(一)無綫電工程科 (二)電視工程科 有聲實物函授科由學校發給[illegible]

校址：九龍深水埗保安道22號至26號 電話：K789115 或 K864051

本校歷史悠久自置校舍擁有世界水準第一流電子電視儀器室設備規模宏大歡迎到校參觀

林肯英文中學 香港廣大中學 招生

英文部：F1—F5會考班及大學預科

中文部：中一至中五會考班及大學預科

小學部：小一至小六及幼稚園高低班

考試日期：校內公佈

校址：[illegible]九龍窩打老道[illegible]

董事長 蘇星海　副董事長 蘇仲平

廣大中學 監督王鵬

林肯英文中學 監督黃鏞城

利瑪竇書院

招考一九六九年度秋季新生通告

簡介：本校爲天主教香港教區主教府所承認之中小學，中學分男校及女校，小學則男女同校。其他有關本校之組織及近況等資料，詳見香港公教眞理會出版之（香港天主教手冊），可資參考

班制：英文中學：F.1至F.6　英文小學：P.1至P.6暨幼稚園高初班　中文中學：中一至中六　中文小學：小一至小六暨幼稚園高初班

申請手續：先向本校校務處領取申請表格，塡妥後連同二吋正面照片兩張及報名費二元交來本校，并於所指定之日期到編定之試場參加入學考試

校址：(一)深水埗海壇街一四五至一四九號 (二)尖沙咀山林道五號及十八號 (三)深水埗大埔道七十號

觀塘 大衛英文書院 招男女生

香港大學教育系文理學士主辦

班級：(一)英文中學F.1至會考班 (二)英文小學P.1至P.6 (三)幼稚園

試期：本月廿一日下午二時正

校址：觀塘裕民坊（郵局對面）

交通：位于1A巴士總站，11B 11D 15A 14 6B 13C 40各綫直達校門，香港區學生可乘北角觀塘船

設備：運動場，實驗室，圖書館等。

師資：高中各科教師，爲港大教育系畢業生。

電話：八九三九三〇

報名即日開始

深水埗學校招生

班級：小學一至六年級幼稚園高初級

入學試：六月廿二日星期日

報名：即日開始　簡章備索

校址：小學部——九龍界限街七十一號（又一村口） 幼稚園——九龍界限街十二號A（近基隆街）

電話：K八一一三三七　K八一二〇五九

校長 黎如冰

香港三育小學 招生

[illegible]

董事長朱天明　校長：鄧宗煒

風濕

風濕筋骨專家 梁藻衡

[illegible]

減肥機 耳聾機

[illegible]

刊登廣告請撥電話七三〇七〇八洽

工商日報
中華民國五十八年六月十五日
星期日
農曆己酉年五月初一日
第三頁

美將耗費六十二億 使南越陸軍現代化

美軍一萬四千人八月以前離越

[illegible]

就解決中東危機問題 蘇埃發表聯合公報

謂任何解決須先撤退以佔領軍 並以安理會前年決議案作基礎

[illegible]

台灣新竹縣一少婦 產下四手四足怪嬰 但產下半小時即夭折

[illegible]

日輪航行中受傷 疑為蘇導彈誤射

[illegible]

演孤星淚女星 馬嘉烈運予狄 昨在倫敦逝世

[illegible]

加外長擬在瑞典首都 與中共人員談建交事

[illegible]

蘇聯一年青工程師著書 描述勞改營中慘狀

其殘酷恐怖情況如史達林時代 囚犯無肉食割腹部肌肉作肉食

[illegible]

……頓開倫敦的特快火車……其中十人傷勢嚴重。圖……國鐵路局的人員相信此……（美聯社無綫電傳真）

法今第二次投票選總統 三分一選民將棄權

根據測驗結果蓬培度略佔上風

[illegible]……的結果將有重要影響。法國共黨堅要政府支持該黨的選民在明天棄權，料將使波赫無法獲通過反對戴高樂派的選民踴躍投票給予支持。

法國民意測驗所在今天公佈的民意測驗結果顯示：在本月一日法國本屆大選舉行第一次投票時，投票支持法共總統候選人的杜克羅斯的選民，三分之二以上將聽從法共的號召，不在明天參加投票。

英下院通過 離婚新法例

【倫敦[illegible]電】英國下議院今日三讀通過一項法案，自此以後，英國夫婦經過兩年分居後，在互相同意下可以離婚。

該項新法律將在女皇批准後半年內生效。它同時准許夫婦的任何一方，在分居五年後的離婚要求。

該法案是經過廿四小時的馬拉松式辯論後，以一百零九對五十五票獲得通過。

中華民國與南韓政府 堅決支持阮文紹立場

本報駐美特派員狄雷

[illegible]……，而不是永久的和平。所以他毅然反抗他的批評者，寧願單獨作戰，猶勝於放棄本國所作重大犧牲來保衛的原則。美國人現在才開始認識，不能把他們的願望強加於他們的朋友。[illegible]（古原）

阿里桑納州一個小鎮 短河是奇特社會

雖然教會向未批准多妻的制度，但一九三零年代以來，却有小數多妻的人隱居於此，雖則……。

·逸·

如果你不帶同最低限度兩個妻子，你在短河不會受歡迎的。短河的男人喜歡他們的生活——以及他們的妻子，而不想外間人干擾他們的甜蜜的家庭生活。短河是美國唯一多妻制的社會。阿里桑納多年來曾經企圖對採取行動，因爲多妻的生活是違法的。不過，短河的「摩門」教徒迄仍保持勝利，雖然發生過一些歷史性的小戰役及暫時性的敗陣。

約在十五年前，在八月的一個早上，一批阿里桑納官員分乘汽車駛往短河。他們以前曾兩側一次，但被短河的男人用獵槍擊退。這回是突襲，趁短河的多妻者還在夢中時進迫。但是，當這批官員於黎明時份跳出汽車，他們發現短河的男人，聚集在學校的操場，等候他們。這些多妻者高聲歌唱「上帝庇祐美國」，但因寡眾不敵，他們垂手就捕。勝利的官員們，把他們押返金格曼，由法官判處入獄。同時，隨同官員們出發的社會工作者把「摩門」教徒的媽媽和孩子們帶往鳳凰城，費了許多時日，向她們解釋多妻制是不道德的，行不通的，和絕俱的。阿里桑納州的第一個回合，最後，這些男人具結獲釋，重返短河。當然，他們的妻子兒女也回來團叙。短河仍是多妻制的社會。

在地圖上，現在已無短河這個地方。幾年前，阿里桑納與猶他，聯合建築了一條通過短河的公路，使短河不再成爲一個自成一國的地方。不過，短河有許多龐大的，錯綜複雜的房屋，成爲了地方標誌。最先落籍短河的是一個摩門教家庭，但這一家於一九二零年代因缺乏農作所需水源而遷居加州。他們所遺下的房屋，是挖地建築的石砌屋，現仍有人居住。一九三零年代初期，這家人因爲在加州遭受不景氣打擊而歸來，但這時候短河已是那些在猶他州有被拘捕之虞的「摩門」教徒的避難所。

自一八九零年以來，摩門教的主流，迄仍未批准多妻制，雖然可靠的人士說，在猶他州及加州，仍有半公開實行多妻主義的教徒。猶他州的一位官員估計，這二州的「摩門」教徒秘密的與幾個妻子同居。但間歇的有人抨擊多妻制，以至多妻的丈夫們，而隱居於偏僻的地方。短河的居民人數由六十一人增至一百八十人。自然的，多妻必多子女，估計短河現在有人口四百五十人，另有一百人散居在附近地區。

奇特小社會中的供應站

在短河，所有的土地、農產品及其他資產，都屬於整個社會。這社會，給一個人以建屋的土地，而這個人把他所有的一切都獻給社會，再由社會供給他所需要的一切。但這制度似乎已有改變了。在「總供應站」有兩張手寫的告示，其一是賒賬要先得賒賬經理同意，其二是須先清還上月賒賬然後再賒。

公路築成後，短河的居民的生活改善了。這些爸爸都是熟練工人、泥膠匠、喉管匠及打石工人。他們到外間市鎮去做工賺錢。不過，他們也有另一個困難問題。他們得不到建築或修葺房屋的貸款，他們雖然可以佃地建屋，但那幅土地的業權，屬於當地社會的。這就是當地有許多未完成的房屋，而許多家庭暫住在簡陋茅舍的理由。

比較幸運的家，妻子們與她們自己的兒女，分住美好的新蓬車。爸爸到處走走。在這個妻子處吃中飯，在那個妻子處吃晚飯。

短河的最大生產是小孩子。阿里桑納曾經企圖使這地區的小孩子都到公立學校去讀書，並準備用巴士接載小孩子上學。但是，他們的爸爸們認爲他們甚至於公立小學校，會受到不良的影響。短河的人自己辦了一間學校，由他們自己擔任教師。

多妻主義在阿里桑納，猶他及加州的若干地方，仍然存在。但奉行多妻主義的人盡量隱匿，不與外間的人接觸。但也有遷移的。短河有一個四十多歲的男人，祇於去年移居這裏，以前在加州的富勒頓住了廿五年。

攝影機在短河是不准出現的。這裏的唯一商店的「總供應站」也沒有菲林出售。短河的小孩子們也被教導，於[illegible]

短河有許多事情[illegible]……街怕。這公路建築了後，短河的男人外出做工賺錢之後，無線電收音機被帶到這裏來之後，多妻制度的命運注定了：不能維持其久了。爸爸流盡了汗，努力工作養活妻子兒女。但孩子們將不會過勞。他們將來不會永遠住在短河。像其他小市鎮的小孩子，他們要想看更刺激的生活。在下一代，多妻制度將告消亡。

風行西方十八月 澳洲亦產紙內褲

法國獨身漢伊雲哥鍾，一夜成爲鉅富後，現時又向澳洲發展。

·阿希·

在過去十八個月來，全世界共出售了五千萬條紙褲。目前，澳洲有一家公司已在大量生產，以供應女孩子們的採購。

現在，讓我們來介紹發明這種紙褲的伊雲哥鍾。他是法國人，年廿五歲，雖然在四年時間內，已成爲一個百萬富翁，但却仍是獨身漢。

伊雲從前單獨住在倫敦的一個小房間內，即如許多獨身漢一樣，他最討厭每週洗滌衣服。當他洗滌時，他想起了最理想的衣服應該是穿了便可拋棄的。於是，他開始製造這種衣服。

那是穿紙衣服的日子，也是失敗的嘗試。

但廿一歲的伊雲並不氣餒，他在倫敦的蘇豪區經營一間小實驗室，並物色了兩人幫助，一位是科學家，一個是工程師。他們決定製紙衣服。

伊雲是屬於本世紀的一夜成爲富翁的人，以一個簡單的念頭，換來百萬鈔票。

伊雲是具有一切條件的。他在格里諾貝大學受良好教育，有一張英俊的面孔，而且又出自一個良好快樂的家庭背景。

差不多有兩年的時間，他日以繼夜地在他的實驗室內研究。終於，他相信能製造可以大行其道的紙褲。但他需要別人支持。

他保持着追上時代，雖然英國的氣候潮濕，仍然玩哥爾夫球。有一次，在水浸的哥爾夫球場上，他碰到了波爾頓紡織廠的總經理哥里卡。他們攀談起來，伊雲便將其計劃告訴他。哥里卡笑着，但伊雲却很認真，而且說服了他。

當哥氏又將計劃說給他的行家聽時，他們都笑了。許多人都將這當作大笑話，特別是在製造紙衣服失敗之後。

伊雲和哥里卡合組一家公司，名爲哥爾紙衣服公司。他們開始在複雜的機器上下功夫，以求理想變爲現實。

一年後，答案找到了。波爾頓紡織公司兼併了哥爾公司，並一起準備生產紙褲。

伊雲說：「漸漸，我們準備發售。我們選擇一間商店來試辦此項計劃。結果反應是驚人的。在極短時間內，那間商店及其他支店都售清紙褲，並有更多需求。女顧客要排隊購買。」波爾頓廠一時未能供應這需求。伊雲很抱歉地說：「我們沒有辦法，紙褲得限額製造。現在，我們已在七個不同的國家製造紙褲。這些國家是澳洲、美國、法國、西班牙、印度、蘇格蘭和英國，在各國，製造廠是每天廿四小時生產的。」

澳洲目前是最好的市場。他兒稱它爲「幻思褲」。伊雲說：「我們售貨對象是年青的女性，中年以上的女人不喜歡穿紙褲，因爲她們不喜歡改變。澳洲是個歷史短的社會，我們知道那裏的青年是要穿這種褲的。另一種在澳洲製造的原因，是因紙褲比普通材料更能吸汗。以澳洲的天氣來說，這是很適合的。」

一九六八年十月，波爾頓紡織公司與製造纖維的奧斯特公司，在澳洲合組一間製紙褲的公司。它們在澳洲要製造二萬打紙褲，每件售澳元九分錢。現在澳洲的大百貨公司已在等候供應。

在澳洲和美國，這種褲叫做「幻思褲」，在英國叫「思褲」，在歐洲大陸則叫作「FRM」，意思是「紙穿一日」。伊雲希望，這些名稱能夠統一，俾成爲一個世界性的家庭用品的名詞。

供給另人穿的紙褲，亦在製造中，但在澳洲未有上市。由於波爾頓的成就，震動世界。其他製造商亦模仿其商品。有些已享有成就，但波爾頓仍居一枝獨秀。

發明紙褲致富的伊雲

缺點如不改進 英旅遊業難免衰退

有一百萬美國遊客，現正反覆翻閱旅遊小冊，冊上滿是鄉村別墅及聖彼德大教堂的圖片等。

他們正準備到英國度假。

但英人如何歡迎來度假的遊客？通常好像軍官微笑那樣冷酷。所以很多遊客，第一次訪問，也是最後一次。他們首先對英國的汚穢感到不安。汚穢的咖啡室、汚穢的公共廁所，以及汚穢的人。

上述是倫敦一旅行社老闆尼迪斯上校所揩述的。

尼迪斯上校說：遊客走入咖啡室吃快餐時，會發覺汚穢的桌子，崩裂和破爛的杯，由雙手和衣服都汚穢的人來捧食物。英國的火車和飛機，亦不是十分清潔。

遊客指說針中話：「英國人的服務是懶惰的，冷淡的和沒趣的。」其中百分之八十三遊客還說：歐洲大陸的食物遠較英國的佳。比方說，他們發覺英國的臘腸味同嚼蠟，而且烹調拙劣。

同時「英國指南」一書亦曾又編製出一本有關旁國遊客所喜歡和討厭的東西。他們所討厭[illegible]

光學記憶器 結晶體能貯存幻形照

科學家最近發現了一種結晶體，體積比一塊方糖還小，能貯存一千不同的幻形照片。這種照片，是用一種不用鏡頭的攝影技術所拍成的紀錄。它的出名特色是，能利用立體的形象；另一項重要的存在的用途，是在蒐藏大量的資料。

幻形攝影所用的新原料，是一種鈮酸鋰的小結晶體，[illegible]

[illegible]

在作試驗的時候，科學家把一個立方形的鈮酸鋰結晶體，放在一個旋轉台上，然後把一道雷射光線分成兩部。這和幻形攝影所用的底片一樣，把兩道光波互相干擾的複雜形像記錄下來。當雷射光線在分割之後，一道光束（參照光束）直射在結晶體上，另一道光束（對象光束）在穿過對象的透明體，也就是說放在一頁的資料之後，又反射到結晶體上。在這一個方向穿過一公分厚的結晶體，形成一張幻形圖片之後，轉台上的結晶體就可以存入另一張新的原形圖片。

一塊鈮酸鋰結晶體所以能存儲幻形照片的緣故，是由於雷射光束，使結晶體放出很多電子，在結晶體內部形成一個個的電場。這個新電場使結晶體的折射率起了變動，也就是說，光波照射到結晶體裏的速度改變了，和與空裡的光速比較起來，有了差別。

由於結晶體折射率改變的程度，是隨着照射結晶體那道雷射光線的強弱而定，因此，結晶體就能紀錄干擾對象光束那道光束的不同強度，和普通幻形攝影所用的底片，幾乎毫無二致。唯一不同的地方，是幻形攝影底片在紀錄干擾形象之後，它的化學特性，就起了永久性的變化。這是底片表面上那層感光性極敏銳的銀化合物，發生化學性變化的結果。如果用結晶體，所錄下的光波干擾形象，祇是光波透過結晶體所引起的折射率中[illegible]變動。可用高熱把它去掉。

澳艦墨爾砵是鬼船？

先後撞斷兩驅逐艦

護航的驅逐艦通常要照顧航空母艦的，何況當時兩艦均有許多人在艦面當值，故失事原因，可能不在巨艦方面。

起初，是隆然一聲。老天，我們觸礁！

然後，金屬的撕裂聲，赤烘的爐鍋碰到冷水的嘶嘶聲，通知一千二百名「墨爾砵」號的官兵，他們的二五零零零「住所」撞船。這是黎明前幾小時，是一九六四年二月十日的澳洲海軍在承平時間最難受的時刻。

澳洲艦隊的旗艦「墨爾砵」號，在三秒鐘內把驅逐艦「航海客」撞斷爲兩截。把八十二人性命丟掉，在雪梨港外八十英哩的南太平洋，連艦長史蒂文斯也送到海底。

水兵們不斷的問：怎樣發生？爲甚麼會發生？他們所見是已發生的，且立刻採取行動。

七零零英呎長的航空母艦的艦旁邊，佈滿了滿身油的屍體。這些不幸的人，幾分鐘前，還在喝酒、寫書、賭錢、睡覺……過着平靜的海上生活。

黎明來了，「墨爾砵」號的前部有一大孔，載着死傷的人，蹣跚地返回雪梨港……意外事件已發生了，搶救很有效率，甚而表現得很英勇……繼之政治的辯論開始。

皇家調査委員會隨即發表，不久成爲事無巨細都要追查的軍事法庭。「墨爾砵」號艦長羅伯遜上校則變成眾矢之的。

政治圈的人與新聞工作者，忙得似在戰場。公務員似患了胃瘍。海軍人員士氣低落得無以復加。羅伯遜上校，迫得辭職，「降級」解到岸上，擔任訓練工作。

由于幾家報紙的刺激，政治上一再發生的振動，致有第二個皇家調查委員會出現，替船長羅伯遜上校洗脫，把全部責任加在「航海客」號身上。

這慘痛歷史正漸漸消減之際，却又出事。

星期二晨三時十五分，「墨爾砵」號，在月亮下靜中行駛，參加東南亞公約的海軍演習，地點是界乎菲律賓與越南之間。

「墨爾砵」號艦長，下令在它前邊，執行反潛任務的巨大驅逐艦，三三零零噸「伊文斯」號，改變航線，駛到搶救艦位置的後邊。「伊文斯」號奉命行事，用時速十八浬，加速越過「墨爾砵」號之前。這艘航艦把它一撞，又截爲兩段，一如「航海客」號的類似命運，撞正「伊文斯」號的機房前半。那美艦的二百五十名官兵，又有七十五人遇難。奇異的，「墨爾砵」號沒有一人死傷，但艦首又出一大洞，飛行甲板也扯往，彈機台失靈。

撞艦又成世界大新聞，承平時候出現如此慘劇是少見的，且死了如此多的水兵。很多人不明白這慘劇怎會發生？他們視「墨爾砵」號爲揩災殺難的「鬼船」。

然而，「墨爾砵」號的官兵，都不承認。如果錯不在「伊文斯」號，這純然的意外。

澳洲海軍部長新聞出來了，「是極其不幸的事件」。他負起責任，不預期旗艦「墨爾砵」號有過失。

美國人常常碰到災難與損失人命時，到會抱着他們帶有若干的胸襟。「每日新聞」祇在第二版刊載撞艦消息。「紐約時報」大題亦用尼克遜要求濟貧運動，電台與電視也先報導地方性新聞與氣候。

[illegible]

（西門）

國際剪影

[illegible]

海底隧道即可開始進行 政府認購股權獲致協議

立法局十八日會議三讀通過後

向英借欵部分由港府担保

【本報訊】香港政府認購海底隧道公司部份股權問題，大致上已達成協議。有關簽訂合約的手續，待立法局在本月十八日的會議中批准後，即可立刻開始進行。

立法局定於本月十八日舉行會議，一九六九年海底隧道法案將會被提出三讀；同時，財政司郭伯偉亦會提出一項動議，要求立法局准許由財政司代表香港政府向海底隧道公司簽訂認購股權的合約。

財政司所提出有關海底隧道的動議詳細內容如下：財政司動議請求立法局通過政府與海底隧道公司訂立一項協定，其內容爲：

㈠政府將購買該公司發出之普通股及債券之百分之二十五，購買價格按照所發股票與債券之票面價格，同時政府購買股份所用款項最多只爲二千七百五十萬元。

㈡甲、該公司向按一九六九年海底隧道法例第十三節規定，應向政府繳付之一千二百萬元，應連同利息繳付。乙、上述分段（甲）內所提及之款額及利息，應按照政府與該公司協議之日期及分期之期限繳付；但到期還款之時間，須在該公司可能欠下滙豐銀行有限公司之所有款項將還時間已到之後開始；原因爲該公司得根據其將與倫敦林肯街七十一號滙豐銀行有限公司訂立之協定，借入一筆數額不超過一千四百七十五萬鎊之款項，作爲建築海底隧道之經費。

同時，政府又與滙豐銀行有限公司訂立另一項協定，其內容爲：如該公司欠下滙豐銀行有限公司之任何款額（根據第一附表內所提及之該公司及滙豐銀行有限公司訂立之協定而借貸者）未有按還時，此百分率與政府所認購股份協定之格式，得依照財政司……

廠商認爲中電新收費法 妨碍工業影響投資

九龍酒樓戲院均要增加負担

龍總搜集資料今日提出討論

【本報訊】中華電力有限公司宣佈單鐘制分段收費的新辦法後，引起本港各界人士的深切關注。大多數人士都認爲該公司此舉會使本港社會不利，尤其是以工商業界人士最受影響，中華廠商會首長指出，此舉會妨碍本港工業之成長及投資，使港貨難以在世界市場角逐。

九龍總商會理事長謝伯昌則指出，戲院酒家等電費負担將會增加，該會正詳細調查所受之影響。

但另一方面，港府新界民政主任樂佳本則認爲中華電力公司之新收費辦法可使市民減輕負担。

中華廠商聯合會會長莊重文昨日就中華電力公司宣佈實施新收費辦法後，發表如下談話：

本人了解公司此次改訂收費辦法，旨在推行分配電力生產之成本，減少大多數用戶之收費率，尤以用電量較少之客戶爲然。但此舉將使九龍工廠約有四分之一多付電費，對使用工業用電之較大工廠爲甚。同時目前香港工業界已因勞工缺乏，工資迅速增加，工業用地價猛漲，產品受銷路限制之威脅，鄰近工資低廉國家之產品競爭甚烈等情形下，所遭受之壓力甚大。回憶中華電力公司過去一貫政策，認爲工業化可以提高生活水準，使香港居民因此受惠，而電力公司受益更多，故仿效大多數先進國家，對工業用電戶給予優待。此舉對工業之發展貢獻甚大，也以頗似台灣之鄰區爲然。

中華電力公司對此政策之基本改變，勢將窒碍本港工業之成長及投資，並使港貨難以在世界市場角逐，際此本港人口日益增加中，工業如崇不利，則市民之福祉當受影響。希望中電及有關當局能重行檢討此事。同時廠商會將詳細研究新收費辦法，通知會員提出有關資料，以研究新收費辦法所引起之困難。

莊氏又補充說，廠商會對港燈新收費率尚繼續與該公司商討中，在短期內當將進展情形發表。

九龍總商會理事長謝伯昌透露該會現正搜集九龍方面的飲食店、戲院、一般商店、小型工廠及住宅等多方面的電費單，以新電費辦法分別計算，看所受影響的程度，以便今日在會議中提出討論。

謝氏謂：此次中華電力公司步港燈後塵更改一種收費新辦法，多用粗電的電費便受影響而增加，是必然的。

他更指出：該電力公司所公佈的新收費辦法，表面看來一毫多一度電相當便宜，但加上了若數，則便變成大數目，比舊收費要加多了，尤其是超出某一個所定數額幾度電的用戶損失更大。

謝氏又說：該電力公司此項新收費辦法是減低電費而增加租電費，因而用粗電多非用戶，電費一定增加，從搜集各行業電費單計算顯示，有一家戲院及一酒家，如以新收費就要增加電費千多二千元，這是極不合理的措施。

尖沙咀街坊會理事長余麻佑接受記者訪問時指出：港九此次將會影響本港工商業，因爲原欲在港投資的商人在計算後，將會改爲投資到其他東南亞各國家去的，這就是香港的重大損失。

余麻佑表示：關於這問題，將來影響至大者，當是中上的用戶，至……現時已進展爲電器化時代，電器品，而是生活上實用上的必需品，……電視機、電冰箱、電飯煲等電氣自動化多的，商場上則最大宗者爲冷氣，……便利營業，凡此，皆增加用電費用。

至於電力公司說將來對從置新區能「照顧得到」一語，本人感覺有些懷疑，因將來所謂劃一標準的二元五角最低收費，無疑是收得太多了，簡直可以說是增加了，在十元八之用電戶來說，減他五角八角，不算一回事，但如用電二三百元的用戶，加他百份之四五十，則此數甚高，殊堪重視了。

關於工廠方面，公司說如大量用電者可照顧多少，而且不會加很高，但東南亞一帶國家，很多都趨向工業化，如在港投資時，計算各方面用度時而發覺香港的電費等於提高的話，難免會影響到很多投資會投向別處去。

港府徙置事務處長區歲樂稱：中華電力公司此舉足以使較貧苦之人士獲得減輕電費負担，現在居于徙置大廈者，今後有廉價電力可以用電力煮食。

九龍城民政司署主任樂佳本，亦謂中華電力公司由下月十六日起實施粗幼電劃一收費，乃是一件好新聞，根據新收費辦法，平均家庭可減輕電費負担，但對新收費辦法，吾人正詳加考慮，如市民負担比前爲多，則吾人決定與電力公司交涉。

警察宿舍女童慘死 男童被控誤殺

案待續查押候三天暫毋需答辯

【本報訊】中區荷里活道警察宿舍，一名年僅四歲女童慘遭殺害命案，爲警方拘留之十四歲男童疑犯，已被落案控以誤殺罪名，昨解銅鑼灣裁判署兒童法庭提堂。

據悉：此案疑犯是一名「三劃」高級警目之兒子，現仍在當院就讀，死者女童之父親，亦是「三劃」高級警目，兩家人均居住荷里活道已婚警員宿舍。

中區偵緝主任馬田特辦，向法庭申請暫將案押候三天，以待進一步偵查工作，兒童法庭馬寶曼女法官接納控方請求，宣佈將該十四歲被告交由兒童羈留所看管，押候三天再返上法庭。

被告毋需答辯。

被告：姓譚，十四歲，學生，被控誤殺罪名，指被告於本月十二日在荷里活道已婚警察宿舍，非法殺死女童徐受棠。

月薪七百以下受薪人士 在工作中傷亡 可獲合理賠償

【本報訊】凡月薪不超過七百元的受薪人士，一旦在工作中傷亡，將怎麼辦？答案是：應該立刻向勞工處報告，因爲他是否能得到一份合理的賠償的關鍵也許就在這裏。

根據勞工賠償條例：凡月入不足七百元的勞工，以及工，不論從事何種行業，一律均受到保障，祇有小數與僱主的主要經濟合無關係的散工家庭的女傭雜工等則屬例外。

受該項法例保障的勞工，假如在工作中意外的受傷或患上與工作有關的職業性病症，不能繼續工作，其僱主需在他的停工期內付予半薪，最高以每月三百五十元爲限，但政府及其他大規模的機構，通常是給予工人全薪，至一段時期後方才五折支薪。假如工人因工作而致終身殘廢，得領取等於四十八個月薪俸的恤金，數額以二萬四千元爲限。因公殉職的工人，其家屬得領取死者卅六個月薪俸作爲恤金，數額以一萬八千元爲限。至於工作中意外受傷而引致身體部份永久性殘廢的工人，亦一律獲得賠償，其數額是按照醫生檢驗後作成的報告而定。

在法庭審訊，由法官判定僱主所應付的賠償，在此情形之下，法庭是不收任何堂費，受傷的工人並可申請法律援助。

在去年度發生的勞工意外受傷而要求賠償的事件當中，有八千一百五十四宗由雙方自行協議，其中僅有四十三宗須由法庭予以處理，僱主所付出的賠償合共約爲三百六十四萬五千元。

假如發生的意外涉及人命，勞工處必須調查引致意外發生的情形，死者的入息，以及家屬的情況等；並擬成報告後，交由法庭參攷，作爲判定死者賠償的根據。上一年度經由法庭判決的此類案件有一百零三宗，死者家屬所領得賠償共計爲二十七萬元。

工人如遭意外 僱主應即呈報

條例規定：僱主在遇有工人遭受意外的傷亡，須向勞工處呈報，該處印備有大批供作此種呈報用途的通知書，分發與各行業的僱主。通知書備有中文，內容簡單，以供僱主填寫後寄回勞工處。此外，該處又可透過工人的本身、他的家屬、警方、醫院的社會福利工作人員以及勞工賠償組屬下的健康指導員，從而獲悉有勞工傷亡的報告。

勞工賠償組人員在接獲報告後，將立刻設法與傷者或死者的家屬取得接觸，協助他們辦理申請賠償的手續，許多時候資方是按照條例給予工人應得的賠償。倘若工人僱主是受傷，經過勞工處鑑定賠償的數額適當，如又獲得雙方同意的話，則問題便告解決。否則將由勞工處將案件交由法庭審訊。

在未獲賠償前 先予必需援助

由於搜集各方資料，擬就報告及等待法庭審訊須有一段時期，爲免傷者或死者的家屬有可能遭受困難，勞工處是與社會福利署保持緊密的聯絡，必要時通知該署提供援助，後者在接獲報告後，是會立刻派員訪問傷者或死者的家屬，給予安慰及提供種種緊急的援助，包括撥給款項作爲死者的殮葬費，發予乾糧或急賑金，照顧他們的居住及子弟就學的問題，總之，不論任何困難，該署人員定當盡力爲之解決。

在大多數的情形下，由法庭判給死者家屬的勞工賠償，並非是一次過發給的，而是以死者家屬的及社會福利署長聯合名義存入銀行，然後按月定期的支給死者遺屬的家庭，以維持他們的生活，這是恐怕該家庭其中任何一人領得款項後，不善利用，以致其他成員亦蒙受影響，而失掉該項法例保障他們日後生活的用意。當然，假如具備有適當的理由，是可申請將更多款項取出應用，但須獲得法庭的批准。

家屬如在海外 由勞工處代寄

假如事主的家屬全部均在海外，則由勞工處去函跟他們取得聯絡，經法庭判定後的賠償，亦將一次過或按月寄給此一家庭。

勞工賠償法例不但保障全部在香港就業的勞工，並且對於受僱在香港註冊的輪船上工作的海員，亦給予同樣的保障。至於少數不受該項法例保障的工人，例如女傭或雜工等等，勞工處如認爲有需要的話，是會轉知民政司署，建議由一項寶爾榮信託基金項下撥款予以援助。

現行保障工人的勞工賠償法例，是由勞工處經常加以檢討，有需要時隨時進行修訂，俾勞工得獲更大的保障。

元朗戲院地開投

面積萬餘呎暗標招投

【本報訊】新界元朗公開招投一幅面積萬餘英呎官地，限定該地可作非工業用途或建築戲院之用。新界民政署長陸鼎堂昨特發出公佈如下：

下列位於新界元朗官地，將以公開投票方式出售。欲投票者，必須填具投票表格，並在信封外書明「投票」字樣，並須於一九六九年七月四日星期五正午十二時之前投入設於香港下亞厘畢道政府合署（中座）輔政司署樓下入口處投票箱內，逾時不接納。

招投地爲元朗城市地段第四十三號，位於元朗教育路。用途限制，可作非工業用途，包括戲院在內。面積一萬七千四百三十平方英呎。建築規約：三十六個月內完成價值七十萬元之上蓋。每年地稅二百元，批期九十九年，由一八九八年七月一日起計，減去最後三天。

徐誠斌真除 香港主教職

【本報訊】現年四十九歲的徐誠斌主教，已於本月十四日獲教宗保祿六世任命爲香港教區第三任主教。

自英奇主教在一九六八年十二月，因體弱多病而辭職，徐主教即奉爲香港教區署理主教。

徐主教乃本港中國籍的第一人。他現時是香港二十四萬教友的精神領袖。

徐主教於一九二〇年二月二十日生於上海，早年畢業於上海聖約翰大學，其後赴牛津大學深造，攻讀英國文學。

返國後，執教於南京中央大學。一九四九年領洗入天主教，一九五五年，樂俗修道，往羅馬理伯瑙學院攻讀神學，一九五九年三月十四日晉鐸爲香港教區的神父，同年，他返回香港，奉派任公教報主編，一九六一年任命爲公教進行社社長，歷年來積極輔助自主教管理這個日益進展的教區，一九六七年十月七日被祝聖爲香港教區第一位輔理主教。

自主教於去年底辭職獲准後，徐主教即受任爲署理主教，徐牧正式升任爲香港主教，教內……

今年香港節活動 有青年遊藝會及運動會

籌備委員已展開工作

【本報訊】本年度之香港節，定於本年十二月舉行，屆時將有青年遊藝會及運動會等節目。體育及青年遊藝委員會的籌備委員人選已開始工作，策劃籌備香港節內舉行的各項表演及活動節目。

香港節體育及青年遊藝委員會主席爲王澤森，委員有：金百勝、何世柱、張威麟、黃源勇及郝展展。該委員會昨日舉行記者招待，透露籌備的慶祝節目大綱。

據王澤森主席指出：香港節內主要的節目有：（一）運動比賽；（二）個人運動項目；（三）青年晚會；（四）新界青年遊藝會；（五）十四歲以下兒童之運動大會。

王主席解釋各節目的詳細內容時指出：運動項目包括有足球、籃球、乒乓球賽，每區組織隊伍參加比賽，隊員必須爲該區居民，之年齡問題，委員會認爲最高以廿三歲爲限，則另有項目俾十六歲以下參加。

至於個人運動項目，則包括有：（甲）單車比賽，（乙）划艇比賽，（丙）獅子山爬山賽。

每一次青年晚會，將有爲數逾一千二百名之學童參加表演，該委員會將負責籌辦一組晚會，下一機構將負責籌辦另一組晚會，其節目將包括中國及西方之民族舞蹈，晚會及在港島舉辦一個晚會，此等晚會之節目並有消遣節目。

新界青年遊藝會則爲小規模遊藝會，約有一百名學童參加表演。

十四歲以下兒童之運動大會——社會福利署將舉辦一連串之運動大會，以向各區民政主任協助籌劃。

王澤森主席又透露：該委員會希望得到商業界對各項運動支持，任何商行有興趣贊助者，請函香港節辦事處，地址爲太子行六二六室。同時該委員會及機構，在其活動節中編排與節目有關之適當比賽或體育項目，使香港節之節目不會普及，而各會所及機構之參加，將使節目之氣氛流傳更廣。

香港節青年體育及遊藝委員會主席王澤森（左），講述有關籌備香港節慶祝節目時情形。旁爲香港節事務主任梁保德。

跌落水箱 女童溺斃

【本報訊】一名十歲女童鄧淑儀，昨晚六時許，在九龍塘成道舊火車修理站附近玩耍時，失足跌入一個水箱內。事後有一名途人經過，將其救起，但她已被淹至奄奄一息。終在送院途中不治斃命。

外人往英不深……

明愛青年中心 辦英語進修班

【本報訊】中區明愛青年中心鑒於各的士工友接觸說英語乘客機會甚多，爲使各工友有機會熟習基本英語會話，及日常通到字句名詞，將於七月初舉辦英語進修班，每逢星期一、三、五，上課，分上下午十時半至十二時，及下午……

護衛員行竊 判入獄三月

【本報訊】一名受僱看管保齡球場之私家護衛員，於當值期間動手扒竊，偷去金錶、獎章共值千餘元，爲管理發現報案拘控。昨在北九龍裁判署受審，法官判被告入獄三個月。

被告張志文，廿歲，住慈雲山新區第六十一座。爲私家護衛員。被控於本月十二日盜取三個獎章及八對電水壺，爲黃志平所有。被告認罪。

據控方透露稱：被告受僱爲護衛員，月薪二百六十元。本月十一日被告被派往彌敦道四海保齡球場當值，由晚上十一時至是日上午七時場中玻璃櫥陳列有廿五對電水壺，及三枚鍍金……

明晚臨時停水

【本報訊】港島灣仔部份樓宇，將由明晚十時起，暫停供水八小時，以利便水務局人員在該區進行敷設水管工程。受暫停供水影響的樓宇爲：機利臣街、灣仔道、皇后大道東九十二至一百一十二號A及莊士頓道二十至三十四號。

本報熱心讀者 捐助黃婉琪等

本報昨日續接到讀者毛延鳳君送來廿元，讀者楊君送來廿元，自四十四元，及一讀者君送來廿元，託轉交黃婉琪及她的弟妹。黃婉琪及她的弟妹，是九龍曾發生一宗家庭慘劇後被遺下的一羣，當時她們的母親被人斬死，而其父則在……而被拘控。

啓德機場大事改革 迎接超級巨機來臨

擴充停機坪加建停泊處及滑行道

【本報訊】啓德機場將予以修飾，以準備迎接超級巨型機之來臨。該等超級巨型飛機，料將於明年初在本港着陸，每班飛機將載有三百餘名旅客到港。

現時機場大廈正加以廣泛修改，以確保旅客從他處順利及迅速辦理有關手續。

機場之停機坪將予以擴充，加建四個飛機停泊處及一條滑行道，藉以改善增加機場之流動情形。

該機場之全部設計，係特別爲行將面世之「超級巨型噴射機」而設。

當局將加建約九萬六千平方碼之三合土停機坪與滑行道及輔助停道。

該部份之發展工程，料將於八月開始，工程費約爲五百萬元。

……

民航署發言人昨日謂：在機場大廈及停機坪進行改革之際，機場之日常工作將如常進行。

發言人又謂：「雖然有若干地方須予封閉以便施工，惟已計劃儘量減少工程對使用機場人士所構成之不便。」

竹架突然折斷 五工人被擊傷

荔枝角道建築中大廈

【本報訊】九龍荔枝角道寶輪街正在興建中的電話公司大廈，昨日下午一時廿分左右發生一宗傷人意外，九名正在該大廈工作的工人，被竹架擊傷，其中二人重傷送往醫院留醫。

兩名重傷留醫者：㈠黃道仁，二十六歲，男子，住秀茂坪新區第二十六座十一樓一〇二室；㈡李讓，廿八歲，男子，兩人俱爲隸屬到承建公司之臨時工人。

曹公潭男屍仍無人認領 懷疑亦爲膠廠技工 警方繼續追查身世

【本報訊】荃灣曹公潭發現兩具翻車後遭洪流沖至石澗中的男屍，除其中一具已證爲車主麥兆仁外，尚有一人，警方昨日得到一點線索。

據悉：該具男屍可能爲膠廠某，年齡約三十歲，警探昨天分赴多處地方，希望找到該人的朋友，始能證實。

據說：周某亦爲膠業技工，死者麥兆仁數年前因同業關係，成爲朋友，但在一年前，周某……

安子介晃任 立法局議員

【本報訊】政府發言人昨日公佈：太平紳士安子介已由港督提名議員，由即日起，至……

中國第一補酒

-廈門詔廠齋參茸固本酒-

中外賽會 疊次得獎

風行百年·老牌補酒

固本扶元·延年益壽

總代理：冠和酒行　電話：K八二一九九三·K八二五〇八七

·港九新界各大酒行辦館均有出售·

所謂在大陸治愈的聾啞七姊弟 在本報記者前並無講話

據說將要再往共區就醫 神秘人物每天在其家內監視

（上）吹噓他們的聾啞兒女已被醫愈，卻又不能讓兒女在本報記者面前開口講話的劉氏夫婦。（下）曾經教導過該七名姊弟的歐陽老師及李老師，接受本報記者訪問時情形。

[illegible]

據鄰人說：……「那眞不好受，每天都有一至兩個男人到他們家，名爲替小孩子補習，實則是好像負上了監視的任務，每有陌生人到訪……已不再返校上課了。

天台學校兩教師說 七姊弟並非無聽覺 有幾個說話不靈敏

近兩年突然甚少講話原因不明

據曾教導劉麗娟、麗娟等姊弟的歐陽老師及李老師對本報記者透露：按照劉家姊弟平日在課堂上的表現來看，他們並非是沒有聽覺的，他們聽得見別人對他們說甚麼；至於說話的能力方面，據該兩位老師表示：數年前，較年長的幾個劉氏姊弟是會說話的，只不過在舌頭轉動方面，並不大靈敏，但是，近兩年來，劉氏姊弟卻很少開口說話了，原因不詳，曾經請醫生檢驗過，但結果則不了了之。

最後，本報記者終於在前天會見了劉氏姊弟和他們的父母，當時，正有幾個左派報紙的「記者」爲他們拍照。

劉氏夫婦口口聲聲說，他們的兒女，確實是既聾且啞的，經過廣州醫生「初步」治愈後，已能夠開口講話，據說，劉氏七姊妹共在廣州接受三十天的治療，只用針灸，不用打針吃藥的。

劉氏夫婦再三指一些「反動報章」造謠，可是，當本報記者訪問他們時，他們的兒女們都不能在記者面前開口講話。

據劉氏夫婦表示：短期內還要携同兒女返回大陸就醫。這個使本報記者感到奇怪，既然大陸的醫生是如此神效，爲甚麼他們在接受醫治過程中，卻要忽然中斷，回到本港，然後再去呢？經濟問題絕對不是原因，因爲據說在那三十天中，他們一共不過只用去一百五十元，比在本港時的生活費還要便宜，那末，他們爲甚麼不等待全部治愈，卻在「初步治愈」，還不敢向「外」人開聲時便中途回來呢？實是怪事！

營業車商會 新職員就職

【本報訊】香港營業汽車商會有限公司，本屆（第五屆）新職員順利選出後，於昨日上午十一時在會所內舉行新職員宣誓就職典禮。是日設雞尾酒會，到賀者有各社團代表及有關商行代表等數百人，晚間在京華酒樓舉行會員聯歡宴會。該會現屆職員爲：理事長徐勁之、副理事長何永安；理事兼司庫黃齊慶；副莫家騰；理事兼庶務宋均堅、副陳鴻有；理事鄺依夫、莫餘鴻、何伯賢、鄭錦坤、張瑜、楊炳邦、黃紹新；監事長曾榮進、副李吉兒；監事兼稽核阮嶺川、副溫北；監事翁淡言、張銳；永遠名譽顧問龐超、陳愛。

天氣與潮水

吹和緩東風，除晨早時有部份時間密雲外，天色晴朗。預料午間最高溫度將升至攝氏三十度。昨日最高氣溫爲攝氏二十九度點五，最低爲攝氏二十五點二度。

潮漲：上午二時三十二分　下午九時三十四分

潮退：上午九時四十四分　下午零時三十二分

鍾明麗前夫之姊供述 曾目擊林志生 持刀威嚇死者

【耶加達十四日合衆國際社電】跑馬地駐區謀殺案中死者鍾明麗之前夫吳正僑及吳之姊高漢耀夫人，今日奉召出庭爲該案作供。

據高夫人透露鍾明麗生前曾遭林志生暴力毆打，有一次曾目擊案中被告林志生用刀指嚇鍾明麗，同時，鍾明麗亦曾要求高夫人若在兩天內沒有她的音訊，則立刻前往她家裏查探究竟。

林氏今日在庭中担任他自己的辯護律師。

開庭時，首先由高漢耀夫人作供，她透露：鍾明麗……所，當時鍾明麗和林志生幾乎天天會面，但不久……睹林志生用一柄廚房刀威嚇鍾明麗，當時，她……內沒有她的音訊，請即往她家查看究竟。兩天後……時，有一顆門牙掉落了，據鍾明麗自己說是和林……與宗賢卻指出那是林志生毆打所致。

其後，一位牙醫替鍾明麗裝上假牙，……

鍾明麗之前夫吳正僑在作庭供時指出：他和鍾明麗……年他從香港做完生意回耶加達後，情況即有所改變……他拒絕。最後，在一九六七年時，他終於忍受不……明麗便前赴香港了。

隨着，吳正僑又供述如何在香港公衆殮房認出鍾……頭，但是，他卻可以一眼認出他兒子吳宗賢的……

私立專上教育研討會昨開幕

鄭棟材致詞指出大學學位不足 盼政府協助私立專上學院發展

【本報訊】中文大學聯合書院院長鄭棟材昨日指出：由於目前香港兩間大學入學極難，學位不足，因此爲適應社會需求，私立專上學院的存在，極有其必要。

不過，鄭氏認爲，就其個人意見：香港專上學院在取得政府放寬以公帑資助發展之前，必須先用本身所具有的公認標準，來証實它們的存在價值，以及社會對它們的需要。

鄭棟材院長又表示：承認私立專上學院的學生的學位，是解決未來政府部門缺乏高級人員的方法之一。他指出說：政府高等教育特別委員會，曾在一九六六年十月，出版該委員會首次報告書，其中特別指出：估計到一九七一年，本港工商各界以及政府所需要的高級人員，將短少三萬一千八百人之多。如果我們認眞填補這個缺額，我想私立專上院校的畢業生，將會是重要的人力來源之一。

鄭院長又列出三點，政府應對私立專上學院進行的研究工作。其中包括：

㈠對現行專上學校法例進行審查，以便私立專上院校中之優越者，得以依法註冊，俾獲承認其地位。

㈡對各私立專上院校所面臨之問題，加以分析研討，並予解決，俾令其能提高標準，以及改進其行政管理。

㈢研究建議香港兩所大學，請對接納優越私立專上院校之學生，以校外生身份參加該兩大學之學位試一點，考慮是否可行。

香港私立專上教育研討會於昨日下午二時在香港大學陸佑堂舉行開幕典禮，首先由研討會主辦者香港專上學生聯會會長劉石佑同學致歡迎詞，繼由中文大學聯合書院院長鄭棟材致研討會開幕詞，再由研討會主席盧志總同學致謝詞，並宣述是次研討會之意義及其目的。出席開幕禮者有研討會副主席文廣深、秘書林永森、周志強、參加研討會之各院校代表，各院校學……及其應有之地位……；其次討論包括了政府及工商界人士對私立大專教育應有之扶助；未爲研討就學學生組織之功能方面，而要求其對私立專上教育之貢獻。

該爲期兩天之研討會首天程序：三時開始第一次全體大會，通過大會議程和規則，宣讀各學院之立場書等。參加是次研討會之十四院校代表五十多人，旁聽之各界人士數十人，共集於港大學生會大禮堂紀念館內，研討本港私立專上教育問題，並探求本港私立專上教育應有的改革與社會人士對其應有的扶植。

代表團來自十四院校學生會，包括亞洲文化書院、珠海書院、崇基書院、遠東書院、聯大書院、大漢藝術書院、浸會書院、香港工專學院、香港大學、新亞書院、羅富國教育學院、清華書院、聯合書院及香江書院。

衛理小學 校慶感恩會

【本報訊】北角衛理小學爲慶祝創校十周年，特於本月十四日舉行感恩崇拜會及遊藝會，上下午校各班學生表演精采節目助慶，港會來賓、家長及校友會數百人。

感恩會於是日下午五時舉行，經李景雄牧師祈禱，校董安嫦德女士讀經後，由校董會主席兼校監院郭美德女士介紹該校沿革，繼由衛理公會台灣及香港教區會督羅愛徒博士致感恩詞，羅氏盛讚該校在院長德女士及前校長陳觀裕女士年來精明領導，建樹良多，並勗勉該校同人繼續秉承往昔優良傳統而努力，感恩會在麥侃之牧師祝福聲中結束。

（右）麥瑪莉的一襲泳衣，露胸程度大膽得可以，是卅襲泳衣中最搶鏡頭的一套。（中）白綠路華穿起的開胸泳衣，全件是皮製的，但這是軟皮做，僅斜布那麼厚薄，不慮會使嬌軀受損。（左）顧明芳的這件新三點式泳衣，是圓領的，看來有說「保守」味，相信會更合香港女士們的胃口。

大隊警探搜灣仔夜總會 搜獲嫌疑毒品 比大麻更強烈

二百多名男女均被搜身

【本報訊】大隊警探及便衣警員，昨晚十一時零五分左右，開到灣仔分域街一間「意外新潮夜總會」（THE HAPPENING DISCOTHEQUE）內進行突擊檢查，並向正在高歌熱舞中的二百多名中外男女及英美兵進行人身搜查，結果搜出一些長方形的半寸長粉紅色呈濃烈香味的可疑物品，當搜查時，英美憲兵均到場協助。

據悉：本港警方，在較早時候獲悉：在本港若干地區，現時正有一種特別非法藥物出現，該種藥物，據稱與大麻煙及L．S．D．相似，但其效力卻猶勝上述藥物。

警方在接獲可靠情報後，昨夜即大舉行出動，進行搜查。在便裝及軍裝警員到達上述新潮夜總會時，即以部份軍裝警員守住大門，禁止任何人出入，同時分別以便裝及軍裝男女警員進入現場，施行搜查。

在警方嚴密搜查下，結果被搜出若干件長方形，粉紅色約半吋長，帶濃烈香味的東西，警方初步懷疑該等物品可能係一種藥性強烈的毒品，稍後更在若干處地上發現有包裝的類似物品，及若干以一個小膠盒裝的類似物品。

警方今晨公佈：在該夜總會內搜出的是一批懷疑是大麻藥丸和其他一些未經化驗之藥品，四名美國水兵事後被帶往灣仔警署問話後釋放。該項搜查行動共出動三十名警員，全部工作於今晨零時二十五分完成。

警方昨晚在灣仔「意外新潮夜總會」進行搜查工作，圖爲夜總會門前駐有警員及憲兵，不准任何人等自行出入。

港九自由文員會 昨會員大會通過 新執委合法選出

【本報訊】港九自由文員會，因有一部份會員指該會已就職之第十一屆執行委員爲非法選出，該會昨晚特舉行一次非常會員大會，與會五十五位會員一致通過對本屆執委投以信任票，認爲選舉合法。

該會本屆執委，爲於一月十七日舉行會員大會時依章選出，並於三月廿一日舉行就職典禮，隨後有一部份指本屆執委選舉不合法，因此該會於昨晚八時在青山道會所召開此一非常會員大會。

會中由主席易平、副主席唐潤濤及會務主任郭永濤，分別報告此次改選十一屆執委經過詳細情形，並指出另一部份會員所謂不合法，實爲歪曲事實。

會中隨一致通過：㈠第十一屆會員大會爲合法；㈡出席五十名會員全體以記名方式，對十一屆執委投以信任票；㈢反對派於上月卅一日舉行之非常會員大會爲非法；㈣採取法律行動取回該會之文件；㈤授權本屆執委會執行會章，將欠繳會費三月以上之會員開除會籍。此外，並決定今年擴大慶祝雙十國慶，並組團回國觀光，及加強會員康樂活動與吸收新會員等。至反對派會員，曾於上月底自行舉行一次非常大會，據悉：會中曾選出一會務整理委員會，準備辦理新選舉事宜。

淺水灣海灘昨舉行「贊臣之聲」新潮舞會

青年男女千人參加氣氛熱烈 八位佳麗展出泳裝香艷大胆

【本報訊】「贊臣之聲」海灘新潮舞會，昨天下午四時在淺水灣麗都餐廳花園內舉行，參加的青年男女逾千人。

在這個海灘中，也擠滿青年樂隊胎聽瘋狂樂曲或在樹蔭下與陽光中散步與游泳的男女青年，大半是穿泳衣出現的，在這個年青人大衆會中，使人特別覺得顯出三點式泳衣特多，可以說打破了香港海灘上三點式泳衣最多的紀錄，香港的女孩子對泳衣問題，不會被指責爲「太保守」了。

四隊青年樂隊輪流在演奏着新潮樂曲，使岸上的青年們都陶醉在「一舞在」的旋律裏，海龍潛水隊的健兒，也在海灘對開線內表演他們的潛泳技術，而主題曲是泳衣表演，八位漂亮姐兒及中英兩名男士一共……套花款特式新穎的泳衣，博得青年們熱烈的掌聲。

在這項泳衣表演中，最吸引人注目的……當推麥瑪莉所穿……作背心型……大胆的……其內是「眞空」的……隱隱約約，成爲數百持相機者的「獵眼」對象。

演出的卅襲泳衣中，估十八襲是三點式的，除麥瑪莉外，顧明芳與……[illegible]所穿的低胸三點式泳衣，也是搶鏡頭的傑作，白綠路華……所穿的中間開拆的可看見肚皮的皮製泳衣都是特出的，而金釋君的一襲「嗶嘰裝」泳「衣」，更獲得最多掌聲。

雖然姐兒們都沒有下水，但她們的化妝，全採用一種「入水不溶」的化妝品，使姐兒們不致因走動表演得滿身大汗而花容失「色」。值得讚賞的是這八位……當出場時，配合……的舞步……顯得很出色。

端午節 請飲 施務露酒
開胃消滯・送禮名貴・人見人愛

刊登本報廣告者：請撥電話七三零七零八接洽

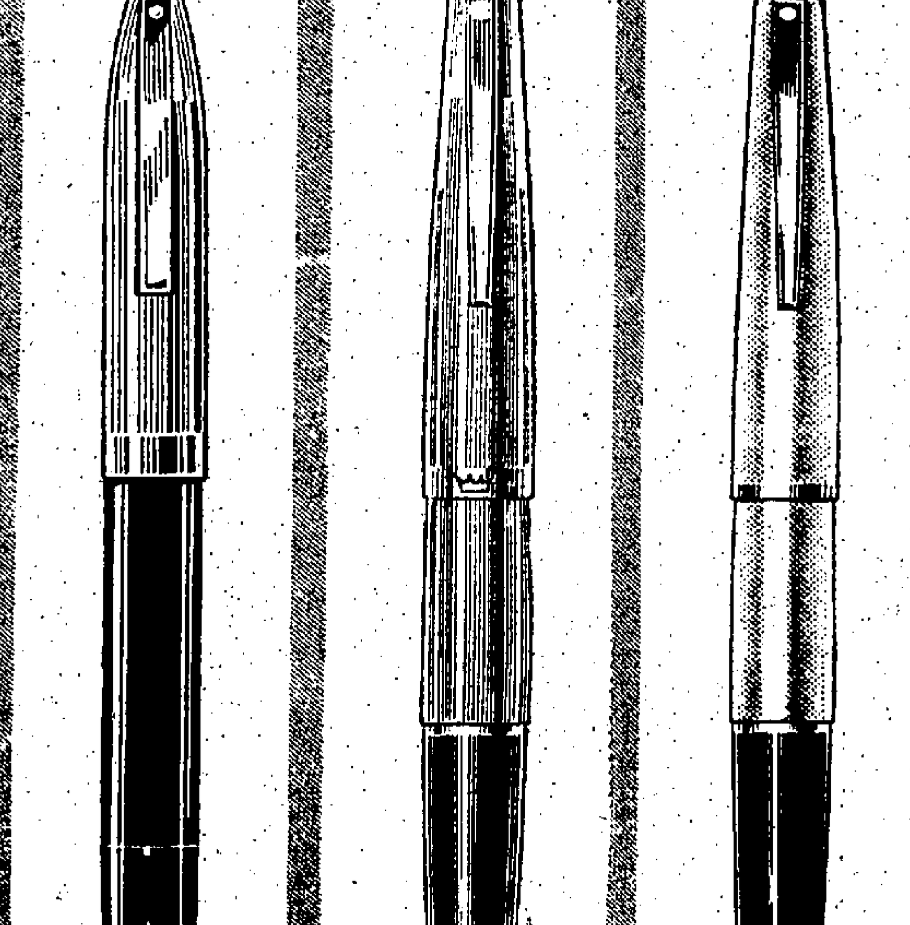
馳譽國際・名筆之冠

犀飛利
送禮自用
無上佳選

A. 犀飛利皇帝8型筆
14K眞金筆咀大金筆套容墨大流一吸即滿款式高貴氣派豪華單枝或配合原子筆與鉛心筆組成鍍金套庄送禮自用珍貴無比。

B. 犀飛利777型筆
新近精美產品款式優雅大方流線型大金桿14K眞金咀以重吸墨作用可吸取瓶庄墨水或使用犀飛利著名墨水芯單枝或配合同型原子筆及鉛心筆組成套庄。

C. 犀飛利444型筆
新款鋼桿線條優美精鋼銀咀書寫暢順以重吸墨作用可吸取瓶庄墨水或使用犀飛利著名墨水芯單枝或配合同型原子筆及鉛心筆組成套庄。



犀飛利
饋贈珍品
永誌盛情

名貴枱筆・精美絕倫
犀飛利枱筆配有雲石、瑪瑙、或上等木材筆座，精美名貴，款式繁多，選作禮物，最受歡迎

犀飛利
SHEAFFER

總代理：合衆紙行

四蒙面賊潛入中區恒昌大廈 綑綁及擊傷看更人後 偷去派克筆逾十萬元

【本報訊】港島中區恒昌大廈，前晨發生一宗賊人匪竊案，一間設於上址的鋼筆經銷公司，被人竊去大批名筆及手錶，總值超過港幣十萬零九千元。

該宗竊人匪竊案，發生於昨晨四時左右，在上述大廈二樓一間美國派克筆香港經銷公司，被四名蒙面竊匪潛入爆竊，竊去一千五百八十九支名筆及原子筆，約值十萬零九千元，另手錶五隻，約值六百元。一名該大廈看更人，被四名歹徒綑綁及擊傷。稍後，由該大廈另一名看更人報警，但於警方人員到場時，匪徒已逃去無踪。

據悉：該宗竊案頗為離奇，因恒昌大廈平日於午夜十二時即將大廈的前後鐵閘緊鎖，通常在關閘後是無法進入的，但該宗竊案却發生於凌晨四時許，因此，有關方面懷疑該四名匪徒是在十二時前潛入大廈，等候更闌人靜，然後行事。

該間公司為美國派克筆的本港總代理，被竊的一〇二室是寫字樓，但其中一部份樓宇用以存貨。現已証實上述存貨已被竊去。

昨日大廈管理處原有三名看更人，前午夜十二時，該等看更人已將大廈前後大門的鐵閘關閉，至凌晨四時左右，一名蕭銘鑒卅七歲的看更人，按例在各層樓宇巡視，至二樓走廊時，突出現四名蒙面人，迅速把他抱住，然後合力用繩索把他綑綁，並用一塊黑布綁住其眼口，使他不能呼救，隨後以鋼鋸把一〇二室派克（香港）經銷有限公司辦公室正門透氣窗鋸斷，入內爆竊。

此時，另一名佈東海的看更人，在辦事處內久候未見巡樓的蕭銘鑒下來，頓生疑竇，乃上樓查察，他走到二樓走廊時，赫然看見其同事已被人綁起，而在走廊中亦人影幢幢，知事不妙，乃迅速跑下辦公室，致電報警，警方接報後，派出大隊人員到場，但該四名蒙面竊匪已經逃去無踪。

警方經初步調查後，發覺該四名匪徒是由該大廈之後門逃去的。

該公司辦事處有前後門，前門是一度木門，後門是一度玻璃門，匪徒却將木門的通風處鋸毀，然後潛入匪內搜竊，後門却絲毫未動。該公司存貨的地點，則近後門，當警方抵達時，存貨處的箱盒已經大亂，若干金筆已遭掠去，警方乃立即通知其主事人，到場點數失物。經詳細查算後，發現失去鋼筆及原子筆一千五百八十九支，約值十萬零九千元，手錶五隻約值六百元。

警方現時仍在積極調查該案，但至晚間時止，警方仍未拘捕任何與此案有關之人物。

（右）恒昌大廈派克筆公司的正門通風處，被匪徒鋸毀，相信匪徒是從此處進內掠去金筆。（上）探員正在現場將各職員的指模紀錄下來。

警方促請商行提防 歹徒冒名騙登廣告

【本報訊】警方昨日促請商行提防騙登廣告之騙子。警方發言人稱：若干政府機構經向商業犯罪調查處投訴，謂有人偽冒若干政府機構之人員向商行招登廣告，刊在政府機構出版之刊物內，而事實上政府機構並無出版該項刊物。

該發言人稱：警方現經對付此種罪名者進行拘訴，並繼續偵查此種犯罪案件。商行為本身利益計，宜特別提防此種犯罪行為。如認為有自稱政府人員招登廣告者，應立即報知警方。

政府部門強調說：並無出版亦無委任何雜誌。稅務局之稅務科及其他人員，凡與外界接觸者，均携備證件及公務員身份證，市民應請彼等出示該等證件以證明其身份。

另方據近接獲之投訴案件謂：有人冒名稅務局人員，携一本名為「稅務局年報」或「稅務雜誌」之刊物招登廣告。在稅務局繳款之人士均接到一張機印並有所繳款項數目之正式收據。

勞工處亦特接到若干僱主及經理人之投訴，彼等報稱有人冒假該部門之人員，要求彼等在一份雜誌內刊登廣告。

月華街運動場地 僑建屋遷三家村

【本報訊】九龍觀塘月華街及協和街交界處的一幅空地，現將由政府進行興建一座運動場，以供該人口稠密地區居民康樂活動的需要。

據徙置事務處發言人說：在該幅空地上原來的木屋居民，均由該處於去年安置於新區的住所，並用木板將四邊對閉，以等待運動場的興工。但當工務局人員於最近準備動工時，又發現有卅三間臨時建築物在該幅空地上搭起，其中有十八間為小販樹攤，餘下大部份用作貯物。由於興建運動場工程在即，因此須予以清除。

發言人在評論左報昨日的報導謂此等居民被拆屋後不獲安置時說：此等建築物均屬於非法搭建，依照徙置條例是不獲安置的資格，但該處為他們的處境，有關居民獲准遷往三家村安置區居住。

至於左報所指九龍大磡村大觀園農場被拆的三間木屋，亦為非法的建築物，受影響的居民可選往三家村安置區居住。

灣仔街坊福利會 慶就職及聯歡

【本報訊】灣仔街坊福利會定本月廿六日下午七時半，在英京酒家舉行有限公司第四屆理監事就職暨成立十九週年紀念及會員聯歡大會，屆時由港島民政專員許舒頒發選任書，灣仔民政主任楊永伶監誓，並有學術游藝助興，同時備有抽獎。該會現已開始預售席券，並經柬請各機關各社團首長蒞場觀禮。

香港商業專科學校 接受報名入學

香港商業專科學校為方便有志青年學子利用暑期進修，增設英文速記、英文打字、簿記及電動打字等科特別班，每週上課五天至六天，各科修業期間為一個月或兩個月，各班將於下月二日開課。

該校又為使中學畢業生在服務社會之前，一般商業知識起見，特設有商科証書班，每週上課十小時，十個月畢業，課程計有速記、簿記、商業英文、商業尺牘、打字、商算、辦事處實務、進出口文件及計價等課。該班定於本月廿日開課。

該校報名處：英皇道一二九號二樓，或山林道四號三樓，辦理註冊手續。

珠海校外課程 暑期辦新數班

【本報訊】珠海書院鑑於政府推行新數，故已由該校校外課程部舉辦新數補習班，兩屆結業者凡三數百人，近以求學者衆，將于本年暑期舉辦第三屆新數班，並定于下月七日起開課，每週授課三天，每天兩小時半，分初學組及高級組。除分組外，並[illegible]

讀者意見 香港仔綫巴士應減費

編輯先生：

本月五日貴報刊出一篇考生提供意見，站在香港人愛護香港安定繁榮的立場來說，很是語重心長，值得政府和大家重視。所以我也想借貴報一角篇幅把香港仔市民的心聲傾吐，請予披登，無限感謝。

㈠我們每日由香港仔搭七號巴士往中環返工，實在感覺路程並不遠而付出車費太多之嘆！因為來回車費需一元，所以逼得每日中飯就在街邊解決。因此加重了負擔。長期以來，香港仔居民都要付出如此昂貴的巴士車資，這難道公平的嗎？九巴公司對新界行車收費也沒有如香港仔這樣貴呀！為什麼同是香港居民而在公共交通方面上分出如此不平等待遇？為什麼中巴公司不向電話、九巴和兩煤氣公司收費標準看齊呢？九公用事業理應以服務全社會為目的，能統籌兼顧，補長貼短，才是公用事業對市民起碼的服務。但香港仔巴士車費却是全香港最貴！至今中巴當局尚無自動調整減低七、六、四號巴士車費的跡象，實欠公道。

㈡茲舉出港九兩巴公司幾條行車路綫收費比較，以供政府和社會明達參考：A、中巴公司由統一碼頭至香港仔七號巴士及赤柱六號巴士全程與由灣仔碼頭至柴灣八號巴士全程相比較，則柴灣路程較相遠過香港仔，為什麼香港仔車費五毫，而柴灣車費低過香港仔？B、由上環碼頭至筲箕灣二號巴士全程最低限度亦遠過香港仔，為什麼香港仔車費超過五毫，而筲箕灣只收費三毫？C、再舉出九巴為例：由尖沙咀碼頭至觀塘巴士全程比中巴七號香港仔路程為遠，為什麼九巴至觀塘車費低，而中巴對香港仔車費為何如此貴？D、九巴郊區綫由佐敦道碼頭至元朗粉嶺十六、廿六、十五、十九各綫巴士全程只收費一元，但路程均在廿六咪以上，且廿六號巴士翻越大帽山，車費亦僅收一元。如上所述，顯然中巴公司對於香港仔赤柱居民有多取之嫌，所以誠懇呼籲中巴當局同情民隱，公平調整減低車費，以蘇民困，更希望本區街坊首長，不可再三緘其口，誠為本區交通切身問題負責盡點力。

㈢建議政府在最短期內：A、儘快在香港仔興建完善之輪渡碼頭，開闢由香港仔通中環、青衣島、九龍等三條直航輪渡，俾徹底解決香港仔交通問題，來配合香港仔新區發展，仿照筲箕灣利安輪渡辦法或由油麻地小輪服務均可。B、對於香港仔巴士車費由五毫應減為三毫，由統一碼頭至瑪麗醫院應減為二毫最為公道，以減輕病人負担。

香港仔居民讀者上　六月六日

新區住客三項指摘 徙置處長來函答覆

【本報訊】徙置事務處處長來函答覆讀者所提的有關問題，全文如下：

逕啓者：貴報一九六九年[illegible]

附件。

（甲）慈雲山及石籬新區[illegible]根據新區關於租住之[illegible]，以往雖從未有新區內[illegible]合內樂發大火，一經發[illegible]對頑抗之事例將或需採[illegible]項租住章程。本處新區[illegible]需要，將與漁農處之捕[illegible]

（乙）升降機

升降機每日之預行工[illegible]常性之保養及緊急之修[illegible]機停止上落之主要原因[illegible]升降機公司在各新區維[illegible]行緊急修理之工作。為[illegible]之襲擾。各新區之辦事[illegible]一份，以便教導彼等之[illegible]

（丙）牛頭角新區內之[illegible]本處洞悉熟食小販所[illegible]之計劃。為符合居民之[illegible]區內興建，並保留可興[illegible]

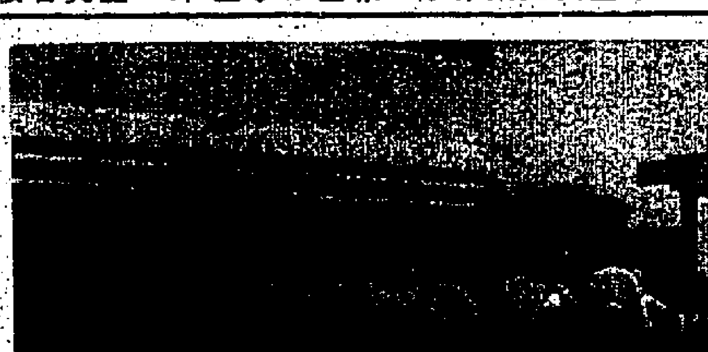
香港芬域街十八號
工商日報有限公司
編輯先生

一九六九年六月十一日

徙置事務處處長黎（代行）

首次陸地扒龍舟 今晚在無綫電視出現

【本報訊】端午節近，昨午九龍地區，突出現本港開埠以來第一次的陸地扒龍舟奇景，據悉：該新型的龍舟長達五十八呎，屬於大埔鄉事委會所有，準備在端陽佳節，由大埔龍舟隊參加競渡，何以竟由陸地「扒」至九龍？原[illegible]



圖為陸地扒龍舟由大埔「扒」至九龍無綫電視台的奇景

廣告聯誼會主辦 免費廣告訓練班

主辦之免費廣告訓練班，由知名人士任教，課程分十、電視、電台、銀幕、報[illegible]每週二、五上課，兩個[illegible]程度，性別不拘，定本月[illegible]軒尼詩道四五七號勝樂[illegible]間每日下午三時至八時。

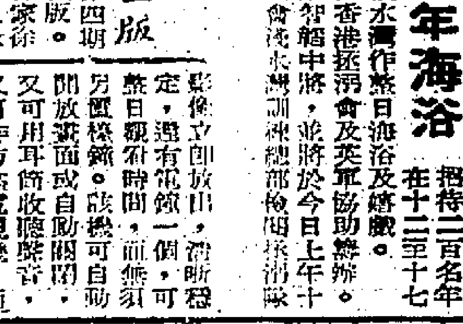
慈幼中學小學部放榜

[illegible]

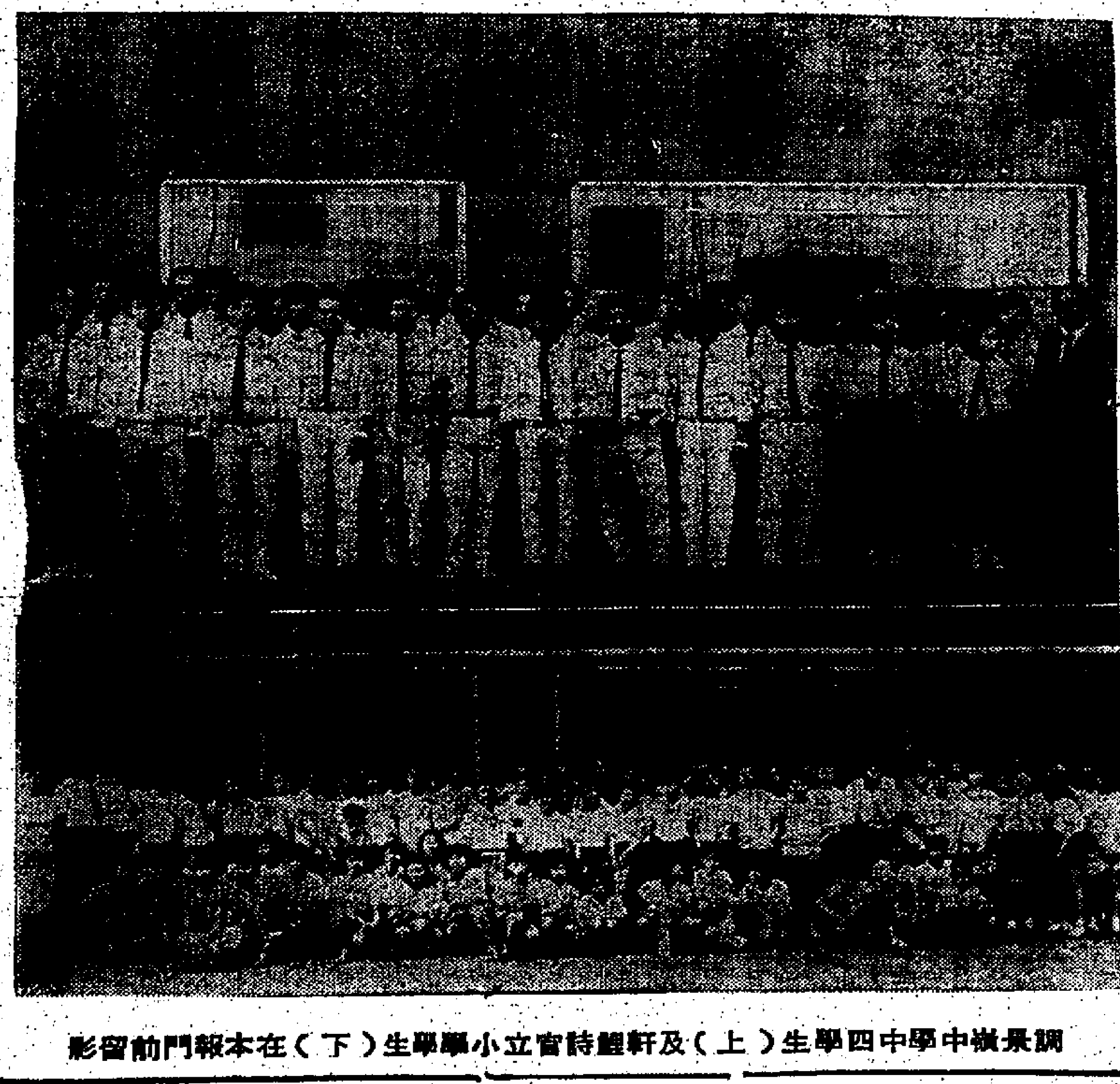
芝寶牌電視機 暑期大特價

系統器材公司出品之芝寶牌電視機及防盜電視機，該種電視機特點是：全部原子粒裝置，省電，而且一開即有聲音響及影像立即放出，清晰穩定，還有電鐘一個，可另置機鐘。該機可自動開放畫面或自動關閉，又可用耳筒收聽聲音，又可作防盜電視機，適合各大行業有關管理及保安之用。

該機之電牌電視機在港九電器行均有代售，總經銷天一電業有限公司，最近舉辦暑期大特價，並歡迎顧客參觀，凡購買電視機即附送環形天綫一個。該公司地址：香港砵甸乍街萬宜大廈地下L十三號，電話：五二三二二七五八或二三九七二四詢洽。



圖為芝寶牌電視機之模形。



調景嶺中學中四學生（上）及軒尼詩官立小學學生（下）在本報門前留影

市政局今招待 二百青年海浴

【本報訊】市政局今日將招待二百名年在十二至十七歲之青少年，在淺水灣作整日游泳及嬉戲。此次活動，係由香港拯溺會及英軍協助舉辦。駐港英軍司令余智船中將，並將於今日上午十一時三十分在拯溺會淺水灣訓練總部檢閱拯溺隊週年大操。

青年雜誌 新四期出版

青年雜誌革新第四期，定今日父親節出版。該刊特選登名女作家徐鍾珮之「父親」，及上官大夫「父親節的由來」，以示慶賀。其他要目有林韶之「青年與社會風氣」，梁實秋之「觀忍」，徐訏之廣播劇「後門」，陳懿慎之「論責任」，吳耀祖之「香港私立大專的新路向」、璐君的「永恒的愛」，以及睽以敬的漫畫，以及青年詩人鍾展、非夢、野農等之作品；由吳興記書報社總經銷。

林肯英文書院 首次新生放榜

林肯英文中學本年度第一學期取錄之新生昨日放榜，並通知新生須在今日到校辦理入學手續，是次投考學生約六百名，取錄者一百餘名，現中學各級至大學預科（L．Ｕ．６）尚有少數學額接受申請，定期本月廿日舉行第二次入學試。

本港代表團明飛曼谷 出席小型工業研討會

【本報訊】香港代表團定於明日下午一時五十分，啓程前赴曼谷，參加亞洲及遠東經濟委員會主辦之第九屆小型工業研討會。是屆研討會於六月十七日開始，至二十三日結束。

代表團團長羅桂祥為香港製品廠總經理，及工商業諮詢委員會委員，工商業管理處副處長麥理覺及貿易主任熊陳珍女士將偕行。

研討會乘若之重點計有小型工業之地位及困難；亞洲及遠東國家用以協助小型工業發展之措施及政策；設立制定政策及高層聯絡之機構；分區工業發展及促進各種技術與非技術性之服務。

若干發展小型工業之新方針，例如利用集體力量激勵新企業之發展，組織加工出口區以協助小型工業發展及在小型製造廠內裝置廉價自動機器等等，亦在研討範圍之內。

兩校學生參觀本報

【本報訊】調景嶺中學中四學生三十四人，昨日由訓導主任李執義率領前來參觀本報。又軒尼詩官立小學學生八十餘人，前日由三位導師率領前來本報參觀，由本報職員陪同下參觀編輯部、排字部、資料室、採訪部、攝影室、機房等。並分別解答各同學提出之各項有關工作問題。

四教育團體首長剪綵 齡記課本昨隆重展出 文教人士千餘人參觀

【本報訊】齡記出版公司主辦之一九六九年度課本展覽會，本年度仍在香港英京酒家舉行，昨日下午二時由亞洲聯合會會長王幸利、香港教師會會長古茂建、港九私立中英文學校協進會理事長鄭湘才、香港津貼學校聯會主席陸漢榮等四位本港教育團體首長聯合主持剪綵。到場參觀之文教界人士千餘人，由齡記出版公司總經理區百齡、副經理區錦榮、區永仁及該公司公共關係顧問梁迅中等親自接待。

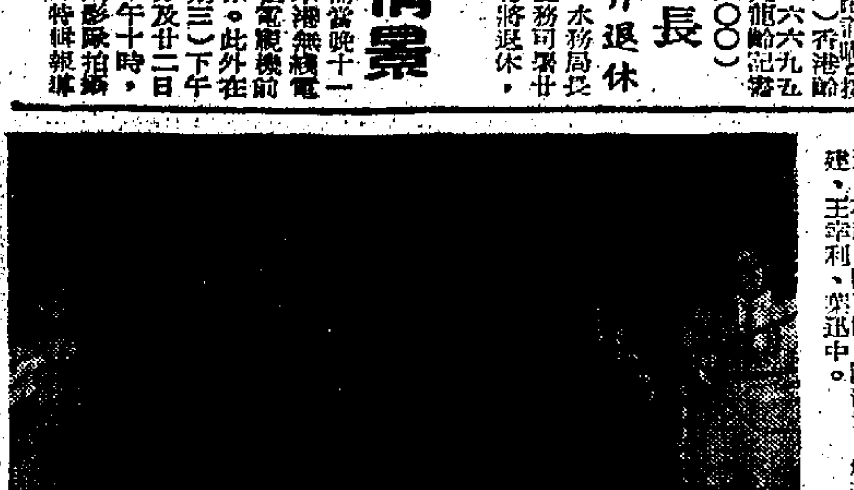
展出之圖書，包括中文中學課本、英文中學課本、小學課本及升中補充教材等。由於教材新穎，內容完善，印刷精美，故深得參觀者好評。展覽會至晚上七時止，參觀者絡繹不絕，咸認為是一次成功的展出。

該公司所有中小學課本，均依照教育司署頒佈之最新課程標準編訂。歡迎各校蒞臨訂購。接洽電話：（一）香港齡記書店（七六六六九五）、（二）九龍齡記書店（八〇二八〇〇）。

水務局長 莫而芹退休

【本報訊】水務局長莫而芹任職工務司署廿三年之後，行將退休，彼定於本月廿二日離港，作退休前渡假。

工務司咸乘信將代表工務局長之友好及同事，以手表一隻相贈，以留紀念，而莫而芹局長則以現金五百元捐與水務局職員福利基金。



齡記出版公司圖書展覽，昨在香港英京酒店亞洲聯合舉行開幕禮。圖為剪綵時情形，右起：區百齡、陸漢榮、鄭湘才、古茂建、王幸利、梁迅中。

岑明軒夫人 萬元賻金 捐建中學

順德聯誼總會永遠名譽會長，萬方有限公司董事長岑明軒先生之元配夫人何淑英女士，不幸於去月廿一日仙遊，殮殯之日，備極哀榮，本月八日舉行家祭，戚友親臨致祭及致送賻儀者為數極衆。岑先生哀痛之餘，爲秉其夫人之遺志，將親友致送之賻金全部，并所獲賻儀足萬元之數，捐與順德聯誼總會籌建津貼中學基金。

馬經期刊

勝券降班宜軟爛地

·陶樂駿·

一匹質素特別高的馬，也有它的退化期，至於退化的程度如何，端視它的健康情況和保養方法而定。勝券降入第二班，在尼龍一哩之戰，且有鄭棣池助陣，被搾成熱門，結果一分四十秒二負於能高及谷中太子，走回季席，比對頭馬所負距離為三個半馬位，是馬本身的時速亦在一分四十一秒以外。

本季勝券在第一班多時征戰，未能走回位置，實力轉弱，是不能靖穩於第一班，即是說：它本身已有些退化，操練的程序不甚正常，體力已不如前，乃是由於歷年已過，前時一哩稱佳，尤其是好地及軟爛地有分段衝刺，能走長途，往往在對手稍有意外的時候爆冷，尤以前季爆出大冷門，第三段才可發力，第四段證明它有第一班之質，目前踏年漸退，但季末之戰，適用仍有出當實力，今後宜繼續操練，尤以欣逢場地變化，更應留意。

詩中之英有斜跑

—新馬特輯—

·老溫·

詩中之英本季亮無表現，編在第四班，使人有點編班太高的感覺，可能先予以較高的班次，予以觀察。

從外型看，毛色柔潤，四肢修長，胸軒幼細，傳說是一匹擁高質的馬，可是試跑出操，近季末才出操，試半哩有斜跑毛病，腳法生硬，速離成熟水準，而且前胸不闊，將來縱然有成就亦不過是中上班次的短途馬，由於目前未達爭勝水準，要經多時操練，循序漸進，下季初期，不特難以對抗原班賽馬，即使與同時升班的新馬而言，亦屬無利可言，不宜期望太高。

油蔴地避風塘 端午節賽龍舟 廿四隊參加分四次舉行

【本報訊】本港居民尤其是漁民，將在本港各處舉行龍舟競渡大會，以慶祝端午節。

在九龍方面，龍舟競渡將於本月十九日下午二時，在油蔴地避風塘舉行。九龍各處機構社團所派出之龍舟將參予角逐。參加隊伍共有二十四隊，競賽分四次舉行，每次競賽將有四艘中型龍舟（每艘有划手二十四名）及二艘較小型龍舟（每艘有划手十四名）參加。參加角逐之龍舟中有緣勝九龍民政司署，海軍，陸軍，警察，海事處及其他社團等。

該日最精采之節目為五艘長型龍舟參加表演，長逾一千五百呎之主要比賽，此等龍舟每艘有七十五名划手。九龍龍舟競渡大會乃由香港貨船同業商會與其他志願社團及機構負責籌辦。

輔政司羅樂民爵士將為大會主禮嘉賓，羅氏將乘「燕運」號遊艇抵達該避風塘內競賽起點，然後再由該五艘長型龍舟護送至主禮處。

屆時受邀嘉賓及其他人士，將可在二十三艘駁船上及浮橋上欣賞競渡情形。

無綫電視明晚播映 亞洲電影節情景

【本報訊】電視廣播公司爲向觀衆提供更佳服務，經已派出攝影隊前往馬尼剌，爲無綫電視觀衆報導有關第十五屆亞洲電影節的一切情形。

亞洲電影節本屆於明日在菲律賓首府馬尼剌舉行開幕儀式，屆時參展各國均派出男女明星到場助慶，星光熠熠，熱鬧非常，而當晚十一時十五分，本港無綫電視觀衆即可在電視機前目睹當時情景。此外在十八日（星期三）下午十一時十五分及廿二日（星期日）下午十時，均有該公司攝影隊拍攝之電影節紀錄特輯報導。

重要聲明

香港皇后大道西四百一十二號地下富華肉食公司定於一九六九年六月十五日開始營業經營豬牛雞鴨肉類等各部門所有向外賒借錢銀往來事項等均由各部門經手人負責概與持牌人無關特此聲明

富華肉食公司持牌人何玉棠

一九六九年六月十五日

海事處佈告 一九六九年第三十號

給船隻管理人及租船人之通告

特此公佈，一九六九年六月五日星期四，業已宣佈為天氣服務之非工作日。

海事處處長 梅鶴彬

海事處佈告 一九六九年第三十一號

爲公衆假期事

一九六九年六月十九日（星期四）爲公衆假期。本處將於該日休息，惟港口管理辦事處，輪船出入口報關處，海事處牌照所則於上述日期由上午九時至十一時辦公。

海事處處長 梅鶴彬

海事處佈告 一九六九年第二十九號

爲主要航道之使用

依據商船（港口管理）則例第拾條（一九六九年修訂）之規定，在維多利亞港內指定主要航道，航駛之任何船隻對此等航道之航行有優先權。上述則例代替該則例之第十八及二十條。

二、在商船法例（法例第二八一章）中「船隻」二字之定義包括任何船艇，小艇，中國式民艇或用於航行之任何種類船隻。至於主要航道之界則在商船（港口管理）則例內之第二附表已有列出，在香港海圖表亦有繪圖詳述，此等圖表可向香港海事處購買，每份定價一元。

三、依據上述則例之規定所有橫越主要航道之船隻包括以帆航駛或被拖曳中之船隻在內，對於此等航道航行之任何船隻必須讓路。

海事處處長 梅鶴彬

伙食承辦商注意

觀塘分局警署膳堂

一、茲徵求伙食承辦商申請經辦九龍觀塘分局警署之員佐膳堂，有意者須準備與警務處處長簽定一份商業合約。

二、膳堂之中國人須供應中式伙食，每日所需供應數量約為十五至一百客，此外並可銷售汽水香烟等物。

三、茶餐用具，飲食器皿及其他若干用具，均由警務處供應其所需之數量供應之。

四、包括開列詳細承辦伙食辦法之申請書須致與香港軍器廠街警察總部警務處處長（警察伙食官拆閱），截止日期為六月二十七日（星期五）。

五、此項承辦伙食特許權不需任何費用，惟被選之申請人須交存保證金一千元與庫務司。

六、有關詳細情形及合約之樣本，可向香港軍器廠街六號四樓九號房警察伙食官（電話二三四〇一一內線二一二）索取。

警務處處長薛畿輔

一九六五年公司結束第十宗

廣東信託商業銀行有限公司（在清盤中）

遷址通告

現設於九龍砵皆老街二十八號至三十號之清盤官辦事處，由一九六九年六月十六日起，改設在香港德輔道中三十一號至三十七號中國聯合銀行大廈七樓，電話：H二四六五二五。

由上述日期起，所有交付破產管理官暨清盤官有關本宗清盤案之款項，應在上述新址交付。來往書信，亦應寄往新址。特此通告週知。

破產管理官暨清盤官 賀謙

巫氏宗親會

辦理會員登記

本會爲呈港政府註冊現正籌備成立（日期另行通告），特發通知散居港九新界及海外宗親踴躍登記入會共策宗務。

會員登記處：九龍彌敦道六一一號萬勝大廈（五月花酒樓背面入）八樓八〇二本會辦事處，電話：八八九八〇一

巫氏宗親會籌備會啓

港九自由文員會會務整理委員會通告

本會「港九自由文員會」五月卅一日非常會員大會決議通過：

（一）本會一月十七日第十屆主席易平主持之第十一屆會員大會有關選舉悉數作廢。

（二）成立會務整理委員會，接理會務工作，即日辦理登記，並籌備會員大會，選舉合法執行委員會。

（三）本會會址仍設九龍長沙灣勞工大廈四樓，請各會員來會登記，俾通訊。

除呈報主管機關核備外，特此公開聲明，並希本會各會員

主任委員 黃宗珍
副主任委員 鄭應昌
李承琥

中華民國五十八年六月十四日

謝

戚友世姻世誼鄉寅

先慈錢母陳太夫人之喪於昨（十四）日三虞之辰在香港佛教聯合會舉行家奠辱承

諸親臨致祭 惠賜厚儀 高誼隆情 歿存均感 哀此鳴謝

孤哀子 厚甫 世年 [illegible] 叩謝

搜集鐵絲

（小記）

天下奇怪的事很多，例如美國人搜集有刺鐵絲的狂熱風氣，很少人聽說過。

鐵絲本是最普通五金材料，到處可以買到，但美國歷史對於有刺鐵絲，有特別深厚的關係，特別是西部一帶，在末開發之前，鐵絲是農民與牧民劃界的標誌，一九八零年時，德州的牧民曾與圍起有刺鐵絲網的農場主人，大開殺戒，美國歷史稱它是「有刺鐵絲網切斷戰」。此外，抵抗印第安紅番的突襲，有刺鐵絲也發生過不少的功效。美國若干歷史學家說，德州因爲用鐵絲網堵阻紅番侵攻，結果平定了紅番。

現在有不少美國人，搜集各式各樣的有刺鐵絲，如同集郵一樣，照他們的估計，美國的有刺鐵絲有六百種之多，購買時由一美元到八十元不等，主要是看它的構造與所用材料。

美國有兩本雜誌，在德州出版，專門報導搜集有刺鐵絲的文章，一本叫「美國有刺鐵絲雜誌」，一本叫「有刺時報」。此外，還有指導如何搜集有刺鐵絲的手冊的出版，銷路極廣。

有刺鐵絲最厲害的是希特勒集中營用的，全部通電流，囚犯想判斷它逃亡，必須先斷電流。戰時德國的克虜伯軍火工廠，除了製造軍火之外，同時又表製不同的有刺鐵絲，專供納粹集中營之需。

在內地大城市中的富翁住宅，圍牆之上必搭起有刺鐵絲架，用以防盜，有的而且接通電力，掛上一個小牌，上寫「小心觸電」四個字。私人住宅利用此種危險設備防盜，在法律上是違法的，但昔年內地的租界，有錢能使鬼推磨，也沒人理它。上海有一年就發生一幕慘劇，一個小流氓追捕蝴蝶，爬上一所富人住宅的圍牆，手碰有刺鐵絲，馬上全身被電殛，防盜設備，變成了殺人暗器。

省港澳百年人事

仁禺

炸鳳山的部署

女志士後來出家爲尼

據後來了解，炸死鳳山這一役，幷無志士戰死或被拘，各隊隊員，均安然分別返香港向總機關報到，未見過面的，到了香港，才彼此大家認識，有的祇悄然向主持人報到後，即便暗自返回原日工作崗位，不居功，也不承曾担任這一役的活動，武昌起義成功後，也沒有人邀功想造官，祇可以算得是功成身退。

回頭再補述一下，陳其尤所領導的敢死隊（三位黨員），何以炸不到鳳山？反給李沛基一炸成功。

這一隊的周惠普女志士，是自願担任行刺鳳山任務的，她生得半男半女（原子）很困難。照當年以往情況，高思大志，要國思想，本係在廣州附廣醫學堂學醫科，她知到陳其尤乃後乘秘與取道師德門同盟會會員，經介紹入黨，經過了香港機關主持人陳炯明認可後，她就立誓報國，擔任了供應炸彈（路線），李熙斌負了供應炸路線）。陳其尤與周惠普任務，在廣州則四出找出地點，不易找得房子。

後來，聞得周惠普有位老師李仁軒，他在歸德門附近懸壺行醫，陳周二人乃心生一計，利用到時就借李氏醫館行事，祇須依時由周惠普用籐手籃攜帶炸彈，詐作路經其處，順便拜訪，在醫館等候鳳山路經其處，一走出門口，即拉引擲炸彈，安排既定，心安理得，等候時機之蒞臨。

沒幾天，香港總機關電報已到，說明鳳山抵省日期。陳其尤和周惠普，第二天，依照原來安排，準備分手，不料鳳山突施狡計，偏不經歸德門，反取道附近倉前街的路徑，避開了周熱的鬧（街），給予李沛基一個大好機會，陳其尤和周惠普，遂撲了空。九月十九，總督張鳴岐出走，廣東便即宣佈獨立。

陳其尤去日本留學，李沛基和李熙斌，分別去了美國（公費），周惠普當了尼姑。後來李熙斌從美國畢業回粵，在嶺南大學當教授。（按：以上部份史實，鍾卓年由鍾榮轉述，陳氏係陳炯明外甥，陳氏與攻孫總理時，他担任衞成任務，圍攻孫總理的軍隊，鍾榮帶着，鍾榮曾目睹何香凝，因營救廖仲凱，大鬧在觀音山縣行的陳軍軍事會議）。

（下）

不一點一

百畫

不會淹死人的海

世界知名的巴力斯坦的死海裡的水，鹹味特濃，含鹽量達百分之二十七以上。由於這兩的含鹽量，死海的水就比普通的水重得多。這樣的液體裡，人不會沉下去，因爲人體比水要輕。

人體的重量比同體積的濃鹽水要輕得多，以按照浮力的原理，人在這個死海裡不會下沉，而會像鷄蛋能浮在鹽水上一樣。你會不會相信：一個人可以很舒服地躺在海的水面上看書哩。

槍彈穿過玻璃不會破裂

槍彈穿過玻璃，玻璃並不會破碎，祇留下一個像子彈頭那樣的小洞吧了。

當我們把一塊小石擲向玻璃時，因爲它的力向四面擴散，所以玻璃就破碎或四分五裂。但槍彈的速度非常快，像箭子一般穿過玻璃，作用在玻璃上的力，還來不及擴散開來，槍彈却已經穿過玻璃飛向遠方去了，所以玻璃上祇留下一個小洞，而四面的玻璃並不碎裂。

半靜寂地帶

丹尼

九人車合法化與九龍一麥收發新辦法，均係在「十三號星期五」宣佈。看來，不是「黑色日子」，而是「光明」與「有前途」的日子。

× × ×

政府已公佈十四座小型車合法化草案。巴士公司反對，的士公司也反對。全港市民，大概不會反對。

× × ×

台北警察部宣佈：所有藝員、藝術家和作家之類，一律不准留長髮和蓄長鬚的怪模怪樣。否則，將與那些嬉皮士式的男子一樣，在警方監視下進入理髮店，剪短頭髮和刮光鬍鬚。其實祇有冒充藝員，冒充藝術家，冒充作家，才會扮成怪模怪樣的。

× × ×

美國科學家，研究污水化食水辦法，現在已在試驗中。人體是一部「食水化污水」的機器，祇要「反其道而行」，污水自然就可以變成食水。

鄧光榮片約多

銀幕前後

跑進無綫電視台，本來是想找沈殿霞談談有關她在台灣拍片的事，抵達，聽說她去了醫院探樂蒂，而意外地，碰上鄧光榮。

他跑來做甚麼？我還未開口問，他便如此的說：「我是與瀟芳芳同來的。」

「你又與芳芳在一起？」我所以有此一說，原因前些時，曾給傳出他與芳芳談戀愛，但此番他與芳芳，都分別否認其事。

他點點頭而後道：「我們是朋友嘛！何况，我現在來，祇和她配合工作。」

原來芳芳爲無綫電視主持的新節目，是有關的，尤其有關舞蹈，更要一位男的，因此，她邀鄧光榮合作，作爲她的新節目第一個拍檔。她與鄧光榮差不多高度，年紀也差不多，合作起來的確是理想的。

鄧光榮說：「這僅祇一次，下次除非我有時間，否則，是不會再參加的。」

「很忙？」我問。

「可以這樣說。」他答：「尤其最近，的確是忙死呢！起碼要拍兩組至三組戲，一回兒武俠，一回兒扮阿飛，一回兒又要演文藝片，這種滋味真不好受。」

「拍的究竟是甚麼片？」

他的回答：「九龍公司兩套，海燕公司一套。」他很誠懇的回答：「你也知道的，我簽約九龍公司之前，與羅馬另有合約，是每年起碼爲他拍兩部戲，目前，羅馬正組『海燕』公司，拍那套文藝片『紅燈·綠燈』，這套片是尹芳玲、苗嘉麗、高遠和我合作的，聽說要排在暑假期間上映，故這幾天都在趕，而每日都要香天做人……。」

「甚麼原因？」我搶着問。

「是拍外景嘛！」他說：「一連多天，都是雨不開雨，外景是不能拍了，因此，羅馬這幾天心急死呢！拍片總是有不少意外。說實話，我也希望這套片早日完成，我可以舒一口氣，不用那般辛苦。」

說來，以現在粵語片市場看，這位新紮小生，是會在短期內紅起來的。

江紫薇

西樵山上扒龍船

炳夷

廣東人扒龍船，習慣上要在端午節後才熱鬧，端午節前只是準備和演操而已。通常，扒龍船都是在江河上扒，否則就是在沿海的海面上扒，這些我們都已見過或聽過了。往昔傳爲佳話的一個故事，說是在南海縣的西樵山的上下天湖，昔扒過龍船，一向成爲民間美談。

西樵山上扒龍船的故事，是在明朝正德、嘉靖年間，方獻夫隱居山上講學的時候。現在西樵山上還有一個稱做「龍船竇」的地名，據說這個「龍船竇」，就是當年的龍船塢。查實這個「龍船竇」，在今官山墟的金紋峯頂，雲端村與白山村之間，爬過了百步石，到平岡面就是。

「龍船竇」就是西樵山上一些游志中所稱的上下天湖，叫上天湖，在北的叫下天湖，中間隔着一條短堤，堤的中部有一座三合土橋，上天湖的水即從這度橋瀉流在下天湖內。傳說中方獻夫在山上扒龍船，是先在下天湖的下流把水截住，使湖水漲滿，龍船即在湖下上橋進上天湖，如飛。

往昔流在兩湖內，平常也有人在湖上泛舟捕魚的。西樵山上最大的一個湖，南省的西樵山遊覽志其中有一幅石泉洞圖，給着兩隻小舟，漁人在湖捕魚。圖說稱：「山人波搖其中，隨所至，以泛以漁，蓋不知山在水中，水在山中也。」

照此看來，可知在明代時候，山上確可以泛舟捕魚，也可以扒龍船的。此外，環湖四週還有許多有名的建築物，如方獻夫的石泉書院，天湖亭，方子釣台，愛湖軒，耕足窩等等。可是這些亭院一直到明末清初，始先後易了主人，後來才陸續仙圮。明末洗桂奇詠天湖詩云：「天湖依舊主人非，寂寞樓台映水湖；山鳥不知人事改，飛」。

洗桂奇所詠的，已經有人事滄桑之感了。現在距離明末三百餘年，由於鹽谷的變遷，山川之移易，兩湖遺址，於今只餘兩條溪澗，兩岸早已游耕種地，給民田，給過茶稻，成了爲山頂鄉民的一塊肥沃田土。當年方獻夫在山上扒龍船的故事，祇成了歷史陳跡而已。

話雖如此，但「龍船竇」的遺址還有一股清泉，若能利用水力，有一番的奇妙景象，那時「龍船竇」可能出現「火龍」，自然使西樵山上另一番的好風景。深入山間，走進碧雲村中就是出名的「無葉井」，「井上大樹交柯，綠蔭遮蓋，而井水却清澈見底，一塵不染。

縱橫上山，從第一峯轉到西樵山西堅，就是白雲洞，雲泉仙館，白雲洞的勝景就是「飛流千尺」，它是西樵山第一大奇，瀑布一洞天，水沫飛濺，百步以外還可以聽見它的轟鳴，站在下面的小橋，流水風味不同，那麼「飛流千尺」就是與山脚下副一第一雄氣概了。正是：「飛流直下三千尺，疑是銀河落九天」。

（唐：「洪察本末」，待續稿到再行刊出。希讀者見諒。）

荔枝品種過百

蓮

荔枝上市，能不令人食指大動？在香港已不易嘗到名種荔支，何況海外呢！祇是一些三月紅、玉荷包、黑葉、桂味、糯米糍等幾種。

荔支究竟有幾種？身爲嶺南人的閱讀人士，尤該知道吧！

荔支品種大概分爲閩粵兩地，閩產有三十二品，粵產有八十品之多。閩產以「陳紫」、「江家綠」、「游家紫」、「宋家紅」、「宋家香」等爲上品，凡荔支之多，見於「荔支譜」、據「容齋隨筆」載：「閩中荔支，以陳紫爲第一」。陳紫，方紅，江綠，宋家香，皆以田家姓名爲名。……

陳紫方紅冠傳四方，陳氏欲採摘，必先閉門，……

……以核小者爲上品，凡荔支……

曉聲

播音電視節目

本欄刊登節目，係依據各台所送，倘有更動，概以該台臨時宣佈爲準。

香港電台

中文台波段：六四○千週，波長四百六十八公尺。短波：三九四○千赫，波長七十六．一四公尺。短波調頻：九十四兆赫。

〔七時〕粵語新聞。十五分，天氣報告，漁民天氣報告。廿分，轉播倫敦粵語新聞。五十五分，時代曲。五十六分，農民一週通訊。五十分，時代曲。〔八時〕粵語新聞及漁民天氣預告。每日公眾活動報告及特別報告。十五分，音樂。廿分，時代曲。五十八分，天氣報告。廿分，特別報告。……「開人」。三十分，空中論壇。……光緒皇血井與珍妃」。五十八分，天氣報告。……〔十一時〕粵語新聞。〔十二時〕粵語新聞，轉播香港堅道天主堂主日彌撒。……

商業第一台

波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。

〔七時〕新聞簡報，消晨音樂，天氣報告。廿分，過去十二小時警方新聞摘要，天氣預測。播消晨音樂。〔八時〕新聞簡報，續播星期茶聚。〔九時〕新聞簡報，天氣報告，時代曲。〔十一時〕新聞簡報，……〔十二時〕新聞簡報……

商業第二台

波段：一六〇千週，波長四百九十六公尺。

〔七時〕新聞簡報，消晨音樂。十分，天氣報告。廿分，過去十二小時警方新聞摘要，天氣預測。卅分，流行歌曲話當年。五十九分，新聞簡報。〔八時〕新聞報告。十分，音樂甜于。卅分，天氣預測，漁民天氣報告，歐西時代曲。十五分，天氣預測……

麗的銀台

〔七時〕進行曲，粵語新聞，音樂，天氣預測，節目報告。十五分，英語進階。卅分，時代曲。〔八時〕轉播港台粵語新聞，天氣報告，節目報告。十五分，社會服務。廿分，朝話「自強與自愛」。卅分，粵曲點唱。〔九時卅分〕街市行情。……

麗的金台

〔七時〕進行曲，節目報告，音樂，天氣預測。十五分，時代曲。卅分，京劇。〔八時卅分〕福建歌曲。〔九時〕轉播港台新聞，天氣報告。〔十時〕卅分，社會服務。四十五分，轉播港台新聞，節目報告。五分，黃梅調。〔十一時〕客家漢劇，節目報告。……

麗的中文電視

（上午）〔七時〕新聞及天氣報告。七分，音樂。十五分，健身操。卅分，太空三小俠。四十五分，今日菜譜。〔八時〕新聞及天氣報告。十五分，街市行情。廿五分，節目預告，買賣服務。四十五分，音樂。五十五分，節目預告。〔九時〕播映測驗圖。……

無綫電視

翡翠台：〔七時卅分〕七彩「神行太保新傳」卡通片集。〔八時〕粵語片「英娥殺嫂」，由于素秋、關海山、石燕子主演。〔九時卅分〕電視劇「步斷情天」。〔二時〕港聞一週。卅分，一歌舞昇平」片集。〔三時卅分〕青年新知。〔四時〕粵語片「黃飛鴻大破金鐘罩」，由關德興、曹達華主演。〔五時卅分〕競賽示範。〔六時〕七彩「騎兵趣史」片集。卅分，七彩「飛迪醫生」片集。……

明珠台：〔四時〕七彩「小白獅」卡通片集。〔五時〕七彩「泰山」片集。……〔十一時〕最後天氣及新聞報導。十五分，電影介紹。

步高達今抵港

寶素安嘉同日到埠九龍倉卸貨

唐士實千里達兩輪十六抵香港

〔本報訊〕寶隆洋行代理貨輪步高達號（BOGOTA）今（十五）日晨早可自日本返抵香港。該輪在港停留兩日，寄泊海運大廈碼頭，落貨後，擬定明（十六）日離港，回航歐洲。

另艘貨輪寶素安嘉號（BUSUANGA）亦可於今（十五）日下午由歐洲載運貨物航抵香港。該輪在港逗留一日，灣泊九龍倉碼頭，起卸貨件後，擬定明（十六）日離港，繼程開往日本。

唐士實號貨輪（TONSBERG）自歐洲開來，途經東各埠，經星加坡航行來香港，計程可於明（十六）日上午六時到達本埠。該輪在港勾留一日，放碇中環海面，起卸貨件後，擬定翌（十七）日晨離港，航赴日本。

千里達號貨輪（TRINIDAD）亦可同於明（十六）日下午一時，自歐洲航來香港，灣泊九龍倉碼頭，上落貨件後，擬定翌（十七）日凌晨離港，開往日本。

希爾頓邀艾勃德氏任鷹巢夜總會經理

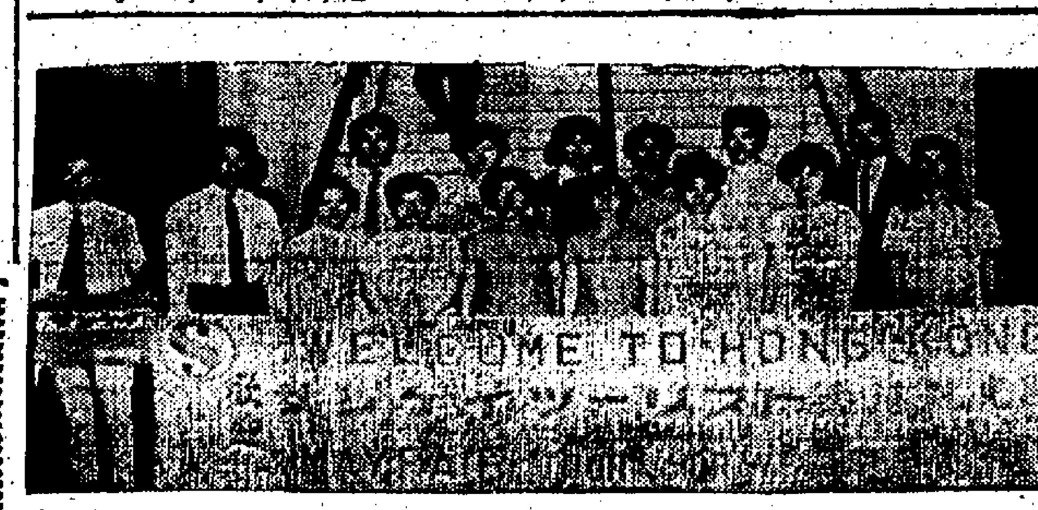
希爾頓國際公司屬下之曼谷「雷馬大酒店」高級職員荷克·艾勃德氏，今年四月初曾徇香港希爾頓大酒店之邀，前來協助「四月在巴黎」法國食物節。香港希爾頓以艾氏將於今年十月間調往西德杜塞爾道夫希爾頓大酒店協助開幕事宜，故挽其暫乘廿五樓「鷹巢夜總會」餐廳之經理，並負責侍應生之訓練工作。

馬星航機時人行蹤

馬來西亞工商部長胡正祺，前（十二）日乘馬星班機由星加坡抵港。長林炳生亦於前（十一）日，乘馬星班機返星加坡。馬星航空公司大中華區總經理樂氏，沙陸日乘馬星班機返星加坡。

產經港澳觀光團一行由大阪抵港

日本產經旅行社主辦之港澳訪問觀光團，一行十六人，由大阪乘國泰航空公司班機抵港。該團在港澳觀光旅程，委托美華旅行社公司代爲安排。



產經港澳觀光團

截信時間

今（十五）日（星期日）

空郵

南韓 信件正午
沙巴、汶萊 信件正午
馬來西亞、星加坡 沙

明（十六）日（星期一）

空郵

沖繩島 信件上午十一時
馬來西亞、星加坡、泰國、砂朥越、納閩、汶萊 信件上午十一時
東巴基斯坦 包裹上午十一時
台灣、日本 信件下午一時 包裹正午
美國、歐洲 信件下午三時

平郵

（休息）

大陸澳門截信時間

澳門 上午十一時半 下午六時正 下午一時正 包裹下午六時
中國大陸 上午七時 下午六時

今日來往班機

到港班機（星期日）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時五十分
泛美	三藩市東京	午夜十一時
泛美	三藩市東京	深夜一時
西北	東京沖繩	下午一時一刻
西北	西雅圖東京	下午九時
環球	巴黎孟買曼谷	下午三時卅分
英航	倫敦印度曼谷	下午三時廿分
國泰	馬尼剌	上午十一時五十五分
國泰	東京	下午一時五十五分
國泰	星洲吉隆坡	下午二時卅分
國泰	東京大阪台北	下午二時三十分
國泰	漢城	下午四時卅五分
國泰	加爾各答曼谷	下午七時五分
國泰	西貢	下午七時四十分
國泰	馬尼剌	午夜十時三刻
國泰	東京台北	午夜十一時三十分
中航	台北	上午十時卅五分
中航	東京大阪台北	下午二時三刻
中航	星加坡	下午六時廿五分
澳航	東京	下午七時三刻
澳航	雪梨馬尼剌	下午八時五十五分
澳航	倫敦印度	下午八時五十五分
法航	東京	下午二時卅分
日航	東京大阪台北	下午二時卅分
日航	東京大阪台北	下午二時卅五分
日航	東京	下午三時四十分
日航	印尼星洲曼谷	下午四時四十分
日航	東京	下午五時二十分
日航	大阪台北	下午十時三刻
漢航	東京	下午三時
瑞航	東京	下午四時四十分
菲航	馬尼剌	中午十二時廿五分
菲航	馬尼剌	下午六時十時
泰航	曼谷	下午二時五十五分
泰航	曼谷	下午三時廿五分
泰航	東京大阪台北	下午四時十分
印尼	東京	下午三時廿五分
馬航	星加坡	下午二時卅五分
馬航	星加坡婆羅洲	下午二時三刻
馬航	東京台北	下午二時廿五分
新航	紐西蘭雪梨	下午七時卅分
越航	東京台北	下午四時十分
越航	西貢	下午八時十分
印航	東京	下午五時卅分
東非	東非印度	下午五時三刻
加航	東京溫哥華	下午三時四十分
中航	新加坡	上午十一時廿分
中航	台北大阪東京	下午三時卅分
中航	台北	下午七時十分
荷航	曼谷印度羅馬	下午三時三刻
德航	曼谷印度法國	下午八時卅五分
法航	印度倫敦	下午三時卅分
澳航	馬尼剌雪梨	下午十時卅分
日航	台北大阪東京	上午九時卅分
日航	台北東京	下午二時卅分
日航	台北大阪東京	下午三時廿五分
日航	東京美國	下午四時卅分
日航	東京	下午五時卅分
日航	曼谷印度倫敦	下午六時十分
菲航	馬尼剌	下午一時三刻
菲航	馬尼剌	下午七時
瑞航	曼谷蘇黎世	下午五時廿五分
泰航	曼谷	上午八時一刻
泰航	台北漢城	下午二時卅分
泰航	台北大阪東京	下午四時
泰航	曼谷	下午四時三刻
越航	西貢	下午五時
馬航	台北東京	下午二時廿分
馬航	婆羅洲星洲	下午三時
馬航	吉隆坡新加坡	下午三時廿分
新航	雪梨奧克蘭	下午九時
印尼	曼谷星洲印尼	下午四時十分
印航	曼谷新德里	下午六時五分
東非	印度東非	下午九時

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	上午十時
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	曼谷印度倫敦	午夜十時卅分
西北	東京美國	上午九時一刻
西北	東京西雅圖	下午二時卅分
環球	曼谷孟買巴黎	下午八時卅分
英航	東京三藩市	下午五時
英航	曼谷印度倫敦	下午九時卅分
國泰	曼谷加爾各答	上午八時
國泰	馬尼剌	上午八時
國泰	漢城	上午九時卅分
國泰	台北東京	下午一時
國泰	西貢	下午二時卅分
國泰	吉隆坡星洲	下午三時一刻
國泰	台北大阪東京	下午四時
國泰	東京	下午五時卅分
國泰	馬尼剌	下午七時[illegible]

出入口輪船預告

（中文船名）	（船類）	（英文船名）	（何埠來）	（到港）	（離港）	（往何埠）	（所屬公司）
泛濟檳	貨船	'ANDO HEAD			十六	歐洲	織行
烟台	貨船	CHEFOO			十六	澳洲	太古
安慶	客船	ANKING			十六	海防	太古
多寶馬士米	貨船	TORBEN MSK			十六	非洲	捷成
邊羅門	貨船	BENLOMOND			十七	歐洲	遙行
加利福尼亞	貨船	CALIFORNIA			十六	美國	怡和
派剌士	貨船	PYRRHUS			十七	歐洲	太古
景斯威利	貨船	KINGSVILLE			十六	孟加拉	參利順
奎里那利	貨船	QUIRINALE			十七	歐洲	美[illegible]
寶素安嘉	貨船	BUSUANGA			十六	日本	寶隆
步高達	貨船	BOGOTA			十六	歐洲	寶隆
來利蟀功	貨船	LLOYD BAKER			十七	星洲西澳洲	織行
羅美頓	貨船	LAOMEDON			十七	英國	太古
唐士實	貨船	TONSBERG	歐洲	十六	十七	日本	寶隆
士打柔佛	貨船	STR.JOHORE	紐西蘭	十六	十七	紐西蘭	[illegible]
志賀丸	貨船	SHIGA MARU	日本	十六	十七	歐洲	日[illegible]
邦利威利	貨船	BONNEVILLE	广[illegible]	十六	十七	美國	[illegible]
門羅總統	貨船	PRES. MONROE	美國	十六	十七	西貢星洲	總統

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
邊羅門（貨）	BENLOMOND	日本	遙行	九龍倉碼頭	晨早
加利福尼亞（貨）	CALIFORNIA	美國	怡和	九龍倉碼頭	上午六時半
派剌士（貨）	PYRRHUS	歐洲	太古	太古倉碼頭	晚
景斯威利（貨）	KINGSVILLE	美國	參利順	A [illegible]	上午
寶素安嘉（貨）	BUSUANGA	歐洲	寶隆	九龍倉碼頭	下午
步高達（貨）	BOGOTA	日本	寶隆	海運大廈	晨早
來利蟀功（貨）	LLOYD BAKER	美國	織行	A 卅四	中午

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
羅曼賴士（貨）	NORMAN LYKES	馬尼剌	總統	A 二	下午
大家萊（貨）	TAGAYTAY	美國	參利順	A 四十一	上午
塔虎脫總統（貨）	PRES. TAFT	日本美國	總統	九龍倉碼頭	下午
烟台（貨）	CHEFOO	澳洲	太古	海運大廈	下午九時

安慶快輪

每逢星期一四由香港開汕頭 星期三六由汕頭開香港

貨客揖洽處

太古輪船公司

台北中正路一八〇〇號
香港干諾道西五〇號

英國足總代表隊 今日到港

即在機場招待記者 昨勝新加坡九比零

【本報訊】英國足總代表隊，今日下午二時半，乘搭國泰航空公司班機抵達本港。一行職業球員十七人，將于明晚在政府大球場獻技，與本港聯賽選手隊夜戰。

客軍今日抵港後，隨即在機場舉行記者招待會，報告有關該隊此行遠征事宜。大軍將開入淺水灣酒店紮營，十七日出席足球總會，在中環京華酒樓所設的歡迎宴之後，旋於十八日離港。

此來客軍聲威甚盛，曾經在大溪地、紐西蘭比賽八場，俱獲得勝利，未逢敵手。計開在大溪地比賽一場，以四比一戰勝，在紐西蘭比賽七場的成績如下：八比一勝混克蘭，六比二勝坎特布里，十一比零勝奧泰高，三比二勝中部聯，此外，由職紐西蘭隊三場比賽戰果爲七比一，五比零，五比零。從客軍沿途的戰績來看，該隊實力必然不弱，香港隊實不易將其擊倒。

客軍明晚在港作表演賽的秩序爲：下午八時半，聯賽選手隊對英國足總代表隊，下午六時三刻，足總青年軍對乙丙組聯隊。票價是十元、八元、六元、三元五角，前三類門票今日上午十時至下午二時，再由下午三時至六時止，分別在本港跑馬地體育路足球總會及九龍花墟球場公開預售。

有關本港迎戰客軍的聯賽選手隊球員實力，曾舉行多次集訓備戰，並且因爲增強，經加選鄭潤如、張耀國、黃文偉、張子岱、鄭國根五員怡和好手助陣。

據悉，客軍此來共有十二名職業球員，其餘是業餘好手，不過，大部份都是新血人馬，預料他們在港出戰港聯，仍是佔較高。至于他們的真正實力如何，就要看他們演出才獲得答案了。

【星加坡十四日路透社電】英國足總足球隊，今晚在此間惹蘭勿剎運動場，跟星加坡國家代表隊作賽結果，以九比零擊敗主隊。

華人聯賽今三場補賽

傑志出戰黃埔 斯達巴對東甲 愉園與鮑思高勢必死拼

【本報訊】華人足球聯賽，今日有三場補賽，排在加山南華球場舉行，頭場人字組，下午三時卅分，傑志對黃埔。第二場賽宇組四時五十分，斯達巴對東昇甲。第三場球字組，六時十分，愉園對鮑思高，門票收六角。

頭場人字組，傑志已賽三場，兩勝一和共得五分，居人字組的第三位，傑志首仗勝聖約瑟四比〇，次仗又以四比一擊敗公民，第三仗則以一比一與電話餅和，今日是第四仗，由於人字組前三隊分數極爲接近，如果傑志今仗取得兩分，便與電話同分。兩隊均尚有油蔴米賽，能夠出綫否，須看與油蔴的賽果而定。

黃埔是人字組弱旅，兩戰兩敗，與聖約瑟同是三隊部隊，相信今日亦難望獲得勝利。

第二場東昇甲是賽字組最佳的一隊，三戰三勝，從未失球，現已獲六分，與斯達巴實力有距離，今仗仍可再勝。斯達巴已賽兩場，一和一敗，只得一分，賽字組以東昇甲、光華、流浪實力較强，斯達巴及青斯，均難有出綫希望。

第三場是球字組愉園門鮑思高，愉園兩戰兩勝，未有失分，而鮑思高則兩勝一和，已失一分，今日爲初賽最後一仗，雖然已經失分，但鮑思高的出綫機會仍設，愉園雖未失分，可是除今日一場硬仗，可能失分外，尙有對木蘭，倘若兩仗均失利，仍有被淘汰可能，木蘭尙未敗愉園，才有機會。今日是一場五五波，鮑思高的無名球員，如有水準，則勝算較高。

夏令盃三仗陣容

（傑志）李炳球、陳聖林、鄭倍文、麥銳根、歐陽泉、何德明、李劍虹、黃仲士、陳潮基、黎成初、黃劍、李桂棠、黃國強、張逸光、簡錫洪、梁劍球、黃英彬、梁成海……

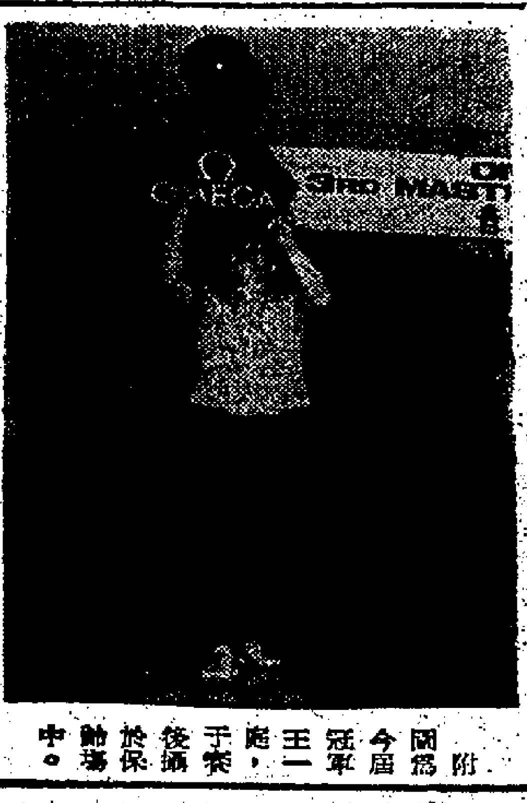
（東昇甲）……

（愉園）廖錦明、楊健、王展、林英傑、劉余繁、陳國中、陳長强、……

（黃埔）陳錫添、徐林、蔡永佳、陳任榮、張炳南、……

（斯達巴）……

（鮑思高）鄭國根、陳文光、張子岱、……



圖：冠軍王一一庭於保齡球場

亞米茄興半島船公司 合辦保齡大賽 定十八日頒獎

亞米茄與半島輪船公司合辦之香港保齡球大賽，女子及男子優秀賽，已分別在本月十及十二晚，在南華保齡球場比賽完竣，結果女子優秀冠軍爲龔如冰，亞軍郭安琪，上屆冠軍之格蘭屈居季軍。男子優秀賽冠軍爲王一一庭，亞軍馮國忠，洋將布蘭季軍，現定十八日下午六時半，在南華保齡球場館舉行頒獎。

球聯會教練班 四十五人畢業 昨舉行結業禮

【本報訊】香港華人足球聯會主辦之教練訓練班，於昨晚八時，在該會會所舉行結業禮，到有該會會長蔡惠鴻，足總主席許竟成，教練麥兆榮，醫學同業等近百人，場面相當熱鬧。

首先由蔡會長致詞，指出本港足球，必須有所改善，方能有進步的發展，並提出五項意見，供足總參攷。例如邀請各大商業機構，組隊參加職業聯賽，向外國物色好手等。繼由陳梁川致詞，跟着是畢業者共四十五人，除兩位因事不克參加外，餘皆到會。後同學代表高惠邦致謝詞，感謝該會主席許竟成，教練麥掲輝，義務醫師見國功，李活生等，對該訓練班貢獻良多，蔡會長並致送紀念品與他們，禮成後舉行聚餐。

畢業學員名單如下：第一組：譚漢新、張劍思、羅北、朱榮華、張滿榮、何志坤、李碩友、蘇文曾、郭有、馮紀良、梁權輝、薛北波、黃權韜、黃權金、劉福銓、譚國宿、黃經緯、劉順貨、彭照瑞。（共十九人）。

第二組：李活生、鍾廷光、黃成坤、林樹標、馮占亮、周臨光、高惠邦、施冬榮、甄崇基、江燕雲、游國潮、石惠源、黃炳、彭立思、盧松波、馬承寬、張鵬、扶振彬、張兆齡、黃炳麟、羅進波、戴富明、黃浩華、蔡榮初、趙汝光。（共二十六人）。

·球聯會教練班· 由華人足球聯會舉辦之足球教練訓練班，昨日舉行結業禮，圖爲頒發證書後，全體結業者，與該會會長蔡惠鴻（第二排左第六人），與足總主席陳梁川（第二排左第五人）等合影。

足球員註冊紙 一週後可發出 本屆多塡一份身份表格

【本報訊】關于足總來屆的球員註冊紙，約一週後即可發出。

雖然本港自改制職業足球隊後，有不少球員簽字效力期間三年以至五年者，但該等球員均要向足總再辦理註冊手續。

來屆足總因爲加多一類非業餘球員，註冊紙中的球員類別，就增多一項。

凡足總屬下的球員向足總辦理註冊手續，來屆要塡寫兩張表格，除了球員註冊紙外，另一張表格是塡寫該球員的身份者，該表格內分爲四項，一、職業球員，二、非業餘球員，三、業餘球員，四、學徒球員。便塡寫那一類。身份是那一類球員，所謂學徒球員，便是該球員尙未達到法定年齡，又未獲得監護人簽字，同意其爲職業球員。

華人足球聯賽初賽各組成績（截至六月十三日止）

（華字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
元朗	四	三	一	◎	十九	一	七
九巴	五	二	三	◎	十一	四	七
福聯	四	二	一	一	十四	八	五
時信	四	二	一	一	十四	五	五
[illegible]	四	一	◎	三	二	十五	一
中華	五	◎	◎	五	二	廿九	◎

（人字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
電話	四	三	一	◎	十六	四	七
油蔴地	三	三	◎	◎	十四	一	六
保安	三	二	一	◎	九	二	五
公民	四	一	◎	三	十一	十九	二
黃埔	二	◎	◎	二	一	五	◎
聖約瑟	四	◎	◎	四	二	廿二	◎

（足字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
[illegible]	四	三	一	◎	七	三	七
星島	三	二	一	◎	八	三	五
東方	二	一	◎	一	五	三	二
東昇乙	三	一	◎	二	三	四	二
五一七	四	◎	◎	四	一	十一	◎

（球字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
鮑思高	三	二	一	◎	十二	三	五
[illegible]	二	二	◎	◎	六	一	四
木蘭	二	二	◎	◎	六	三	四
中健	三	一	◎	二	十二	九	三
息[illegible]	四	◎	一	四	一	廿一	◎

（賽字組）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
東昇甲	三	三	◎	◎	五	二	六
光華	四	二	◎	◎	六	八	四
流浪	三	一	◎	二	四	一	三
青斯	二	◎	◎	二	一	四	◎
斯達巴	二	◎	一	一	◎	一	一

雷達盃籃賽 冠益恩信 七喜分捷

【本報訊】雷達表工商盃籃球賽，昨日有三伏修頓球場舉行，比賽結果，首戰女子組冠益勝聖十架，九十比四十二，大塲男子A組，恩信勝蘇屋村，六十七比六十三，末伏男子A組，七喜勝合棧祥，六十五比六十二。

昨日三伏比賽當中，較爲引人注目的，當推末仗七喜對合棧祥，因爲雙方實力相埒，故爭持得甚爲激烈，惟是七喜是實力强勁，合棧是祥也頗不俗，高昂之士氣，故上半場曾成爲卅四比卅二，合棧祥佔先。易籃之後，七喜發揮凌厲，雙方經過無數次之平手後，七喜終于以三分擊敗合棧祥。

星空軍田徑隊 首天敗於港聯 十七再戰軍聯

【本報訊】新加坡空軍田徑隊，昨午在加山初度露臉，戰港聯隊，作十七項對抗，港隊選田徑賽實力强橫，以一〇三比七十八分，擊敗新加坡隊。

客隊徑賽演出較優，長跑名將若利，五千公尺縮十五分卅九秒四，爲近年佳作。

四百公尺短跑，星將蘇奇耶馬，與港隊洋將遮諾，劇爭至終點，仍未分高下，「奧米茄」計時中心電眼，卒憑照片判出雙冠軍，兩人成績均五十二秒二，爲近年四百公尺罕見的劇戰精彩鏡頭。

四百公尺中欄，星隊跨欄好手阿蘇利，縮五十九秒八，亦水準上佳作。

田賽七項爭戰全屬港隊健兒天下，以跳高李傳志，躍越五呎九吋，彭冲三級跳四十五呎十一吋四份三，較簽水準。客軍本月十七日下午六時，在啓德球場再戰港軍聯隊。昨午賽後由香港田徑總會主席郭慎墀，頒贈銀盾乙面，與客隊留念，新加坡隊隊長蕭士挺領。

保良局丁未小學 校運會圓滿結束 主席董樑及總理頒獎

保良局總理聯誼會，年來對擴展新區教育，不遺餘力，屢校遍設港九新區，本屆主席總理，對新區兒童倍加關懷，將於今年秋間，增辦新界石籬新區小學一所，將來可再增收學生二千五百人。日前又倡導將各屬校，於週末及週日課餘每日開放半天，俾學童得獲適當場所，以作遊戲運動之用。日昨該局屬校丁未小學，在九龍秀茂坪公共運動場，舉行該校第二屆運動大會。由上下午各年級分組參加，運動員達八百人，比賽項目豐富，計有六十公尺賽跑，四百公尺賽跑等四十項，競爭熱烈，家長及坊衆蒞臨參觀者逾二千人，盛況空前。比賽結果，團體總冠軍爲上午校六年級獲得，由董主席親自頒發「主席杯」一座與得獎代表上午校六年級學生何金泉，並偕同攝影留念。繼由學務總理應洪松，頒發接力賽冠軍「總理杯」與學生梁志榮，梁玉培芳、周尤玉珍總理，頒發各年級優勝獎章。

·保良局學校運· 保良局聯誼會丁未小學運動會，昨已結束，圖爲頒獎後之影，由左起：上午校主任趙德仁，董樑主席，應洪松總理，學生何金泉，下午校主任陳……「主席杯」得……

港九青會所 揭幕禮熱鬧

【本報訊】港九青會體育會在銅鑼灣五湖道五十一號所設新會所，昨日揭幕，到有時增知名人士，及該會會員百餘人，並舉行會員聯歡，由會長鄒爲瑞夫婦親自接待，並有歌樂助興，場面甚爲熱鬧。該會今後工作，主要爲着重女子足球運動，經邀得不少好手加盟，組成一支實力强勁的女子足球隊。

泰法大男女籃球隊 今分戰港聯 門券一律收二元四

【本報訊】港泰男女子籃球賽，今晚在修頓室內上演，門劵一律收二元四角。秩序如下：七時卅分（港泰表演賽），港聯女對泰法政大學女，八時卅分（港泰大學男），……

泰國籃球比港方稍爲遜色，故今晚相逐，料有一番激戰。屆時鹿死誰手，難下斷語，惟泰國實力依然稍高。

一日千里，或港往泰國訪問，過去泰國訪港隊所向披靡，在台舉行台港泰三國比賽，泰國籃壇近年進步，獲得好評，此次來港訪問。

……客軍男女子隊，于昨晚深夜抵港，與港聯男女子今晚便要開上陣綫，會否因舟車勞頓而影響演出，實難逆料。港聯男女子，是以逸待勞，加上天時地利，惟是力量懸殊佔優，……

一週天映 四場 即日 油蔴地 神俠洗太郎

華永 今天仍映 七彩巨片 比亞王 ……

新都 飛行大競賽

冰雪戰雲

毒氣間諜戰 Fraulein Doktor 雄視影壇戰爭巨片！ 不日獻映

咾喘咳 久咳 專醫斷尾 曹仁 老中醫師 卅年經驗 又名 俗稱 氣喘 哮喘
舖保 愈後 收費
本醫治愈痰者甚多 ……忠告久咳哮喘諸君 ……

兒科專藥宏興鷓鴣菜 專治小兒百病常服身體强壯四季平安 到處有售 英皇道一五一號 宏興有限公司啓

美國 維富多 飼料
WIRTHMORE POULTRY·DAIRY·STOCK FEEDS
維富多飼料功効最好品質優良
雞鴨飼料令雞鴨快肥大 豬飼料有杜蟲增肥之特效 請用戶垂注
美國粟米產品有限公司

國賓 特別選映 江湖奇俠 干羽 秦萍 凌波

新由飛機運到 特別推薦 海空爭霸戰 FLAT TOP 百樂門

今天聯映 皇后 東方 金華 KILLER DARTS 飛魂鏢

秦萍 岳華 沈依 房勉

今天 域多利 七彩 阿哥哥亡魂記

皇后 皇都 人海屠龍 KILL A DRAGON

華樂 艷俠 大師姐 目蓮救母 百鳥朝凰

皇都 今天獻映 大火海 COMMANDOS

the bastard 狼兄虎弟
不日盛大獻映 東城 東樂

端午粽昨大量上市 售價部份比去年貴

初步市情頗旺其他節貨亦好銷 各界送禮已展開後市勢將更旺

【本報訊】今日是農曆五月初一，距離端午節僅有四天，各界賀節送禮業已開始，因而各種節貨門市，亦告展開，昨日因週末關係，午后商場上較平時暢旺，所有粽子、鮮果、土酒、洋酒、啤酒、三蒸、糖菓、餅食及海味雜貨等銷量均告增加，預料在今後四日內，上述各種食品，將更加好市。

今年由於工業好景，商業安定，大家對於端午節市道看好，所以經營節貨者，都作充份準備，作為佳節代表性食品之鹹甜粽，除酒樓茶室及茶樓等已廣泛推出外，街邊攤檔擺賣亦多，照昨日的市情看來，一般比去年同期為佳。至於售價方面，由於今年蛋黃、糯米及蓮子都比去年稍貴，工資亦高，所以酒樓茶室所售之鹹甜粽，其價有一部將提高二角，街邊攤檔亦有提高一角，但市面售價，仍高低不一，觀乎用料之優劣而定，茲將九龍某大酒家今年所定之粽價表誌如下：天中九子粽每只七元，四黃裹蒸粽每斤四元，三黃廣兜粽每斤三元六，雙黃廣兜粽每斤三元二，三黃北菇燒鷄裹蒸粽每只三元，雙黃北菇燒鷄裹蒸粽每只一元八，雙黃裹蒸粽每只二元二，鹹肉粽每斤一元八，蓮蓉粽每斤二元六，紅豆沙粽每斤二元二，鹼水粽每斤一元六。

現疏花緊加息 K金昨續回升

尾盤三一〇・三七五

【本報訊】現貨不夠搭，期貨市續訂加息六角，此係導致K金市昨突升上三一〇・六二五的原因，而鈔價先穩後跌的原因，係銀根無甚關係，仍未停止也。

下午金開高價三〇九・三五，隨即跌三〇八・五，最後被拉至三一〇・六，收市三一〇・二五，……上午再度缺乏，……

（金價表）

一・一四美元，聯邦原因，似與法選舉有關，顧比杜加獲勝，歐洲人士認為，在金融政策上，必有執行沒有了……

廣　告	告　老	三二・三八九（漲），倫敦轉匯一・三八九八（漲）。

大鈔六・一一五｜細鈔六・一一三七五｜六・一一三七五，期鈔早按六・一一二五（跌），平息，日元期貨早按六・一一三七五（乙式）……

食油市情續告挺好

生油菜油價格齊升

日本菜油花貨大量成出

【本報訊】食油市情續告挺好，花生油與菜籽油現貨均告疏弱，價格亦再上升。

據油業人士指稱：現在本港食油市的淡月，但因大陸食油來源減少，造成非洲花生油與日本菜籽油供不應求，價格亦一再上升，於是入口商向非洲及日本訂購花生油及菜籽油，數量增加。

非洲花生油，本年度新產品，入口商有花貨沽出，貴羚牌每担以一百七十六元五毫成出一百三十桶，現貨每担扳成一百八十五元。

菜籽油，日本產品現貨價續上升，日清廠菜籽油每担以一百一十二元……

外貨輸越無增稅

美元滙率亦照常

米糧及必需品多漲價

【本報訊】據西貢方面來信稱：南越下院國家預算與對內貿易委員會主席兼文與議員，於日前與財政總長及稅關總監接觸後宣稱：當局已証實對於外國入口貨，並無增加課稅或增加美元滙率……

美加瑞德比滙 牌價昨均掛低

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日美元、加拿大元、瑞士法郎、西德馬克及比利時法郎均見調整，計調整後之滙率，俱一律較前掛低，茲將滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

美元電滙賣出價由六〇六・八〇港元改為六〇六・六〇港元，即每百美元均較前少兌〇・二〇港元。

加拿大元電滙賣出價由五六二・四〇港元改為五六二・二〇港元……

紐約股市一週述評

全週各天跌勢凌厲尾市回穩 共成五千九百八十一萬多股

【本報訊】茲從美國既得投資公司香港分行採悉，最近一週間，紐約股市情況……

古巴發生嚴重水災 食糖供應將受影響

刺激紐約糖價突告急升

【本報訊】國際糖價突然作有力的回升，原因是外電報告古巴發生嚴重水災，很多糖廠被水淹，今後短期內古巴蔗糖出口可能影響減少。

本港糖行收到紐約電訊報告，現貨每百磅由三元九毫八仙美金升上四元零六仙美金，七月份花貨每百磅由四元〇九仙美金升上四元二毫二仙美金，九月份花貨每百磅由三元九毫六仙美金升上四元零七仙美金，十月份花貨每百磅由四元九毫七仙美金升上……

又收到倫敦電訊報告，現貨每噸由卅九鎊五先令升上卅九鎊七先令，八月份花貨每噸由卅九鎊十六先令升上卅九鎊十七先令，十月份花貨每噸由四十鎊四先令升上四十鎊五先令，十二月份花貨每噸由四十鎊四先令升上四十鎊五先令。

本港市情，由於出口庄尚未有扯帮，銷貨家補吸力弱，各種砂糖價格暫時祇能轉穩，未能迅速回升。本地粗砂柯打出貨每噸按六百四十五元，太古XA元零五毫，B級一百磅庄幼砂柯打出貨每担按四十二元五毫，S G小包庄幼砂柯打出貨每担按四十八元五毫，台灣特砂每担扳四十九元，B嘜豬油白砂柯打出貨每担按四十五元五毫，丹麥幼砂每担按卅五元五毫，比利時幼砂乾包貨每担按卅六元……

輸歐美聖誕節成衣 各廠加工趕製付運

忙碌情形預料持續到九月

【本報訊】在棉系工業蕭條中，製衣業仍然保持活躍，各廠工趕貨相當忙碌，因為聖誕節貨的付運，現時正進入高潮，人造纖維成衣對美輸出也在加緊爭取實績，預料製衣廠趕貨忙碌情形將會持續到九月底。

此間製衣廠最近表現是最為突出的，英、美各地棉質成衣單雖不多，但人造纖維成衣訂單，英美及歐洲各地均有新單注入，而且早期製衣廠接獲訂單相當多……

美股榮辱互見

【紐約十三日星期五日聯社電】美國股市收盤時，報跌，交投不甚……

外圍米報漲 港市趨穩好

【本報訊】據米行消息：由於越、泰等國方面去年年底收成亦非好，來盤又高，所以本港米價一週週末，未有正式開盤……

快樂 午夜場

今晚（十一點半）收映歐陸 紅粉忠魂未了情

神龍奪寶藏

智多星巧破鑽石車

金門 金陵 金華 皇宮 金星 寶聲 湯蘭花 成名作

金門皇宮加12點半

氣勢磅礡 後六院續映

百聞不如一見

負心的人 JILTED

國都 麗聲 新民 仙樂 寶聲 今天五場 早請拜禮

蓮花寨 LOTUS CAMP

陳曼玲

樂聲 新聲 金冠

第十天仍然滿座

碧血長天

東城 逃獄金剛

麗斯 百樂門

今天五場

不同凡響

快劍 LIGHTNING SWORD

東城・樂宮・東樂

京都・大華

東方・快樂・金國

利舞臺・文華

狂潮 今天五場 烏龍香潮

最後今天 禁宮春潮

口碑載道 天師捉妖

滿灑 今天五場 奪命煞星 THE KILLER LIKES CANDY

征戰幾人回 THE LONG DAY'S DYING

金沙刀

新華・豪華・金門

深宮怨

總統・海運・國華

今天五場 烽火幽蘭 A NUN AT THE CROSSROADS

樂聲・新聲・金冠

第十天映 碧血長天 THE LONGEST DAY

皇都・龍聲・百老匯

第十天 THE SCALPHUNTERS

港九首輪影院聯合廣告

一天完萬言小說

兇手

文：洪敏　圖：周吉

自與外子結婚以來，我們一直是租房子住。台北市是個寸土寸金的地方，房租，成了我們最大的負擔，我每月的薪水，差不多悉數交給了房東。真叫人心痛；但是，衣食住行，是人生的四大需要，既配不到眷舍，不租房子住，難道還能住在馬路邊去嗎？不管房租多貴，也得忍痛支付。因此，住，就成了我們的大問題，幾年來，東搬西遷，真是不勝其苦。環境好的地方，房租太貴，環境差的地方，又不適於住家。幾乎，我們每天都在為房子發愁。去年，經一朋友介紹，我們租下了這幢小樓，它的「小」，是名符其實的，因為，樓上僅有一間臥房，樓下祇是一間客廳，當然，它還得兼飯廳，書房。我們的「一品鍋」，不管怎樣，總算有房子住了，而且還是樓房，房租又不太貴，正合我們的條件。

於是，我們馬上遷入，小樓雖小，但它卻很整潔，打開樓上的小窗，陣陣涼風習習而入，把我們的一天的疲倦，煩惱，全都給吹跑了。站在窗前，附近的景色一覽無遺。早上，可以看見初升的太陽；傍晚，可以看見遠近的萬家燈火，和天幕上那點點繁星爭輝。這時，常會使我的文思泉湧，伏在桌上，常可下筆萬言，……倦，我才停筆，上床就寢。

對這裏的環境，我非常滿意，白天，我們倆上班，晚上回來，四週靜悄悄地，真是一個寫作的好環境。鄰居們全是早出晚歸的公務員，生活規律很正常，早起早睡，每晚十點鐘以後，家家戶戶都熄燈睡覺了，就是我的寫作時間，沒有任何的干擾和囉嗦，打開樓窗，對着小街，我可一直寫下去，祇要我願意寫，又有靈感的話。

一天，因為外子有應酬，沒有回來，晚飯後，我打開稿紙，準備寫一個短篇，才寫下了題目，就聽見一種女性罵人的聲音，兇惡無比，我不得不停下筆來，傾聽：

「要死：就快點死，不要折磨人，好不好？你死！你現在就死！我站在這裏看你死，你死吧！」

一句緊接一句的兇罵聲，她到底罵誰呢？誰又有這麼好的涵養，挨罵，不回嘴？這麼兇惡的女人，又是誰呢？平時，我好像從來沒有見過？這附近的人，全是很好的人，到底會是誰呢？

「我恨你！你害得我們還不夠嗎？你不怕讓我們過幾天安靜日子嗎？過不了三天，就要發一次瘋，嚇嚇人，你嚇得了誰？誰又怕你死？老實告訴你，早死早好！」

逢星期日出版

英京 英華　今天四場兩院聯映一天
科學幻想神奇片　飛碟宇宙人
七彩奇情文藝　啞女情深
明天四場：寶珠　青春玫瑰
後天四場：七彩　我女若蘭
今早十點九公餘　七彩　胡不歸
今早十一點映　五月的紅唇
今天四場　太空英雌巴巴麗娜

荔園遊樂場
今天例假　適逢五月　初一游龍　舟水最宜　荔園
西片：三十六着
話劇：蕭郎陌路
平劇：全部群英會
什技：魔術什技
歌壇：女子歌壇
科學美人

啟德遊樂場

東方·快樂　兩大西片首輪戲院　明天聯映破例

東城戲院十二時半早場片期表

EAST TOWN THEATRE MORNING PERFORMANCE 12.30 P.M. IN JUNE 1969.

星期	日期 Date	TITLES		STARRING	片名	主角
M.	16	P. J.	(C) (U.I)	George Peppard	流氓保鑣	[illegible]
T.	17	RID CONCHOS	(C) (FOX)	Richard Boone	勇戰關山	[illegible]
W.	18	OUR MAN FLINT	(C) (FOX)	James Coburn	特務飛龍	[illegible]
T.	19	DAYS OF WRATH	(C) (C.P.)	Montgomery Wood	臥虎藏龍	[illegible]
F.	20	PINK PANTHER	(C) (U.A)	David Niven, Peter Sellers	良宵花弄月	[illegible]
S.	21	THE AMBUSHERS	(C) (COL)	Dean Martin	風流特務胭脂虎	[illegible]
		COLOR CARTOON		U. I.	七彩卡通	[illegible]
S.	22	KISS OF VAMPIRE	(C) (U.I.)	Clifford Evans	吸血殭屍下集	[illegible]
M.	23	FANNY	(C) (W.B.)	Leslie Caron	春江花月夜	[illegible]
T.	24	UP PERISCOPE	(C) (W.B.)	James Garner	潛艇浴血戰	[illegible]
W.	25	A MAN AND A WOMAN	(C) (U.A.)	Anouk Aimee	男歡女愛	[illegible]
T.	26	SWORDSMAN OF SIENA	(C) (M.G.M.)	Stewart Granger	神龍劍俠	[illegible]
F.	27	Four Dollars of Revenge	(C) (C.W.)	Robert Woods	一錢一命斷魂槍	[illegible]
S.	28	BACK STREET	(U.I.)	Susan Hayward	芳華虛度	[illegible]
		COLOR CARTOON		Para	七彩卡通	[illegible]
S	29	Seven Women for the Maggregors		David Bailey	雌雄十四虎	[illegible]
M.	30	IVANHOE	(C) (World)	Elizabeth Taylor, Robert Taylor	劫後英雄傳	[illegible]

片期若有臨時更改　恕不另行通告　SUBJECT TO ALTERATION WITHOUT NOTIFICATION

六月份

分類廣告

頸癧　徹底內消

驗血　孕由十五分鐘即能決一切醫學疑難

耳鳴耳聾丸

男女性整形治療所

謝金石　男性實

專治男虛人弱　保證即晚見功

鼻

痔　女醫李慧賢

脫痔不用藥

梁棟初

癬

喉

白蝕　癬

陳劍秋　癬　無效退回

胃

血癬丸

尿

工商日報
中華民國五十八年六月十五日 星期日
農曆己酉年五月初一日
第十一頁

餘暉

陳蕃之榻攷

梁石

陳蕃之「榻」，就是東洋式的「榻榻」。古代稱之為「榻」，現代叫做「疊席」。因為是用禾草編成一塊，故「懸榻」不難，「下榻」亦易。

昔蘇東坡滕王閣詩：「心驚魚鳥會，目送鬼雁滅。使君東巷儒，府有徐孺榻。」王子安滕王閣序：「人傑地靈，徐孺下陳蕃之榻。」徐孺，字孺子，為東漢時代的高士。陳蕃，字仲舉，為南昌郡的太守。兩人為相識莫逆之交，一在朝，一在野，地位雖容有不同，而亮節高風彼此合一。徐孺躬耕自食，孤高自潔，從不與世俗作泛泛交。陳蕃符節在握，高瞻遠矚，亦不喜歡接賓客。惟對孺則另眼相看，且特別為他獨備一「榻」，以迎高士。去則將它高高吊起來，謂之「懸榻」；來則馬上放下來，謂之「下榻」。士之相知，貴相知心，故「陳蕃之榻」，「徐孺高眠」，傳為千古佳話。

席地而坐，席地而臥，由來久矣，非一日也。禮記、曲禮云：「戶外有二屨，言聞則入，言不聞則不入。毋踐屨，毋踖席。」左氏傳：「禍師聲子秋而遊席，衛侯怒其無禮。」春秋戰國以前，「席地」的習俗，不在話下的。莊季裕雞肋篇曰：「古人坐席，故以伸足為箕倨。」後山叢談說宋太祖為內臣，入福寧殿，席地而坐。到了唐、宋，還有這種生活習慣。陳蕃與徐孺為東漢人，去古不遠，「席地」風尚，那是當然的事。漢代既沒有「床」的發明，也未有「椅」的設備，那麼陳蕃為徐孺所設的「榻」，究竟是怎樣的？第一、「榻」決不是木做的板床，若然，怎能把它「去則懸之」呢？第二、「榻」也不是用竹來做的竹床，那時根本未有這種東西。第三、「榻」就是席嗎？也不是。若果是席的話，舒卷自如，陳蕃又何必將它作「半天吊」起來呢？

世說云：「庾亮便據胡床，與諸賢士談詠竟夕。」清稗類鈔：「胡床，來自西域，隋改名交床，唐穆宗時又名繩床。」因此由西域流傳入來中國的「胡床」，雖唐宋時代已有，但仍然以貴族為限，民間採用「胡床」，恐怕是元朝以後的事。

日本人量地以「坪」為單位，三個「榻榻」為之一「坪」。即六乘六等於三十六平方尺，為一畝三十分之一的方間，亦即每一「榻」為十二平方尺。台灣現在保留此一稱呼，建築房屋土地祇稱若干坪，而不提若干尺。民間坐臥，俱用「榻榻」，現在新名為「疊席」。純用禾草編織而成，厚約二寸，長與闊度適為十二平方尺，足夠一人睡眠之用，且有彈性。所有日式房屋，無論在韓國，在日本，在台灣一帶，屋內地板上都是以一榻一榻的敷滿為止，坐于斯，寢于斯，更無所謂「床」與「椅」了。目前來自大陸的人，到了台灣，把「榻」（疊席）放在板床上，既有床的高尚，又有榻的柔軟，可謂「榻」之革新運動，兩全其美。

由此觀之，「陳蕃之榻」，就是東洋式的「榻榻」。古代稱之為「榻」，現代叫做「疊席」。因為是用禾草編成一塊，故「懸榻」不難，「下榻」亦易。中國民族複雜，動亂變革也多，求証古代風物，往往殊不容易。若言古風古物的保守，可資稽尋的，反不如箕子之于韓國，徐市之于瀛州為多了。

市聲

「香港比馬來亞更多發展的機會。」

「對你來說或者是這樣，對別人就不見得。」

「這點我不大同意，因為馬來亞的錫鑛時代快要過去，樹膠園也到了一個飽和點，而工商業還沒有興旺起來，要謀發展真不容易。可是香港不同，這裏有許許多多不同的行業，並不缺少賺錢的機會。」

「你學會做生意沒有？」

「我還在學。」

「你有這樣的一個父親，祇要他守成就已經夠了。」

談着，船已靠岸，他們一起走出碼頭，敏娜說：「我還得回旅館去一下，我知道經理會着急的。」

「哦，你還有經理嗎？」

「沒有經理，怎能到外碼頭來，這些約都是他替我想辦法的。」

「如果我有方便同你一起去，我會去夜總會等你。」

「那會耽擱你許多時間，我要唱到十二點多才能陪你呢！」

「不要緊，我會等你。」

她跳上的士，揮着手說：「一會見。」

二十

蔡子乖和敏娜經過十多天的來往，感情漸漸增進。每天工作完畢以後，他們就在一起玩，不到深夜不回家。

蔡晶玉起先叫敏娜到自己家裏來，為的是一點鄉情，後來看見兒子和她來往頻繁，又有點緊張起來。一天晚上，她一直守到深夜，才看見兒子推進門來。

「媽，你還沒有睡嗎？」猴子樂問。

「沒有，我在等你回家。」

「何必等我回家呢，你應當早點睡。」

「是啊。」

「我想問問你，你和敏娜倒底怎樣了？」

「媽，不用問啦，我喜歡她，她也喜歡我。」

敏娜抬起頭來望着她，說道：「我會設法找機會到香港來。」

「那有什麼關係呢，爸爸不是那種不開通的人。」

「我不想讓他知道的人。」

「你沒有去想想你爹是不是贊成嗎？他前幾天曾經問起過，敏娜是幹什麼的，我可不敢說真話。」

「敏娜是在夜總會唱歌的，誰也不知道她是否寄歌。」

「祇要規正，做歌女又有什麼關係呢！」

老婆子踏一下，

女牧師

傑克著

一一九：大公主繫條白圍裙別有風韻

酒本來開胃，這陶陶酒像川貝胃削配合製成的，越喝胃口越好。

起菜要有藝術，要放在時間節候恰到好處，使你正想吃時，它就傳遞到你面前，香噴噴，熱辣辣的，引誘起你的食慾。

酒至中巡，大公主忽忽起立，嬌笑地告罪道：

「我要暫時失陪了。現在輪到本團全體團員親手做菜，款待各位嘉賓，表示最隆重的敬意。第一個由我先下廚，以後輪流到傅小姐，包小姐，柴小姐，郎小姐等，最後便是我的妹妹焉而晶小姐。不過每一道菜做好後，做菜的便立刻入席，決不敢令各位久待。」

說罷，早有侍衛隊長捧上一套入廚的衣服來，大公主當衆御去晚禮服，換上廚娘裝束，繫條白圍裙，別有風韻，向四座嫣然一笑道：

「請你們每位各飲三杯，算是給我的『的士』打賞，交託我妹妹收妥。」

大公主婀娜婷婷的直下廚房，二公主代行監酒。她們的起菜藝術，說是熱情敬客，不如說在捉弄客人。可是捉弄得妙，叫你愛也不是，恨也不是。

廚子做出來的菜，都是一小碟一小碟的，吃得你到喉不到肺，到了這六位小姐親自下廚，便改用大盤子起菜了。而且味味珍饈，調製精美，不吃完對不起主人，更怕小姐們撒嬌，說客人太不賞臉。吃啦，放鬆褲頭帶也怕肚子沒有那麼大的容量。

大公主做的菜，第一道用大盤子上，一則大家還沒飽，二則為表示捧場，都吃得盤底朗天。不料後來起的菜，一道比一道豐富，要是你停下刀叉稍久，便招致如下的反響。

包小姐滿臉嬌嗔說：「你為甚麼不吃？多吃啊！」

柴小姐陰沉地笑說：「想是這盤菜做得不好，才不願吃。」

郎小姐不出聲，但不出聲比出聲更厲害，她暗中做女軍師，向傅小姐遞個眼色。

傅小姐會意，她出頭了。

第二個春天

雨萍

「現在我自顧不暇，沒辦法找她，就是她在這裏，也不曉得肯見我不見。你長大了，可一定要想法子找到她，讓她享享晚福，要是那時候我已經死了，你就得我告訴她：我知道負她很深，千萬請她原諒我。」

「爸爸！」

「志餘，你一定要記住我這些話！」

「爸爸，我明天就再去找媽媽。」

「你到那裏找去？人海茫茫，你有把握嗎？」

他遲疑了一下：「我去登段廣告，我還有一點零錢。」

「你不能這樣做，大媽媽和二哥知道了，要生氣的，我們現在要依賴他們，將來等你能夠自立，你就可以公開去找了。」

志餘不響。

崔尚仁又歎一口氣：「我知道自己是罪孽深重，應有此報，但是不該連累你跟着我受苦，我這一生人，最對不起的，就是你跟你媽媽，其他的人都在我身上撈到了好處，祇有你們，卻是無辜受罪。」

志餘用衣袖揩去了眼淚：「爸爸，你還是睡吧！天快亮了。」

「不，我跟你說了也好，我的身體一天不如一天，如今不說，將來怕沒有機會了，孩子，我從前在政界，警界做事的時候，殺過犯人，也殺過下屬，可能有些根本是冤枉的，當時正在盛年，又是春風得意，殺人全不當一回事，到現在懂得後悔，又已經太遲了。志餘，你聽爸爸的話，等你長大了，就是擁有很高權勢，也不要恃勢凌人，『報應』兩個字，我相信是真有的。志餘，我說的這些話，你聽得懂嗎？」

「懂。」

「那你一定要記住。」

「我會記住的。」

「從明天起，我要您經吃齋，我要與心懺悔，來彌補我從前的罪過。」這幾句話，他似是自言自語，說完了，就閉上眼睛，從窗口透進來的熹微曙光中，志餘看見他的嘴唇在蠕蠕抽動。

父親也許睡着了，但願他能好好睡一覺！

他連呼吸都放輕些，手仍然繼續為父親捶背，眼睛卻凝望着那張衰老憔悴的面孔，這時候的崔尚仁，濃眉失去了稜角，頭髮失去了光澤，從前每一條皺紋都顯示着威嚴，現在卻變成了晚年凄倒的符號。

他從前怕他、有時還恨他，這兩年來，共同被憐憫代替了，不管怎麼樣，現在父親是他唯一的親人，他們命運也被愛代替了，彼此依賴，慢慢變成了一對真真正正的父子。而且，縱使過去他父親有一千種過失，到今天，他又怎麼忍心去恨一個窮途落拓的老人呢？

㈣㈢

春雷

上官文武

一二六：另有作用

小娟返回住處時，已是午夜了，她用門匙開了門後，便跑入房去，打算把今晚的經過告訴申春知道，但是申春卻沒有在家。她滿腹納罕，暗想：申春很少夜出的，她今晚到了那兒呢？一小時後，聽聞開門聲，小娟忙不迭的跑出廳去，果然看見申春回來了，欣然的說：

「家姐，你今晚去了那兒，這樣夜才回來？」

小娟心房卜卜作跳，說：「我不明白你的意思。」

「還不是為了你嗎？」申春顯得很疲倦，倒在沙發上說。

「小娟，你以為金橋今晚真的約你去遊艇河嗎？哼，他其實另有陰謀的……」

「為了我？」小娟愕然的說：

「有甚麼陰謀？」

「有甚麼陰謀？我就不知道。不過，金橋今晚約你去遊艇河，最低限度是另有作用，小娟，你們的遊艇，發生是我們接獲密報，你便上了金橋的大當了。」

「家姐……」小娟……

串春冷冷的說，樸子眼得很輕鬆。

「以後怎樣呢？」

「以後，我們聽聞前面有槍戰聲，金橋馬上便滿能手掠頭……」

「小娟，我今晚做賊阿爸……」串春冷冷的說：

小娟變眼睜得大大的，知道她聽了自己這話之後，必定大感詫異，因此，她更興奮的說：「因我把匪徒從你們遊艇上劫去的東西，全部取回來，而且，機動船上各……

古屋驚魂

美·何特著 南汀譯作

一三：討厭這種媽媽

那可能是我的一種幻覺，不過，在這種炎熱的天氣下，已使我全身顫慄，甚至冒出冷汗了。

於是，我走上床，用私子蒙着頭，要強迫自己入睡。

就在那個時候，我卻看到一個女子靜靜地進入我的睡房。她是穿着騎馬服裝的，她對我說：「凌小姐，我不是在火車上，你知道我在甚麼地方嗎？你可有辦法找到我嗎？」

這是一個最可怕的陰影，它把我嚇醒了。

× × ×

一個星期後，我初次見到那個有着一個通奸年齡丈夫的徐禮婆夫人。

在下午六時，我和康小寶到海灘去散步，在經過花架邊環小路後，我看到遠處有一雙男女，在那裏並肩而行眺望。

我首先注意那個女的，其實，是她首先吸引了我的視線，從身裁上、膚色上、儀態上，都是誘人的，至少，我已給她誘吸着了。她穿着的是一套緊身的運動衣褲，特別顯露出她身段的苗條，和她美的體姿。

當我再注意她身邊的男子的時候，原來不是別人，竟是維生匪主人康被洛先生。

因為我跟小寶，已經很接近他們，尤其是小寶，已經挨上前去，我卻無從迴避了。

康被洛和我點頭招呼，隨即把我介紹徐夫人。他轉對他的女兒說：「小寶，你跟凌老師來這裏散步嗎？」

「對了，」我說：「功課剛做完，我打算休息一下，就回去吃晚餐了。」

「很好，你帶她隨便走走吧！」

我自然是願意離開他們的，他和徐夫人，不是一雙很纏綿的情侶嗎？於是，我拉着小寶，朝向海濱走去。

「爸爸，我不可以跟你一道玩嗎？」康小寶說。

「不，凌老師帶你去玩好了。」

小寶很不高興，甚至有點憤怒。她大聲對我說：

「凌老師，走！我們到那邊去！」

我拉着她的手，半跑步地離開他們。

「討厭的甚麼徐太太！」她說。

「甚麼？你為甚麼討厭她？」

「她將要成為我的母親了，我討厭這種媽媽呢！」她說。

瘟君夢

騫岳

第廿六回　負嵎難支　倉皇求自保　當機失斷　福禍正相隨

福建人民政府成立於民國二十年十一月二十日，這一天在福州城內舉行了中國人民臨時代表大會，由黃琪翔、蔡廷鍇、方振武、徐伯鈞等人任主席團，當場決定成立新政權，定名為中華共和國人民革命政府，打倒以南京為中心的國民黨系統。取銷青天白日滿地紅國旗，改用製定上紅下藍，中間一顆黃色五角星的新國旗。

第二天正式成立人民政府，以李濟深為主席，下設五個委員會：政治委員會主席陳銘樞，軍事委員會主席蔡廷鍇，財務委員會主席許崇清；教育委員會主席李章伯鈞；外交委員會主席陳友仁。

福建人民政府成立消息傳出後，國民政府當局大感痛心，蔣委員長當時正在南昌督師剿共，眼見五次圍剿逐漸收效，大功不久即告成，不料突然之間發生了這一場劇變，如果任其蔓延，即將危及整個剿共軍事，雖然以蔣委員長之器數，不拔個性，到此也感到痛心，看了閩變電報後，向陳布雷說道：「中國真會亡嗎？」

陳布雷說道：「有委員長在，中國亡不了的，福建這一班人，倒行逆施，遊爽所守，敢亡是指顧間事。」

蔣委員長當時把行營秘書長楊永泰，參謀長朱紹良請來商議，兩人都認為閩變不能成氣候，祇要中央軍行動迅速，兩個月以內定可蕩平。

楊永泰取出密報的報告，從李陳的密謀籌劃，黃琪翔在香港與陳銘樞由香港回福建止，所有李、陳兩人一切活動均有詳細記載，後面並提出意見，應如何撲滅閩變。

蔣委員長看了不由搖頭苦笑，說道：「季寬與真個有心人！」

楊永泰得意洋洋說道：「我知道李、陳兩人遲早必有異動，一次在南京與季寬談起，季寬自告奮勇願去臥底，把所有的秘密都調查明白，朱紹良說道：「果然馬到功成，撲滅叛亂祗是一點也不知道，李、陳兩人敢血是更好嗎？」

楊永泰笑道：「一個典型的書生，季寬狀的。把禍患消滅於無間之間，道理卻不無有一居功，這已非丈夫所應有的陳布雷、楊季寬來的事，我們將樣討平閩變。」

朱紹良從皮上，已經劃出要好用兵計劃，出動流寇，應當如何判……

㈧

粽王·霸粽·粽宴

廣東粽子，以裹蒸粽為最著名，相傳始於乾隆年間，肇慶人用以供奉祭品，並不是為弔祭屈原的。後來人們因為弔祭屈原必需用粽，而裹蒸亦屬粽類，所以每屆端午節之日，裹蒸便與其他粽品一樣供應，用作應節佳品。

但在肇慶一帶，不獨五月節非裹蒸不行，過年也非裹蒸不行，甚至男婚女嫁，弄璋弄瓦，亦以裹蒸為本。香港若干茶樓茶室以至大牌檔粥店，天天都有裹蒸供應，以備上班人們的晨點或午餐，吃了比較耐餓。不過在端午節時候，特別大量供應。

裹蒸粽的餡料最豐美，如雞肉、如燒鴨、如鹹豬肉、栗子、湘蓮、白果、香菇、鹹蛋黃等，或多或少，各隨人意。其實，正宗肇慶裹蒸粽材料簡單，僅用糯米、綠豆、肥肉、蛋黃四種。蒸蛋黃助鹹，肥肉和脫，綠豆調甘，只要選料美，火候足，便令到糯米好吃。

這一配合很對，作入綠豆，既使糯米不過膩，又不單調，自饒風味。若乎狂堆亂砌，品多為勝的裹蒸，太蠢腳了。吃裹蒸宜於熟吃，香港人總是淋些豬油抽油吃，用抽油來吃，不免有一股酸味。在肇慶城吃裹蒸，解開蒸葉之後，用筷子在正中開一小孔，放些幼鹽吃，滋味鹹香。

普通包裹蒸粽的葉是用乾冬葉，取其大且香，但乾蒸葉性脆，不能用力緊裹，因而糯米易於散開，香味更容易散，不容易保存。總不如柊葉作裹蒸包裹，更為特色。柊葉性柔韌，不易裂開，若至火候恰當，除了肉香豆香之外，更有柊葉的清香，愈覺甚佳。

肇慶所製裹蒸，特佳且大。最大的裹蒸粽用糯米十斤，雞鴨各一隻，肥豬肉二斤半，鹹蛋黃六十隻，湘蓮子一斤，綠豆三斤。裹成像小圓桌面那般大，要大爐灶的大鍋上蒸煮半日，等到火候足時，特別融化，特別濃香，可供三十人吃。這樣的粽子，堪稱「粽王」。

還有一種「粽霸」，長度逾三尺，闊亦近尺，以糯米六斤，蓮子、花生、綠豆各四斤為餡，鹹蛋黃廿五個，猪肉、冬菇、江瑤柱各有二斤，蒸熟之後，十二個人也吃不完。吃剩的粽碎，用豬油煎至微黃，吃來更香喉。也有用鷄蛋件煎的，叫「窩蛋裹蒸」。醮白糖而吃，亦別饒風味。

據說這種「粽王」或「粽霸」，材料及大小可以隨意搭配調製，要老練的大師傅方能辦到，準備與工作時間前後逾四五天，像這樣誇大炫奇的吃法，是從前的富商巨室，供作「粽宴」之用的。提起了「粽宴」，我記起一則有趣的故事：

廣州有一間著名大酒家，某年端午節，一位巨商定了一席「粽宴」，價值相當港幣一千元。它的菜牌是「粽王」一隻，參加宴敘的是共有十五位，裹而職有金銀指一隻，重量是三錢八分三厘，主人邀請來賓客猜射，結果給一位老股商猜中，獨佔鰲頭。

挖上來，就解開了「粽王」，出乎大家意料之外，「粽王」內餡中的米粒很少，卻有油雞一隻、火鴨一隻、火腿一隻、鮑魚二斤、臘腸二斤、江瑤柱一斤、冬菇一斤、白湘蓮一斤、鹹蛋黃三十個，重量共廿二斤半，取出來可排一席「九大簋」的粽筵，確乎很是別緻。（范子）

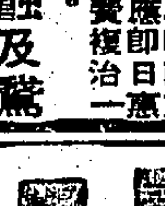
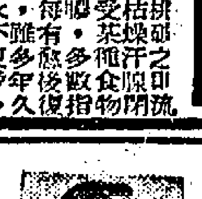
新著預告
高景生著武俠小說
飄香劍
不日在本版刊出

這是一篇別開生面的武俠奇情小說，寫宗教與種族的複雜衝突，愛情與理想的衝突，老一代與新一代的衝突，故事曲折而人物造型奇特，不落俗套。為高景生先生最近精心寫作之巨構，不日將在本版連續刊出，敬希讀者注意。

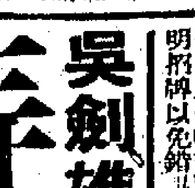
前上海六合路太和大樓專籍治白蝕鵝掌瘋灰指甲權威
七十高齡老專科中醫師
歐威廉
天氣潮濕使皮膚病加速發作
唯一辦法發生手掌瘙癢或起水泡或皮膚發紅生班
即鵝掌瘋或白蝕之開始
應此趁時醫治事半功倍
歐威廉治此症學知名全愈後不發
響應夏季贈醫運動
不收診金藥費減半快將截止
白蝕 鵝掌瘋 白癜風
貢獻特別優待

鵝掌瘋 灰指甲
治鵝掌瘋者鑒
去年在台 治鵝掌瘋治白蝕及驚
歐威廉以治白蝕及驚瘋而享譽國際卅一年
診所：香港東區彌敦道……
增設台灣聯絡站

暖天時，女衣單，妳想平胸露！
胸部健美 曲線增加
唯一口服 豪乳靈 安全速效

分類廣告
醫藥
李靜波 哮喘斷根
謝俊 癬 尿病
吳劍雄 痔 世代專科
朱元安 失眠心跳
余華生 腰病 尿病
男子 退化症 陽痿 早洩
布朗士 專科 皮膚
美容整容 眼皮 隆鼻 豆皮 面疤 臭狐 曲線



所療治形整性女性男
徹底根治 外皮 朱永安 尿
奇生虫
楊子才 痔
蔡德芬 耳鼻喉
耳鼻 皮膚 癬
雷一鳴
胃 風濕 李德民
祖傳米子良 胃病 風氣痛
朱約翰 外皮 尿病
苗樂天 痔瘡
喘 咳 胃 鼻 洲
鄧福至 解毒猪肝餅
本報分類廣告 刊在第十二頁

工商日報分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段 大字四個 小字四十個　每天二元　三天六元　上期收費 不折不扣

每單位不得超過四段

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續

洽刊處：

㈠中區辦事處利源東街八號地下 電話：二三五四九五、二二一二三八
㈡灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三〇七、七三〇七〇八
㈢旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）
㈣油蔴地上海街三一九號老寶公司。
㈤九龍城周生生金行（太子道四三二號）。
㈥青山道周生生金行（青山道三二六號）
㈦油蔴地周生生金行彌敦道分行（彌敦道二二一號）。
㈧旺角周生生金行（上海街六三一至六三三號）。
㈨深水埗周生生金行（大埔道四十七號）。
㈩佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號L）。
⑾紅磡周生生金行（蕪湖街九十九至一〇一號）。
⑿荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）。
⒀元朗周生生金行（大馬路一號E）。

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到本報領取，或到灣仔分域街本報辦事處領取。

九龍官塘興順洋樓廉價租售

香港區花園洋樓廉價租售

新樓廉售

土瓜灣 高息舖位廉樓出售 接洽處：中環怡和大廈146號室 電話：230583

租售

旺角舖售

高息樓宇

澳門高尚洋樓

招租

寫字樓租

吉舖招租

高尚洋樓

旺舖招租

中西牙醫所

尾房廉租

全層一租

淺水灣大廈

寫字樓

（九龍）尖沙咀舖讓

旺舖出租

大小梗房

旺角招租

出讓

狠狗廉讓

銀行廉讓

商店出讓

新界酒吧

公寓出讓

叶舖出讓

幼稚園讓

雪櫃廉讓

吹氣機讓

士多廉讓

公寓廉讓

官塘樓讓

公寓割讓

汽水櫃平沽

士多急讓

打毛機出讓

士多急讓

熟食店租頂

酒莊廉讓

行車堂讓

英人帶聲

招生

英婦 速成英語學校

暑期速記

國際 暑期無線電班

函授出入口

招寄宿生

青年會辦 暑期英文 簿記信札 必文速記

寄宿托兒

培恩寄宿

英婦

學校 香港法文專科商業學校

攝影

善基中英文小學招男女生

暑期裁剪

假髮絲綢

發音

文華

免費函授英文日語

香港商科語言書院

東亞商科打字學院

學廚

待聘

家庭補習

升中新數

上門補習

全盤數目

元朗區補習

專門教授

聖保祿

伊利沙伯

會計

長洲補習

男青求職

英婦補習

誠求職務

經驗補習

補數理化

徵求

婚姻介紹

金石婚姻

良友婚姻 公司

醫學

廠房

誠徵女友

34歲徵友

出口機會

今生朋侶

聘請

美國加拿大移民就業

誠聘職員

請女職員

請女職員

龍子行

聘請技工

學車衣

月薪六百

工技氣電請聘

女售貨員

中國珠寶行

聘工讀生

請帶位員

聘主任

影相學徒

聘請單車

請女職員

請女工

半天百五

聘布廠工務長

美國高薪聘請 免費登記

美國遠東僱用供應公司

膠筒廠請

紙品廠招請

什工學徒

社團什工

聘布廠

準備部主管

敬聘教師

誠聘教師

大廠招請

誠聘職員

聘請教師

聘請行街

高薪招請

聘請工讀生

加拿大美國移民就業

聘請見習

茶餐廳請

上海浴室

營業代表

商業

旅遊簽證

冷氣煤爐

漏水

按揭

內線電話

打字機特價週

冷氣機

馮誠鋼床廠

百葉窗簾

製乾電池

冷氣

雪櫃噴油

手相

七彩兎毛

IMPERIAL 皇牌全能自動洗衣机

星架坡泰國 馬來亞台灣

電視修理

電影子印色晒

昌記設計

萬力牌 高力牌 R24 高級 工業電池 比同類電池耐用2倍

鞋嘜

瑞香園

萬能角鋼

雪櫃噴油

順利冷氣

老虎不怕

百葉窗簾

修理電視

專改西裝

清潔打蠟

泰源冷氣

影印

金吊桶

啓事

承頂聲明

謝領帛金

領長壽金

羅氏宗親

香港房屋協會啓事

領長壽金

領長壽金

福音

鳴謝僑港南海同鄉會有限公司

鳴謝惠州同鄉總會

鳴謝惠州同鄉總會

遺失

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

搬運

偉誠搬屋 九:668417 二十元

立勝搬屋公司 九龍 848810-865280 香港 772755-773544

新龍公司 專門搬屋

文記搬屋公司 九888434 港732168 廿五元

大信搬屋公司 港441783 九881714 三十元

中聯搬運公司 港717922-710725 九672608-667301 專門搬屋

好運搬屋 650029 廿五元

合衆公司搬屋 電話:K843209

佳信搬屋 三十元

公平搬屋 廿五元

廣告尚有分類刊在第十一頁

力生搬屋公司

百利搬屋 廿五元

興隆公司搬屋 九:672704 港:44566

立興搬屋 20元

安全搬屋公司 九675872-672704 港444566

20元 忠

永信搬屋 813868 819078

人信搬屋公司 九:889854-839246 港:448176 三十元

百好搬屋